

OUVERTURE OFFICIELLE DE LA 1ERE SESSION DU 22E PARLEMENT FEDERAL

Un conseil économique sera formé bientôt par les E.-U. et le pays

Ottawa ne subventionnera pas la flotte océanique du Canada

OTTAWA, 12. (PC) — Le cabinet a décidé de ne pas subventionner la flotte marchande océanique du Canada afin de maintenir une flotte "nouveau" sous un contrôle canadien direct.

Eisenhower fera un discours en français, à sa visite à Ottawa

OTTAWA, 12. (PC) — C'est en français que le président Eisenhower prononcera une partie de son discours samedi au parlement.

Des manifestations en faveur de Mossadegh font 2 morts, en Iran

TEHERAN, 12. (PA) — Deux manifestants sont tombés aujourd'hui sous les balles de la police au moment où des milliers de partisans de l'ancien premier ministre Mossadegh manifestaient en faveur de son retour.

Nomination de deux Canadiens

OTTAWA, 12. (PC) — Le ministre des Transports, l'hon. Lionel Clark, et M. R. A. C. Henry, de Montréal, chef du service spécial des entreprises au ministère des Transports, ont été choisis comme membres canadiens de la Commission mixte d'ingénieurs du St-Laurent.

Boite mystérieuse au fond de la Magog

Une boîte mystérieuse a été trouvée, ce matin, par la police municipale, au fond de la rivière Magog, près de la manufacture Paton.

Jeune homme de 17 ans-torturé par ses compagnons de géologie

LOCKPORT, N.-Y., 12. (PA) — Un jeune homme, de 17 ans que les autres prisonniers ont battu et brûlé régulièrement toutes les nuits pendant plus de trois mois a été retiré hier de l'aile où il vivait sa cellule, à la prison de Lockport.

2 inculpés obtiennent un procès expéditif

Le shérif Henry Becker a déclaré que le médecin a constaté de profondes brûlures de cigarette sur le corps du jeune homme, à la poitrine, sur les jambes, sur le bras et sous ses pieds.

Trois généraux russes auraient été limogés

NEW-YORK, 12. (PA) — Des copies du journal russe, la Pravda, parvenues à New-York, hier, révèlent que trois importants généraux de Moscou et de la région ont perdu leur poste depuis mai dernier et qu'ils ont été remplacés par trois autres hommes.

OTTAWA, 12. (PC) — La capitale fédérale sera fort occupée à cause des événements sociaux et d'état qui se dérouleront à l'occasion de l'ouverture officielle de la première session du 22e parlement.

Le gouverneur général le t. h. M. Vincent Massey ouvrira la session parlementaire par la lecture du discours du trône préparé par le gouvernement et qui se déroulera au Sénat à 3 h. p.m. hns.

Après lecture du discours du trône, les Communes ajourneront jusqu'à vendredi. La séance de vendredi sera plutôt brève et, selon la tradition, consistera à proposer et à secondar l'adresse en réponse au discours du trône.

Les cérémonies d'ouverture de la session seront marquées de la reprise de la pompe et du cérémonial d'avant guerre. Le gouverneur-général sera conduit de Rideau Hall aux édifices du parlement en voiture ouverte tirée par quatre chevaux.

Le débat sur le discours du trône sera prolongé et le gouvernement demandera vraisemblablement à la Chambre de s'ajourner à 11 h. a.m. à 10 h. p.m. avec périodes de temps pour le déjeuner et le dîner jusqu'au terme du débat.

Le gouvernement proposera M. René Beaudoin, âgé de 41 ans, vice-président de la Chambre dans le département des affaires indiennes et M. William Robinson, âgé de 48 ans, ancien président des comités des Communes comme vice-président.

Des manifestations en faveur de Mossadegh font 2 morts, en Iran. Une enquête a débuté dimanche dernier, pour étudier si le tribunal militaire de cinq juges a la juridiction pour le juger.

Le grand bazar de la ville, qui a brité des centaines de petits magasins, était à moitié fermé. Des soldats armés de baïonnettes ont patrouillé le labyrinthe de passages recouverts, dans le vaste entre-deux de la vieille forteresse de Mossadegh.

Malgré l'agitation dans les rues, bien des activités se sont poursuivies normalement dans la ville. Les autobus ont circulé sans interruption.

Un appel à la grève générale circule depuis une semaine. Les chefs communistes et les partisans de Mossadegh voudraient ainsi manifester leur appui au chef nationaliste de 73 ans, actuellement traduit devant un tribunal militaire sous une accusation de trahison.

Renversé dans une révolte royaliste le 19 août, Mossadegh est accusé d'avoir déféré le chah Mohammed Reza Pahlavi, d'avoir tenté de renverser la monarchie et d'avoir illégalement dissous le Parlement.

Le ministre de quatre membres a pour but de réviser, coordonner et approuver les plans détaillés de l'aspect hydro-électrique de la canalisation du St-Laurent et du programme de construction des usines hydroélectriques dans la section des rapides intermédiaires du fleuve.

L'établissement de la Commission a été sanctionné dans un échange de lettres signées à Washington aujourd'hui par le général Bedell Smith, sous-secrétaire d'Etat, et l'ambassadeur canadien, M. A. D. P. Heaney.

La population ayant été évacuée, les pertes de vie y furent pourtant nombreuses. La base s'étend en dehors de la ville même. Ses relations avec la ville des Deux-Ponts sont correctes et même vont jusqu'à la cordialité.

Près de la piste d'envol, s'élève un petit village dont le conseil municipal se compose de communistes. La base canadienne fait l'objet de fréquentes mentions dans les émissions de Radio-Moscou.

Le gouvernement de la Caroline du Nord, M. James F. Byrnes, a refusé de se soumettre à la citation à comparaître devant le comité aujourd'hui.

Le président Eisenhower a exprimé sa confiance dans le patriotisme de M. Harry Truman et il a dit que pour sa part il n'aurait pas assigné l'ex-président à comparaître au sujet du cas de feu Harry Dexter White.

Le sénateur démocrate de Pennsylvanie, membre du comité des agissements antimilitaristes, a tenu sa propre conférence de presse pour dire que M. Velder agissait suivant les directives du comité national républicain.



MOSSADEGH SE DEFEND AVEC L'ENERGIE DE SES PLEURS. — Flanqué de deux de ses gardes, l'ex-premier ministre Mossadegh est photographié alors qu'il harangue le tribunal devant lequel il subit son procès.

La population rend hommage aux morts des 3 dernières guerres

OTTAWA, 12. (PC) — Arborant un coquelicot à la boutonnière, les Canadiens ont rendu hommage hier, avec un serrement de gorge, à leurs concitoyens qui ont été tués à la guerre.

Eisenhower dit qu'il ne doute pas du patriotisme de Truman

WASHINGTON, 12. (PA) — Harold Velder, représentant républicain de l'Illinois et président du comité des activités subversives de la chambre des Représentants, a remis indéfiniment, aujourd'hui, la comparaison de l'ancien président Truman, qui devait être interrogé demain au sujet de l'affaire Harry Dexter White.

Le président Eisenhower a exprimé sa confiance dans le patriotisme de M. Harry Truman et il a dit que pour sa part il n'aurait pas assigné l'ex-président à comparaître au sujet du cas de feu Harry Dexter White.

M. Eisenhower a déclaré à une conférence de presse qu'il est inconcevable qu'un homme occupant les fonctions de M. Truman ait pu en connaissance de cause agir contre les Etats-Unis.

Il n'en reste pas moins que la controverse déclenchée par les accusations du procureur général se poursuit avec tapage. M. Herbert Brownell soutient que l'ex-président a promu White à un haut poste au Fonds monétaire international, en 1946, après que le FBI eût identifié cet ancien fonctionnaire du Trésor comme étant un espion pour le compte de l'Union soviétique.

M. Eisenhower a laissé au procureur général le soin de prouver ses accusations. Le président a dit qu'il ne voulait pas être mêlé à ce qui peut être une injustice contre quiconque.

M. Eisenhower a toutefois déclaré du comité des agissements antimilitaristes de la Chambre des représentants pour comparaître vendredi au sujet de l'affaire White. On semble porté à croire qu'il obéira à la citation.

M. Harry Hershfield, un humoriste qui a rendu visite à l'ex-président hier, a signalé que M. Truman lui a dit qu'il comparaitrait devant le comité. "Ils ont besoin d'être à la fois sursurveillés et à la fois rassurés", a-t-il dit.

Un homme vend ses yeux pour loger sa famille

HAMILTON, 12. (PC) — M. Bruce Martin, ce concierge de 36 ans, de Toronto, qui a offert, hier, de vendre ses yeux pour \$10,000, afin de pouvoir s'acheter une maison, pourrait bien trouver un acheteur à Hamilton.

Les Arabes sont responsables des troubles, affirme l'Etat d'Israël

SIEGE DE NATIONS UNIES, N.-Y., 12. (PA) L'Etat d'Israël, à ce qu'on rapporte aujourd'hui, est prêt à rejeter tout le blâme des récents actes de violence en Palestine sur les pressions militaires et économiques qu'exerce sur lui ses voisins arabes.

Les Israéliens ont déjà soutenu que la razzia de Kibya n'a pas été faite à des projets israéliens tels que l'aménagement hydro-électrique du fleuve à Jourdain. La Syrie a soulève ce dernier point devant le Conseil de sécurité.



MME ROOSEVELT DANS LA METROPOLE — Mme Eleanor Roosevelt, épouse de l'ancien président des Etats-Unis, feu Franklin D. Roosevelt, reçoit la bienvenue du professeur C. Wayne Hall, à gauche, et du professeur R. H. Common, à droite, respectivement vice-président et président du Collège Macdonald, où Mme Roosevelt a adressé la parole. A cette occasion, l'université McGill a remis à l'éminente visiteuse, un doctorat honorifique en droit.



SOURIRE VICTORIEUX — Ce n'est pas sans raison que M. et Mme Robert Wagner, Jr. arborent leur plus beau sourire, et voici pourquoi: M. Wagner vient d'être élu maire de la ville de New-York, par une écrasante majorité sur ses adversaires. Le premier magistrat de la métropole américaine est âgé de 43 ans, et recevra un salaire de \$40,000 par année.

Mme Théodore Leclerc se rendait dernièrement à la Villa Ste-Jeanne d'Arc, à St-Hyacinthe, afin de suivre une retraite fermée.

Mme Victor Chartier, de St-Nazaire, a passé quelques jours chez M. et Mme Bruno Chabot.

M. Armand Tremblay s'est porté acquéreur de la ferme de M. Napoléon Tremblay.

Mme Jules Desautels ainsi que Mlle Hélène Desautels ont visité Mme Georges Jodoin, à St-Hyacinthe.

Des félicitations à M. Uldéric-S. Allaire

VICTORVILLE (DNC) — Le publiciste de la Chambre de Commerce des Jeunes de Victoriaville, adressant récemment à M. U.S. Allaire, compositeur bien connu de cette ville, le message suivant:

"La Chambre de Commerce a repris ses activités pour une autre année. Lors de la première assemblée générale, plusieurs membres ont eu le plaisir d'assister à un concert donné par la Garde républicaine de Paris, qui fut rapporté du succès remporté lorsque celle-ci a exécuté la Marche Maisonveuve.

"Nous profitons de l'occasion, sachant que vous êtes le compositeur de cette marche, pour vous offrir nos plus sincères félicitations, pour votre succès personnel, et pour l'honneur qui jaillit sur Victoriaville."

Assemblée du Jeune Commerce d'Asbestos; 27 nouveaux membres

ASBESTOS, (DNC) — L'assemblée mensuelle du Jeune Commerce, tenue le 10 novembre, a annoncé qu'on avait recruté 106 membres. Sur ce nombre, 27 sont de nouveaux membres. On espère atteindre l'objectif de 100 membres, d'ici la fin de la campagne. Une visite industrielle a eu lieu au filtre municipal. Une trentaine de membres ont fait la visite de cette usine de filtration moderne.

Le Jeune Commerce de Warwick a fait la visite des opérations de la manufacture, la mine à ciel ouvert, le moulin et la mine souterraine de Canadian Johns-Manville Company, Limited. M. Jean Marcotte, président du Jeune Commerce de Warwick, accompagnait les visiteurs.

Le comité de pratique oratoire tiendra bientôt sa première réunion. Tous les membres intéressés à suivre ces cours sont invités à donner leurs noms à M. Roland Dugré, président de ce comité. Il y aura trois pratiques, au cours de novembre.

Le programme du Jeune Commerce d'Asbestos, pour les prochains mois est le suivant: décembre: représentation de la Chambre à une réunion régionale. Trois séances du Comité de pratique oratoire. Réunion du comité des affaires municipales. Assemblée générale au début du mois. Affiliation à la cinémathèque locale; janvier: Rencontre avec les autorités religieuses et civiles. Assemblée générale. Souper-causette pour les membres seulement. Assemblée des comités. Février: Souper-causette. Assemblée générale. Pratique oratoire. Campagne d'étude sur l'administration scolaire du 7 au 14 février. Visite inter-Chambres. Partie de hockey; mars: Concours et tournoi oratoire local. Souper-causette mixte. Assemblée générale des membres et des comités; avril: Exposition commerciale. Semaine de la sécurité de la route. Représentation à l'assemblée régionale. Assemblée générale. Finales de la ligue de quilles. Partie de cartes (mixte); mai: Campagne d'embellissement. Souper-causette pour les membres seulement. Tournoi de golf. Organisation du club de ball-molle "Jeune Commerce". Aide aux sports chez les mineurs. Trophées et souvenirs en l'honneur des joueurs de quilles. Assemblée générale des membres et des comités. Congrès régional; juin: assemblée générale. Elections. Tourisme. Congrès Provincial du Jeune Commerce.

Les membres des divers comités, formés par l'exécutif, sont pour le prochain terme: M. Gérard Côté, chef de secrétariat; M. Bertrand Hime, secrétaire archiviste; M. Maurice Tourigny, secrétaire correspondant; M. Jacques Langlois, recrutement; M. Roland Dugré, pratique oratoire; M. Y. Alain, visites industrielles; M. Gérard Hamel, civisme et affaires municipales; M. Luc Roberge, relations publiques.

Prix du castor à la baisse?

(PC) — Vous rêvez depuis longtemps, Madame, d'un luxueux manteau de castor? Peut-être la baisse prévue dans le prix de cette fourrure vous aidera-t-elle à persuader votre mari à en placer un pour vous au pied du sapin de Noël.

Les ravages d'une maladie très peu connue et qui affecte les castors canadiens, sont particulièrement ceux de la Saskatchewan du Nord, serait cause de cette baisse dans les prix. Le Conseil de la conservation de la Saskatchewan, dans un effort pour enrayer cette maladie, a décidé de permettre aux trappeurs de capturer un nombre plus élevé de castors, cet hiver.

Plus de 23,000 de ces rongeurs ont été pris au piège, l'an dernier. L'on s'attend à ce que ce nombre soit considérablement augmenté. On ignore toutefois quels seront les effets exacts de cette hausse sur le prix du castor.



NOUVEAU TRAITEMENT — Des millions de dollars ont été dépensés pour trouver un remède à la "grippe", mais P. D. Peterson, de Ole Elm, Washington, offre un traitement beaucoup moins dispendieux. Il dort la tête complètement sortie à l'extérieur de la fenêtre et il se couvre chaudement. "Je n'ai jamais eu un rhume depuis que je suis ce genre de traitement", dit-il.

ception: M. Michel Dion, loisirs; M. Claude Veilleux, journal et publicité.

Vos Hémorroïdes

Vos hémorroïdes, comme d'autres maux internes, doivent être traités par l'intermédiaire de la "grippe". C'est pourquoi le plus récent découvert, le Traitement Liquéide Pitane donne des résultats durables. Plusieurs souffrants rapportent qu'une seule bouteille de Pitane fut suffisante. D'autres en ont besoin de plus. Mais tous reconnaissent des résultats. Voici ce que vous obtenez avec la première bouteille de Pitane ou l'argent est remboursé immédiatement \$2.25 à toutes les pharmacies où avons une réception de commande. Pitane Co., Vancouver, C.A.

DIAMANTS

d'une beauté qui durera toujours pour la FIANCÉE de NOËL!

Comme ses yeux brilleront... car un diamant parle d'amour et sa beauté dure toujours. Clair, éblouissant, sans défaut, il y a un diamant exactement de son goût et à la portée de votre bourse.

TRES BON ESCOMPTE Prix variant de \$35. à \$500.

MONTRES POUR HOMMES ET DAMES



Un autre article que toute personne aimera recevoir comme cadeau à Noël. Choisissez dans les marques les plus connues.

Pour dames: Reg. \$33.95 pour \$24.95. Pour hommes: 17 pierres à l'épreuve de l'eau et des chocs, bracelets extensibles. Reg. \$34.95 \$26.95.

Nous vous invitons à venir choisir dès maintenant vos cadeaux pour Noël! Nous serons heureux de les mettre de côté pour vous, et cela, moyennant un léger dépôt.

MATHURIN BULOVA GRUEN OMEGA Roland Mathurin, maître horloger-bijoutier 19 nord, rue Wellington — Tél. 2-3233 — Sherbrooke

Ascot Corner

M. Napoléon Cadorette est actuellement hospitalisé à Montréal pour une période de quelques mois.

Mme Sam Cadorette est de retour d'un voyage à Montréal après avoir passé un court séjour chez ses parents.

M. Alphonse Blanchette ainsi que M. et Mme René Blanchette et leurs enfants, de Montréal, ont visité de nombreux parents à Ascot Corner et Sherbrooke.

M. Raymond Clément, étudiant au collège d'Arthabaska, a visité ses parents M. et Mme Fernand Clément, de Sherbrooke, ainsi que d'autres parents à Ascot Corner.

Naissance: M. et Mme Edouard Pinard (Simone Gadbois) ont enrichi leur foyer d'un fils qui reçut au baptême les prénoms de Joseph, Edouard, Yvon, Normand, Parrain et marraine: M. et Mme Armand Pinard, de Long Lake, N.-Y. Posté: Mme H.-W. Pinard, grand-mère paternelle de l'enfant.

M. Nérée Chabot, de Sherbrooke, était récemment de passage à Ascot Corner pour affaires.

M. et Mme Richard Côté et leurs enfants, M. Roch Côté, Mlle Annette, Marielle et Françoise, de Martinville, ont visité récemment M. et Mme Joseph Pomerleau et leur famille.

Mmes Gud Patterson, de New-Brunswick et Mose Frost, de Graton, N.B., Mmes Ernest McCaffrey, A. H. Pope, de Cookshire, et Mme G. De-wing, de Montréal, ont assisté aux funérailles de leur père, M. Modeste Clément.

M. et Mme Philibert Pomerleau, d'East Angus, ainsi que M. et Mme Emmanuel Pomerleau, de Sawyersville, visitèrent récemment M. et Mme Gaston Pomerleau et leur famille.

St-Théodore

Mlle Béatrice Demers, étudiante au collège St-Maurice, à St-Hyacinthe est venue passer la fin de semaine dans sa famille, M. et Mme Théodore Demers.



MARIAGE FRANCIER — Peter de Stefano, 28 ans, sergent de l'Armée américaine et fils de barbier, entrera dans la famille impériale japonaise lorsqu'il épousera, le 14 novembre prochain, une nièce de l'empereur Hirohito, la princesse Michiko Tsukasa, 22 ans, à Tokyo. Ce mariage créera un précédent dans l'histoire royale japonaise. C'est la première fois dans l'histoire, qu'une personne de sang royal s'allie à un roturier. De Stefano rencontra sa fiancée à une classe de cours d'anglais où il était professeur.

BEAULIEU Self Service 851, rue Conseil Téléphone 2-2420 160, rue Short (angle Fédéral) Téléphone 3-4246 SPECIAUX DANS LES VIANDES DE CHOIX EPAULE DE LARD lb 49c SAUCISSE à "Hot-Dog" 2 lbs pr 85c HAUT DE COTE DE BOEUF lb 45c FRUITS ET LEGUMES FRAIS ORANGES "Sunkist" 2 douz. 59c POMMES "McIntosh" 4 lbs 45c TOMATES IMPORTEES 2 lbs 35c CAROTTES 2 pour 27c BEURRE 62c Pain tranché SUPREME 15c BIERE ET PORTER à notre magasin de la rue Conseil

ACHÈTE BIEN QUI ACHÈTE chez RAYFELS POUR DAMES Manteaux \$24.50 et plus ECONOMISEZ \$15. A \$35. Manteaux de fourrure ECONOMISEZ \$50. A \$150. ROBES \$8.95 à \$39.50 ECONOMISEZ \$5. A \$15. CHANDAILS - JUPES BLOUSES - BAS MANTEAUX D'INTERIEUR RÉDUCTIONS INCROYABLES \$1.00 PAR SEMAINE POUR HOMMES PALETOTS \$34.50 et plus ECONOMISEZ \$8. A \$25. COMPLETS \$29.50 et plus ECONOMISEZ \$10. "TRENCHES" \$32.50 doublure détachable ECONOMISEZ \$10. CHAPEAUX - CHAUSSURES BAS - CHEMISES - CHANDAILS RÉDUCTIONS INCROYABLES \$1.00 PAR SEMAINE FACILITES DE PAIEMENT OUVREZ UN COMPTE COURANT RAYFELS 172 nord, rue Wellington Tél.: 3-4442 Sherbrooke

PHARMACIE LAUOIE
2-1567
SHERBROOKE QUE
31 est, rue King
Téléphone: 2-1567

LA TRIBUNE

SHERBROOKE, JEUDI, 12 NOVEMBRE 1953

ALBERT TRUDEAU
Docteur en optométrie
SPECIALISTE POUR LA VUE
EDIFICE CONTINENTAL — TEL: 2-0517

Opposition de plusieurs groupements au bill de nos commissions scolaires

Plusieurs groupes oppositionnistes se rendront à Québec, pour comparaitre devant le comité des bills privés pendant la prochaine session, quand seront présentés les bills de la Cité de Sherbrooke et de nos deux Commissions scolaires. La Ligue des Propriétaires de notre ville ne serait pas l'unique opposante au bill de la Commission scolaire, il y aurait aussi des représentants de manufacturiers et autres groupements.

Incidentement, il est intéressant de noter que les Commissions scolaires catholique et protestante de Sherbrooke sont solidaires dans le bill qui sera présenté à la Législature. Un journaliste de LA TRIBUNE a pu faire confirmer hier après-midi que les deux Commissions présenteront un seul et même bill au comité des bills privés.

On avait cru il y a quelque temps qu'un mouvement se dessinerait à Sherbrooke pour contester le rôle d'évaluation de la cité de Sherbrooke. Certaines rumeurs désignaient nettement les groupes qui prendraient action en ce sens. Aujourd'hui, il semble peu probable que le rôle d'évaluation soit attaqué. Ce qui est plus certain, c'est que des organismes dénoncent les amendements à la charte de la cité de Sherbrooke, aussi bien que les amendements que demandent nos commissions scolaires, à la session qui ouvre le semaine prochaine.

Les premières rumeurs concernant les protestations contre le rôle d'évaluation se sont fait entendre avant la présentation du budget et il y a moins de quinze jours. Depuis la présentation du budget cependant, il semble bien qu'il n'en sera rien, parce que les autorités municipales ont baissé le millin. Il n'en est pas ainsi toutefois, du rôle de la Commission scolaire ou de nos Commissions scolaires, il y a encore du ressentiment autour de la nature de leurs demandes.

On affirme que ces demandes sont de nature tout à fait particulière, que les pouvoirs qui réclament les Commissions scolaires de Sherbrooke ne sont accordés à aucune autre dans la province.

On connaît la teneur des amendements à la charte demandés par la cité de Sherbrooke. On connaît moins la nature de ceux qui sont réclamés par nos Commissions scolaires. Comme question de fait, la rédaction du bill de la cité est terminée tandis que celle du bill des Commissions scolaires ne l'est pas; elle a été commencée à Sherbrooke. On connaît moins la nature de ceux qui sont réclamés par nos Commissions scolaires. Comme question de fait, la rédaction du bill de la cité est terminée tandis que celle du bill des Commissions scolaires ne l'est pas; elle a été commencée à Sherbrooke. On connaît moins la nature de ceux qui sont réclamés par nos Commissions scolaires. Comme question de fait, la rédaction du bill de la cité est terminée tandis que celle du bill des Commissions scolaires ne l'est pas; elle a été commencée à Sherbrooke.



M. DESIRE BARON

M. D. Baron, de Lennoxville aura 102 ans lundi prochain

On n'a pas tous les jours... 102 ans! Aussi, pour célébrer cet anniversaire, lundi prochain, le 16 novembre, M. Desire Baron, de Lennoxville, a révélé hier à un journaliste de "La Tribune" qu'il se fera adorer la barbe "pour embrasser les ardeurs"!

Pétillant d'esprit et le cœur gai "comme une jeunesse", M. Baron demeure chez sa nièce, Mme Ferland Dubé. Cette dernière a elle-même atteint l'âge respectable de 72 ans et c'est elle qui, depuis la mort de sa tante, il y a 7 ans, entretient généralement l'oncle centenaire.

"Il est toujours d'excellente humeur", nous dit Mme Dubé. De fait, l'entrevue que nous avons eue avec le vénérable vieillard a été une cascade de fines réparties ou de sages réflexions de la part de notre interlocuteur.

M. Baron est né à Ste-Croix de Lotbinière. Il est arrivé dans les Cantons de l'Est à l'âge de 16 ans, alors que "Sherbrooke était encore presque tout en bois" et il a cultivé la terre pendant une trentaine d'années à Sawyerville. Il a également habité les Etats-Unis, à Sherbrooke, Mont-Rolland, St-Adèle, Capleton et divers autres endroits, exerçant une foule de métiers. Il travailla notamment pour une compagnie de chemins de fer et dans une mine de cuivre, à Capleton dans ce dernier cas, durant la première grande guerre.

"A propos de guerre, avez-vous participé à un conflit?"

"L'air malicieux, le vieillard nous répond: "La guerre, vous savez, c'est pas une place pour quelqu'un qui veut vivre vieux!"

Deux mariages

M. Baron nous dit ensuite qu'il a eu "le temps de se marier deux fois". Sa première épouse est morte il y a une quarantaine d'années et la seconde est décédée en 1951, à l'âge de 75 ans. Deux fils de M. Baron sont encore vivants et demeurent aux Etats-Unis. Ce sont: Desire, qui travaille dans la construction des sous-marins à Portsmouth; et Cyrien, qui est barbier à Bristol.

M. Baron nous explique que son vrai nom n'est pas Desire, mais bien "Desire", mais qu'il a été changé à découvert quand on a cherché son extrait de baptême, il y a quelques années. "Mais on m'a toujours appelé Desire et le nom m'est resté. Il y avait 10 enfants dans notre famille et j'étais le septième". Inutile de dire que M. Baron est le seul survivant du groupe.

"J'ai connu la misère, mais j'ai aussi éprouvé de grandes joies", dit-il encore. "J'ai parfois travaillé dans des conditions difficiles, mais l'argent était "beau" au bout de la semaine. J'en ai rencontré de toutes sortes, des bons et des méchants, on oublie les seconds".

A quels facteurs attribuez-vous votre longévité?"

"D'abord à La Providence, qui, se l'espère, me donnera une bonne dizaine d'autres années à vivre. Ensuite au travail. Enfin, j'ai toujours pris la vie comme elle venait!"

Santé de fer

Pour atteindre son âge actuel, il



MGR GEORGES CABANA AU CLUB SOCIAL. — Son Excellence Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke, était hier soir l'invité d'honneur des membres du Club Social. L'archevêque de Sherbrooke visitait pour la deuxième fois les membres de ce club, depuis son intronisation, l'an dernier. Sur cette photo, on remarque de gauche à droite: MM. Henri Labonne, conseiller, qui a remercié Mgr Cabana; le Dr Richard Gaudet, ancien président du club; Gérard Savard, président actuel, Mgr Cabana, MM. J.-A. Savard, Louis Bureau et le Lt-col. Emile Genest. M. Bureau a présenté le distingué visiteur.

Le commissaire d'écoles Ernest Lafontaine est décédé à 67 ans

La Commission scolaire catholique et la cause de l'enseignement à Sherbrooke viennent de perdre un serviteur dévoué en la personne de M. Ernest Lafontaine, commissaire depuis seize ans et représentant du quartier Est sur la Commission, ou il avait succédé à l'hon. J.-S. Bourque après l'entrée de celui-ci dans la politique. M. Lafontaine est décédé en son domicile, 1950, rue St-Vincent de Paul, où il était hospitalisé depuis la deuxième partie de septembre.

En sa première fois à la Commission scolaire en 1937, il avait toujours été réélu par acclamation dans la suite, en 1940, 1945, 1950, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 2681, 2682, 2683, 2684, 2685, 2686, 2687, 2688, 2689, 2690, 2691, 2692, 2693, 2694, 2695, 2696, 2697, 2698, 2699, 2700, 2701, 2702, 2703, 2704, 2705, 2706, 2707, 2708, 2709, 2710, 2711, 2712, 2713, 2714, 2715, 2716, 2717, 2718, 2719, 2720, 2721, 2722, 2723, 2724, 2725, 2726, 2727, 2728, 2729, 2730, 2731, 2732, 2733, 2734, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 2741, 2742, 2743, 2744, 2745, 2746, 2747, 2748, 2749, 2750, 2751, 2752, 2753, 2754, 2755, 2756, 2757, 2758, 2759, 2760, 2761, 2762, 2763, 2764, 2765, 2766, 2767, 2768, 2769, 2770, 2771, 2772, 2773, 2774, 2775, 2776, 2777, 2778, 2779, 2780, 2781, 2782, 2783, 2784, 2785, 2786, 2787, 2788, 2789, 2790, 2791, 2792, 2793, 2794, 2795, 2796, 2797, 2798, 2799, 2800, 2801, 2802, 2803, 2804, 2805, 2806, 2807, 2808, 2809, 2810, 2811, 2812, 2813, 2814, 2815, 2816, 2817, 2818, 2819, 2820, 2821, 2822, 2823, 2824, 2825, 2826, 2827, 2828, 2829, 2830, 2831, 2832, 2833, 2834, 2835, 2836, 2837, 2838, 2839, 2840, 2841, 2842, 2843, 2844, 2845, 2846, 2847, 2848, 2849, 2850, 2851, 2852, 2853, 2854, 2855, 2856, 2857, 2858, 2859, 2860, 2861, 2862, 2863, 2864, 2865, 2866, 2867, 2868, 2869, 2870, 2871, 2872, 2873, 2874, 2875, 2876, 2877, 2878, 2879, 2880, 2881, 2882, 2883, 2884, 2885, 2886, 2887, 2888, 2889, 2890, 2891, 2892, 2893, 2894, 2895, 2896, 2897, 2898, 2899, 2900, 2901, 2902, 2903, 2904, 2905, 2906, 2907, 2908, 2909, 2910, 2911, 2912, 2913, 2914, 2915, 2916, 2917, 2918, 2919, 2920, 2921, 2922, 2923, 2924, 2925, 2926, 2927, 2928, 2929, 2930, 2931, 2932, 2933, 2934, 2935, 2936, 2937, 2938, 2939, 2940, 2941, 2942, 2943, 2944, 2945, 2946, 2947, 2948, 2949, 2950, 2951, 2952, 2953, 2954, 2955, 2956, 2957, 2958, 2959, 2960, 2961, 2962, 2963, 2964, 2965, 2966, 2967, 2968, 2969, 2970, 2971, 2972, 2973, 2974, 2975, 2976, 2977, 2978, 2979, 2980, 2981, 2982, 2983, 2984, 2985, 2986, 2987, 2988, 2989, 2990, 2991, 2992, 2993, 2994, 2995, 2996, 2997, 2998, 2999, 3000, 3001, 3002, 3003, 3004, 3005, 3006, 3007, 3008, 3009, 3010, 3011, 3012, 3013, 3014, 3015, 3016, 3017, 3018, 3019, 3020, 3021, 3022, 3023, 3024, 3025, 3026, 3027, 3028, 3029, 3030, 3031, 3032, 3033, 3034, 3035, 3036, 3037, 3038, 3039, 3040, 3041, 3042, 3043, 3044, 3045, 3046, 3047, 3048, 3049, 3050, 3051, 3052, 3053, 3054, 3055, 3056, 3057, 3058, 3059, 3060, 3061, 3062, 3063, 3064, 3065, 3066, 3067, 3068, 3069, 3070, 3071, 3072, 3073, 3074, 3075, 3076, 3077, 3078, 3079, 3080, 3081, 3082, 3083, 3084, 3085, 3086, 3087, 3088, 3089, 3090, 3091, 3092, 3093, 3094, 3095, 3096, 3097, 3098, 3099, 3100, 3101, 3102, 3103, 3104, 3105, 3106, 3107, 3108, 3109, 3110, 3111, 3112, 3113, 3114, 3115, 3116, 3117, 3118, 3119, 3120, 3121, 3122, 3123, 3124, 3125, 3126, 3127, 3128, 3129, 3130, 3131, 3132, 3133, 3134, 3135, 3136, 3137, 3138, 3139, 3140, 3141, 3142, 3143, 3144, 3145, 3146, 3147, 3148, 3149, 3150, 3151, 3152, 3153, 3154, 3155, 3156, 3157, 3158, 3159, 3160, 3161, 3162, 3163, 3164, 3165, 3166, 3167, 3168, 3169, 3170, 3171, 3172, 3173, 3174, 3175, 3176, 3177, 3178, 3179, 3180, 3181, 3182, 3183, 3184, 3185, 3186, 3187, 3188, 3189, 3190, 3191, 3192, 3193, 3194, 3195, 3196, 3197, 3198, 3199, 3200, 3201, 3202, 3203, 3204, 3205, 3206, 3207, 3208, 3209, 3210, 3211, 3212, 3213, 3214, 3215, 3216, 3217, 3218, 3219, 3220, 3221, 3222, 3223, 3224, 3225, 3226, 3227, 3228, 3229, 3230, 3231, 3232, 3233, 3234, 3235, 3236, 3237, 3238, 3239, 3240, 3241, 3242, 3243, 3244, 3245, 3246, 3247, 3248, 3249, 3250, 3251, 3252, 3253, 3254, 3255, 3256, 3257, 3258, 3259, 3260, 3261, 3262, 3263, 3264, 3265, 3266, 3267, 3268, 3269, 3270, 3271, 3272, 3273, 3274, 3275, 3276, 3277, 3278, 3279, 3280, 3281, 3282, 3283, 3284, 3285, 3286, 3287, 3288, 3289, 3290, 3291, 3292, 3293, 3294, 3295, 3296, 3297, 3298, 3299, 3300, 3301, 3302, 3303, 3304, 3305, 3306, 3307, 3308, 3309, 3310, 3311, 3312, 3313, 3314, 3315, 3316, 3317, 3318, 3319, 3320, 3321, 3322, 3323, 3324, 3325, 3326, 3327, 3328, 3329, 3330, 3331, 3332, 3333, 3334, 3335, 3336, 3337, 3338, 3339, 3340, 3341, 3342, 3343, 3344, 3345, 3346, 3347, 3348, 3349, 3350, 3351, 3352, 3353, 3354, 3355, 3356, 3357, 3358, 3359, 3360, 3361, 3362, 3363, 3364, 3365, 3366, 3367, 3368, 3369, 3370, 3371, 3372, 3373, 3374, 3375, 3376, 3377, 3378, 3379, 3380, 3381, 3382, 3383, 3384, 3385, 3386, 3387, 3388, 3389, 3390, 3391, 3392, 3393, 3394, 3395, 3396, 3397, 3398, 3399, 3400, 3401, 3402, 3403, 3404, 3405, 3406, 3407, 3408, 3409, 3410, 3411, 3412, 3413, 3414, 3415, 3416, 3417, 3418, 3419, 3420, 3421, 3422, 3423, 3424, 3425, 3426, 3427, 3428, 3429, 3430, 3431, 3432, 3433, 3434, 3435, 3436, 3437, 3438, 3439, 3440, 3441, 3442, 3443, 3444, 3445, 3446, 3447, 3448, 3449, 3450, 3451, 3452, 3453, 3454, 3455, 3456, 3457, 3458, 3459, 3460, 3461, 3462, 3463, 3464, 3465, 3466, 3467, 3468, 3469, 3470, 3471, 3472, 3473, 3474, 3475, 3476, 3477, 3478, 3479, 3480, 3481, 3482, 3483, 3484, 3485, 3486, 3487, 3488, 3489, 3490, 3491, 3492, 3493, 3494, 3495, 3496, 3497, 3498, 3499, 3500, 3501, 3502, 3503, 3504, 3505, 3506, 3507, 3508, 3509, 3510, 3511, 3512, 3513, 3514, 3515, 3516, 3517, 3518, 3519, 3520, 3521, 3522, 3523, 3524, 3525, 3526, 3527, 3528, 3529, 3530, 3531, 3532, 3533, 3534, 3535, 3536, 3537, 3538, 3539, 3540, 3541, 3542, 3543, 3544, 3545, 3546, 3547, 3548, 3549, 3550, 3551, 3552, 3553, 3554, 3555, 3556, 3557, 3558, 3559, 3560, 3561, 3562, 3563, 3564, 3565, 3566, 3567, 3568, 3569, 3570, 3571, 3572, 3573, 3574, 3575, 3576, 3577, 3578, 3579, 3580, 3581, 3582, 3583, 3584, 3585, 3586, 3587, 3588, 3589, 3590, 3591, 3592, 3593, 3594, 3595, 3596, 3597, 3598, 3599, 3600, 3601,

Fondée en 1918
211, rue Dufferin
Sherbrooke
Téléphone: 3-2525

Rédacteur en chef: Louis-Philippe ROBIDOUX
Services des nouvelles: La Presse Canadienne, La Presse Associée, (E.U.) L'Agence Reuter

Représentants: Aux E.-U. Gilman, Nicol & Rothman, New-York, Chicago, Philadelphie, Boston et San Francisco. Au Canada: A.H. Toppin, 53 Yonge Street, Toronto.

Toute réclamation concernant la publication d'une annonce devra être faite dans les trois jours qui suivent et la responsabilité de l'éditeur pour une erreur ou un omission ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

JEUDI 12 NOVEMBRE 1953

L'inoubliable figure de Marguerite Bourgeoys

Nous publions, ci-contre, un excellent article de Mme Eugénie Caron-Shea, présidente honoraire de l'Amicale des Anciennes du Mont Notre-Dame, de cette ville, écrit à l'occasion du troisième centenaire de l'arrivée de Marguerite Bourgeoys au Canada.

Dans un style alerte, l'auteur rappelle quelques-unes des vertus de cette admirable éducatrice qui, il y a trois siècles, sacrifiait tout: patrie, famille, vie aisée, tranquillité personnelle, pour venir, dans un pays qui n'offrait encore que solitude, dangers et privations, répandre la bonne nouvelle de l'Evangile, se pencher sur le sort des petits et des faibles et fonder, au milieu de mille embûches, une communauté de femmes qui devait, par la suite, accomplir une oeuvre grandiose, au Canada et aux Etats-Unis, dans le domaine de l'enseignement et de l'éducation.

La seule mention des grandes maisons et institutions nées de la première oeuvre fondée, à Ville-Marie, il y a tout juste trois siècles, le 16 novembre 1653, par celle que l'Eglise appelle aujourd'hui Bienheureuse, est un sommet d'édification et d'inspiration et démontre ce que peuvent faire, avec l'aide de Dieu, le sacrifice accepté en permanence, l'oubli de soi, le parfait désintéressement, le labeur incessant et le culte des valeurs supérieures du coeur et de l'intelligence. Toutes ces qualités et vertus se retrouvent dans la Bienheureuse Marguerite Bourgeoys à qui notre pays tout entier, aujourd'hui si florissant, doit une éternelle dette de reconnaissance.

Pour commémorer davantage l'événement historique de 1653 et pour mieux garder constamment vivante dans le souvenir de tous l'admirable figure de la Bienheureuse Marguerite Bourgeoys, on répondra, cette année, la magnifique timbre que nous reproduisons dans cette même page. Ce dessin splendide est l'oeuvre de la Rév. Soeur S. Lina, de la Congrégation Notre-Dame et fille de l'ancien maître de Sherbrooke, feu le notaire J.-S. Tétrault. La grande humilité, la bonté d'âme, la sainteté comme la parfaite discrétion dans le sacrifice sont empreintes dans cette effigie de Marguerite Bourgeoys, et nous souhaitons que ce timbre commémoratif, véritable objet d'art, soit répandu à profusion et suscite, chez tous, une admiration encore plus vive pour la fondatrice de la Congrégation Notre-Dame.

Un grand mouvement agraire aux Indes

Selon le service d'information de la Conférence catholique canadienne, l'opinion publique mondiale se tourne, attentive, vers un mouvement agraire d'importance, dans l'Inde, et qui s'appelle "Bhoodan Yagna". Traduits littéralement, ces deux mots signifient "sacrifice de dons de terres".

Acharya Vinobha, un des principaux disciples de Mahatma Gandhi, est le promoteur et l'inspirateur du mouvement. Sa méthode consiste à résoudre le problème agraire d'une façon pacifique en demandant aux riches propriétaires fonciers de lui consentir des dons de terres qu'il distribuera, à son tour, aux familles sans terre.

Homme profondément religieux, qui maintient partout où il va la tradition des réunions de prières établie par Gandhi, il revêt le mouvement d'un sens religieux, qualifiant ce don de "sacrifice" offert à Dieu. Son objectif réside dans l'obtention de 50 millions d'acres de terre avant la fin de 1957. Jusqu'ici, il en a obtenu deux millions.

Le mouvement a soulevé l'enthousiasme de membres de tous les partis. Jawaharlal Nehru, premier ministre de l'Inde, lui a accordé la plus cordiale approbation; Jayaprakash Narayan, leader du Parti progressiste, se place au premier rang de ceux qui recueillent ces dons de terres.

De part et d'autre, on lance des critiques contre le gouvernement, savoir: les terres données n'ont guère de valeur en général, les propriétaires font l'objet d'une pression, le gouvernement ferait mieux de répartir lui-

même les terres à ceux qui n'en ont pas, etc. Mais la plupart de ces critiques sont sans fondement; elles émanent surtout des milieux communistes, qui entendent de constater que l'accession du peuple à la petite propriété supprime la misère et enlève aux marxistes un de leurs meilleurs leviers dans le soulèvement des masses.

FEUILLES VOLANTES

Le soldo de la fortune dissipée, c'est le regret. C'est sérieusement que les petits enfants se montrent légers.

La rose a-t-elle moins d'éclat parce qu'on s'est piqué, en la cueillant, aux épines du rosier? Adam était le premier homme, mais le diable savait bien qu'il n'était pas le premier venu...

Il n'y a peut-être plus un seul coin de terre à découvrir, mais on n'en finira jamais d'explorer les âmes.

Quand un chien, un chat, un écureuil regardent un homme, que voit-il de lui et en lui? La question appelle toutes les suppositions, mais point de réponse sûre.

Une dernière touche à la toile encore novée d'ombre, une dernière goutte de lumière, diluée sur la palette du peintre et appliquée avec un soin infini, et tout le tableau s'éclaire...

Ce que l'on blâme, dans la contradiction, c'est l'apparence de la déraison. Mais lorsque la contradiction traduit un cheminement de la pensée allant de l'erreur à la vérité, on la doit accepter et admirer.

TRISTAN

L'opinion des autres

Tant mieux! On annonce que le portrait de la Reine, sur les nouveaux billets de banque canadiens, sera différent de celui que l'on trouve, sur les timbres. C'est à espérer...

(Ottawa Journal)

Ces retraites forcées Une compagnie de chemin de fer vient de mettre à sa retraite M. O. Trudeau, de Montréal, qui a atteint à la soixante-cinquième année d'âge. Elle ne l'a pas fait par plaisir, mais suivant une loi ou moins sage en pareil cas. Il ressort qu'elle est la première à reconnaître que les services de M. Trudeau lui seraient encore utiles. Il en est de même ailleurs. Ce qui démontre qu'il faudrait user de plus de condescendance, quand il s'agit de se priver de certains hommes à talents exceptionnels. Les législateurs seraient bien en peine, si on leur appliquait ce régime: la plupart, septuagénaires ou bien près, devraient abandonner leurs charges et cultiver des choux. Il est plus rationnable, semble-t-il, de tolérer de profitables exceptions, que d'employer pour tout le système que nos fonctionnaires appellent le système de la guillotine. — V. B.

(Le Droit — Ottawa)

Cent mille emplois nouveaux La production augmente, le nombre des travailleurs également, et aussi les exportations à l'étranger. L'automne se montre sous un jour favorable, en dépit de l'approche des mois d'hiver qui laissent entrevoir un certain ralentissement. La statistique nous révèle que le développement des industries, la construction de nouvelles usines et l'expansion des établissements actuels fourniront pour le moins vingt mille emplois nouveaux, principalement en Ontario et dans les villes industrielles du Québec. Depuis 1948, l'essor industriel du pays a suscité 104,000 nouveaux emplois, dont 34,000 en la seule année 1952. La période dite des "vaches grasses" se continue.

Ce sont les produits du fer et de l'acier, le matériel de transport, les appareils électriques et les produits chimiques qui sont responsables de cette recrudescence du travail au-delà des disponibilités de l'industrie il y a dix ans. L'armée des ouvriers grossit sans cesse, avec un pareil progrès qui s'affirme dans les industries essentielles du pays. Les hauts fourneaux qui affinent l'acier et qui alimentent l'industrie du bâtiment; les chantiers maritimes et la construction des ponts et des chaussées, ont réclamé l'engagement de milliers d'hommes additionnels.

L'accroissement des transports terrestres et aériens a considérablement développé les fabriques et les usines qui produisent le matériel roulant. Les avions qui sont nés avec l'établissement des grands réseaux transcontinentaux ont procuré du travail à plus de 12,000 hommes en ces dernières années, et leur expansion promet de nouveaux postes d'emploi. L'industrie de l'auto n'a rien épargné, de son côté, pour se développer avec la marche du progrès: elle a fourni plus de 20,000 emplois nouveaux à autant d'ouvriers experts en ces dernières années.

(Le Soleil — Québec)

LES BEAUX VERS

Seul, lui ne savait pas...

CHACUN sait que de tous, le langage des fleurs Est le plus beau, toujours, et plaît à tous les coeurs. Seul, lui ne savait pas.

Chacun sait qu'il-bas, mépriser une fleur, Offerte avec amour, c'est péjorer un coeur. Seul, lui ne savait pas.

Chacun sait qu'un serment est source de bonheur Et que le renier attire le malheur... Seul, lui ne savait pas.

Seul, lui ne savait pas Que nul autre labeur N'est plus noble et plaisant Que d'honorer les fleurs, Et qu'elles ont un coeur,

Un coeur, en tout, semblable à celui des amants!

Seul, lui ne savait pas.

Guy DESTOURS

Un événement historique

par Mme Eugénie CARON-SHEA

A l'occasion du troisième centenaire de l'arrivée de Marguerite Bourgeoys à Ville-Marie, le 16 novembre 1653, les quatre-vingt-sept amicales de la Congrégation de Notre-Dame rendent un hommage glorieux à leur Bienheureuse Fondatrice, dans un grand ralliement à la Maison-Mère, le 14 novembre prochain. "L'esprit de Mère Bourgeoys, dans notre vie amicale", sera le thème de la journée du Souvenir.

Cette date historique met en lumière la vie ardente de Mère Bourgeoys; son zèle apostolique, sa charité et son humilité, le sentiment du devoir qui tient droit dans le succès et relève dans les revers. Pour la colonie naissante de Ville-Marie, elle est "la veulesse, jour et nuit", prodigue les soins aux malades, soulage les misères, ramène la confiance aux affligés, enseigne la sainte doctrine aux indécidés, initie des jeunes intelligences à l'école primaire. Avec Jeanne Mance, elle a ouvert les voies à notre apostolat laïque féminin — toutes deux ont donné l'exemple d'une charité discrète à nos équipières sociales pour édifier le bien-être physique et moral dans toutes les classes de la société.

Cependant, le zèle apostolique de Marguerite Bourgeoys aspirait à l'organisation et au développement d'une nouvelle communauté enseignante de la Nouvelle-Monde. Présentant une expansion rapide de la colonisation au pays, elle songe à de nouveaux établissements éducatifs dans les principaux groupes d'habitants. Allant droit au but, sa persévérance triomphe de tous les obstacles.

A sa mort, en 1700, huit institutions en permanence, sous le vocable de Notre-Dame, sur les bords du Saint-Laurent, répandaient les connaissances spirituelles et profanes dans les différents centres coloniaux.

Après trois cents ans, l'oeuvre de Mère Bourgeoys justifie les vœux éclairés de son inspiratrice. Au Canada, aux Etats-Unis, sont répartis les collèges classiques pour jeunes filles, les écoles normales, les pensionnats, les externats qui dispensent à des milliers de jeunes françaises et anglaises de la troisième et quatrième génération, les principes de culture morale et intellectuelle voulus par l'insigne fondatrice. C'est encore l'Université de Montréal, l'Institut Pédagogique, affilié à l'Ecole Classico-Ménagère de Saint-Pascal, Ecole supérieure de Sciences domestiques, la première du genre au Canada, affiliée à l'Université Laval, sanctionnée par le Conseil de l'Instruction Publique, pour mentionner encore les nombreuses écoles Commerciales et les centres organisés en vue de l'étude des Beaux-Arts.

L'appel des missions est entendu par la générosité des religieuses volontaires qui, jette les bases de maison pour l'éducation des indigènes à Fukuschima, à Tobata, au Japon, sous le vocable de Notre-Dame du Levant, Notre-Dame des Cérises.

Les documents historiques de l'ancien continent, relatent les différentes étapes de l'oeuvre forte et vigoureuse de la Congrégation de Notre-Dame, dont le but est de servir la cause éducationnelle et sociale.

Quand verrons-nous à Rome l'apothéose de la canonisation de notre Bienheureuse Fondatrice? ... Entendrons-nous les paroles liturgiques proclamer et chanter les vertus héroïques de Sainte Marguerite du Canada? ... Eugénie CARON-SHEA, Présidente honoraire A.M.N.D.

Problème d'histoire

Quel était l'ancien nom du quartier Saint-Henri, à Montréal?

A cette époque, le territoire aujourd'hui englobé dans la vaste agglomération de la cité de Montréal était éparpillé en un grand nombre de villages indépendants et qui ne semblaient pas destinés à se fusionner en une agglomération moderne. Ce territoire s'appelait Saint-Henri-des-Tanneries. Ce nom de tanneries, écrit M. Hormidas Magnan, vient de ce qu'aux débuts de cette paroisse des tanneries y avaient été ouvertes par des Messieurs Lenoir dit Rolland. Lors de son érection canonique, la paroisse comprenait les villages de Dillies, de Saint-Augustin, de la ferme St-Gabriel, de la rivière Saint-Pierre et de Saint-Henri-de-la-Côte-Saint-Paul, ou est bâtie l'église. L'érection canonique fut accordée en 1807 et l'érection civile, en 1875. Le territoire de cette paroisse fut détaché de celle de Notre-Dame-de-Montréal. La ville de Saint-Henri fut incorporée en 1876. Cette municipalité fut ensuite absorbée par la ville de Montréal.

Quel comté représentait le député patriote Edouard-Etienne Rodier, en 1837?

Il représentait le comté de L'Assomption depuis le 30 juillet 1832. L'un des patriotes les plus ardents, il se tenait au premier rang de toutes les assemblées. Il fut l'un des principaux orateurs à la fameuse assemblée des Six-Comtés, le 23 octobre 1837. Ce fut également l'un de ceux qui donnèrent l'exemple du boycottage des marchandises anglaises en arborant un habit d'étoffe du pays, des souliers de bouef et une ceinture déchirée. Convaincu qu'il fallait, avant de se battre, posséder des armes, il se rendit aux Etats-Unis, où il se procura une charge de fusil et de munitions. A son retour au pays, il prit part à la bataille de Moore's Corner, où il fut blessé. Il s'exila donc aux Etats-Unis, où il connut une vie très dure. Revenu à Montréal en 1839, il mourut le 5 février 1840, à l'âge de seulement 38 ans.



Voici une reproduction, plus ou moins parfaite, du magnifique timbre commémoratif du 300e anniversaire de l'arrivée de la Bienheureuse Marguerite Bourgeoys au Canada. Ce timbre est l'oeuvre de S. S. Lina, (Marielle Tétrault), fille de feu le notaire J.-S. Tétrault, ancien maire de Sherbrooke.

Ludus pro patria

par J. Paul BONCOUR Ancien président du Conseil

Le mois dernier, lors de la visite du Général Gruener aux forces françaises d'Allemagne, sur le champ de manoeuvres du camp de Sletter, on vit à côté des élèves officiers de la dernière promotion de Saint-Cyr, impeccablement alignés derrière leurs officiers instructeurs, de tout jeunes soldats. En tenue stricte de campagne, bédons noirs sur la tête, je ne dirai pas imberbes, car cela ne les distinguerait pas des anciens, la moustache qui avait suivi l'impériale qui avait suivi les favoris en croise de pistolet ayant disparu de la physiologie militaire, leur jeunesse attirait les regards.

C'est qu'aucun de ces garçons n'avait fait encore de service militaire. C'étaient des habitudes de l'école de préparation militaire de Rhin et Danube, les "cadets" de Rhin et Danube, comme on dit depuis que l'héroïsme des cadets de Saumur sur la Loire en 1940 a induit ce titre à l'ambition des recrues. De même, les élèves de l'école de préparation interarmes de Sidi-Brahim s'appellent les "cadets" de Leclerc.

Ceux de Rhin et Danube étaient venus faire un stage volontaire de préparation militaire dans l'Allemagne occupée. Et c'est une bonne idée qu'on a eue de les montrer au général américain, afin que celui-ci rapporte à son pays, qui parfois en doute, l'élan d'une partie de la jeunesse française vers les rudes devoirs qui peuvent lui incomber.

Manoeuvres à pied, manement d'armes, tir, école de groupe de combat, exercices d'embarquement dans des canons, qui ont remplacé — peut-être un peu trop, car ils ne passeront pas partout — les jambes du fantassin, enfin, pour couronner le tout et faire revivre les vieilles traditions toujours nécessaires, parcours du combattant dans un camp particulièrement accidenté, ces jeunes gens auront tout fait. Et leur programme est complet. On leur a montré les chars, les chars Patton des cuirassiers, leurs tourelles et leur armement, les chars légers et les auto-cannons des spahis, la base aérienne de ce Friedrishaufen, où les infortunés dirigeables du comte Zeppelin conspirent leur propagande et leur échec. Quelles vacances bien employées!

Ceci est le décor annuel et pour ainsi dire la récompense. Mais pour juger de l'effort accompli par ces jeunes gens, il faut songer aux obligations très strictes auxquelles ils se sont astreints au cours de l'année, matinée du dimanche, une soirée par semaine, 36 à 48 heures par mois dans un camp, voilà le programme.

Et l'on m'assure — je ne puis le croire — que, depuis que la préparation militaire n'est plus obligatoire — pourquoi? — les frais de déplacement et de séjour sont à la charge des intéressés? et que ces écoles ne reçoivent pas de subventions? Ce serait le commandement militaire, qui, bien inspiré, se débarrasserait avec des moyens notoirement insuffisants. Si c'est exact, il faut y remédier. Cette préparation militaire est doublement importante.

D'abord, elle fournit des recrues déjà dégrossies dont la plupart deviendront de bons cadres de réserve et qui, très vite, peuvent être versés dans ces innombrables spécialités dont se compose maintenant une armée, et c'est indispensable dans un temps de service réduit. Puis elle est un "test", un exemple.

On avait pu croire que la jeunesse

française, lassée d'une guerre victorieuse, dont les suites furent si décourageantes, puis d'une guerre où nous fûmes vaincus et envahis, se désintéresserait de la défense nationale. Il semble qu'il n'en ait rien. Le "Journal Officiel" a révisé le mon dernier la liste des candidats reçus au cycle normal 1951-1952 et au cycle réduit 1952-1953 de préparation militaire supérieure, et admis à être incorporés directement dans une école d'application d'armes, soit avec le grade d'aspirant, soit avec celui de sergent ou maréchal des logis. Elle est reconfortante.

Ah! Nous sommes loin de ces "bataillons scolaires" qu'on a tant railés au lendemain de 1871. Alors, outre les déguisements un peu puérils et des défilés spectaculaires, on n'éprouvait pas le besoin, avec le service à long terme, et cette préparation militaire, qui versait — un peu trop — dans l'amusement fin vite abandonnée. Mais quand mon ami Berteaux fit voter le service de deux ans en 1905, il eut grandement raison d'inscrire la préparation militaire comme le nécessaire de la réduction de service.

Malheureusement, les gouvernements n'y tinrent pas la main. Et la jeunesse s'en désintéressa. Quand le bon et le grand Jaurès préconisa dans "l'Armée nouvelle" une organisation militaire semblable à celle de la Suisse, il avait peut-être raison du point de vue théorique, puisqu'il est reconnu que l'armée suisse est actuellement une des meilleures, sinon la meilleure des armées d'Europe, mais il ne tenait pas compte d'une psychologie qui rend les Français assez peu disposés à accepter cette sorte de militarisation permanente que constitue la milice, les périodes d'exercices fréquentes et bien employées qui en sont la condition.

La guerre de 1914, en montrant la valeur à ces jeunes gens, qui l'ont comprise, tous les encouragements de l'Etat doivent leur être donnés.

J. Paul BONCOUR Ancien président du Conseil (S.I.F.)

Une personne peut ignorer qu'elle est tuberculeuse tant que la tuberculose ne s'est pas enracinée, car les symptômes ne sont pas toujours manifestes. L'examen radiographique des poumons est le meilleur moyen de découvrir la tuberculose à ses tout premiers débuts.

GRAIN DE SAGESSE Celui qui fait dépendre sa conduite de l'opinion n'est jamais sûr de lui-même.

MARMONTEL

Où iront nos enfants sans foyer?

Voilà la question qu'étudieront les délégués à la session d'étude qui aura lieu à l'Université de Montréal, les 27 et 28 novembre courant sous les auspices de la Division de la Famille et de l'Enfance et de la Commission française du Conseil canadien du Bien-Être social. M. Lucien Massé, président de la Commission française et Mme Lucien Langlois, présidente conjointe de la Division de la Famille et de l'Enfance présideront conjointement ces assises. Mlle Monique Trotter, travailleuse sociale attachée au Centre d'Orientation, Montréal, sera la conférencière invitée et agira à titre de consultante technique.

Les délégués scruteront quatre aspects principaux du placement, notamment: la raison d'être du placement, le choix du mode de placement, la préparation au placement (enfant, famille, institution ou foyer nourricier), la surveillance et le follow-up. Dirigeront les commissions, Mlle Marguerite Mathieu, professeur à la Section de Service social de l'Université de Montréal; M. l'abbé Reynald Rivard, directeur-adjoint, Centre diocésain de Service social de Trois-Rivières; R. S. Marie-Cécile de Rome, directrice, Service social de la Miséricorde, Montréal; M. Gilles Lacroix, chef du Service social, Centre Médico-social pour enfants, Québec.

(Service du Bien-Être Social)

Advertisement for VEL ou FAB toilet paper. It features a large image of a roll of paper with a swan logo and the text 'Surface Softened WHITE SWAN tissue'. Below the image, it says '750 SHEETS' and 'La "surface adoucie" signifie un papier de toilette plus velouté, plus absorbant'. At the bottom, it says 'LE NOUVEAU WHITE SWAN' and 'DEMANDEZ, AUJOURD'HUI MÊME, LE NOUVEAU WHITE SWAN — UN PRODUIT E. B. EDDY'.



COURS D'ART CULINAIRE, A COWANSVILLE. — De magnifiques prix furent distribués, chaque soir que dura un cours d'art culinaire donné à Cowansville, par les soins des Filles d'Isabelle. On remarque ici M. J.-M. Rouleau, de la maison Rouleau Réfrigération, vérifiant le billet de Mme Gaston Rheault, gagnante d'un poêle électrique de valeur. Au microphone, M. J.-H. Lefebvre, maître de cérémonies.

La vie d'un Canadien torturé par la Gestapo, écrite par Reynolds

CALGARY (PC) — L'histoire de M. Georges DePré, homme d'affaires de Calgary, qui fit du contre-espionnage pour les Britanniques durant la Seconde Guerre mondiale avec le maquis français, servira de thème à un livre de Quentin Reynolds, correspondant de guerre américain. M. DePré, jouant le personnage d'un idiot français, accompli de la bonne besogne avec le maquis, avant de subir la torture aux mains de la Gestapo.

Né à Poona, Inde, en 1903, d'un père qui était officier de l'armée britannique, M. DePré fit ses études à Londres, où il obtint sa maîtrise en arts à Cambridge. Plus tard, il vint s'établir au Canada et entra au service de la Compagnie de la Baie d'Hudson, pour laquelle il se rendit dans l'Arctique en traîneaux à chiens.

La guerre éclata sept ans après l'arrivée au Canada de M. DePré. Il s'enrôla dans le CARC et fut choisi pour suivre un cours de contre-espionnage dans l'Oxfordshire, Angleterre.

Après s'être familiarisé avec la radiophonie et l'organisation du maquis français, il fut parachuté en France, où il aida à recueillir les aviateurs britanniques dont l'appareil avait été abattu.

A l'école de contre-espionnage, on lui avait donné pour compagnon de chambre un idiot breton dont il devait apprendre à imiter tous les tics. Il eut à tenir une conversation quasi incohérente et à faire semblant de ne savoir écrire que les mots: "Je ne sais pas".

Quatre jours après son arrivée en France, M. DePré prit emploi dans ce garage, que fréquentaient surtout les Allemands; puis il fut envoyé à Hambourg, pour y travailler dans une fabrique de sous-marins.

Après dix mois de séjour en Allemagne, le pseudo-idiot reçut l'autorisation de retourner à son village. Il fut recueilli en route par un aviateur allié, qui le ramena en Grande-Bretagne, où le citoyen Georges DePré reprit sa personnalité propre pour entrer à l'hôpital, où il recut les soins qu'exigeaient les blessures que lui avaient infligées ses bourreaux allemands.

Durant son stage dans le maquis, M. DePré fut arrêté en même temps que 19 autres personnes, dont sept maquisards.

Durant deux jours et trois nuits, les Allemands firent alterner dans leur cellule des jets d'eau froide et d'air chaud. Ensuite M. DePré fut interrogé. Deux agents de la Gestapo lui enserrèrent un doigt dans un étui. Un autre lui donna un coup de pied, qui le fit tomber et le doigt fut rompu net.

M. DePré s'en tait à son "Je ne sais pas". Les Allemands le firent assiéger devant trois chauffettes électriques, la première surmontée d'un plat d'eau tiède, la deuxième d'eau bouillante, la troisième d'eau bouillante.

Ses bourreaux lui ouvrirent la bouche de force et lui versèrent de l'eau tiède. Comme il répondait: "Je ne sais pas", on lui versa de l'eau chaude puis de l'eau bouillante. Quand il revint à sa cellule, la langue lui péla et les dents lui tombèrent, tant les chairs étaient brûlées.

Les sept maquisards subirent le même traitement. L'un d'eux mourut; un autre perdit l'usage de ses cordes vocales; mais tous les sept gardèrent leurs secrets.

Aujourd'hui, personne ne reconnaît en M. DePré le misérable défiguré, recueilli dans la campagne française. La chirurgie plastique a réparé les blessures que lui avaient infligées les agents de la Gestapo. Il est aujourd'hui, gérant d'une société de produits chimiques et fait partie du conseil local du scoutisme.

Après le défilé, la cérémonie a débuté par "Au Canada", joué par les enfants de la paroisse, qui ont été bénédiction et prières par l'évêque, M. Domitien, qui termina la cérémonie par la lecture de la lettre de M. DePré, qui fut la présentation des croix, par M. Lucien Arcand, suivie de la déposition des couronnes. Bientôt une cinquantaine de couronnes, données par des citoyens de la région, ornaient le cimetière et les croix. Il y eut ensuite la bénédiction et prières par l'évêque, M. Domitien, qui termina la cérémonie par la lecture de la lettre de M. DePré, qui fut la présentation des croix, par M. Lucien Arcand, suivie de la déposition des couronnes.

Après le "last post" et le "Réveil", le défilé se remit en marche vers le manège militaire, pour assister à une revue devant le lieutenant-colonel Veut, en face de la Banque Canadienne Nationale.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.



QUATRE GENERATIONS. — La famille Nault, de Tingwick, compte quatre générations. Ce sont (de gauche à droite): M. Gérard Nault, 82 ans, son fils, M. Joseph-Pierre Nault, 60 ans, son petit-fils, M. Gérard Nault, 26 ans, et son arrière-petit-fils, Roch Nault, 15 mois, tous de Tingwick.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

ASCOT CORNER (Par courrier) — M. David Sylvestre et son fils, de M. et Mme Fernand Daigle et leur fils, de Crowland, Ont., ont visité leurs parents, M. et Mme H. Wilfrid Pinard.

Aux amicalistes de Victoriaville
VICTORVILLE (DNC) — Une soirée récréative sera donnée sous les auspices de l'Amicale St-Louis de Gonzague, dimanche le 15, à 8 h. 15. Le secrétaire de l'Amicale, M. Paul-André Gagnon, a lancé aux amicalistes l'appel suivant: "Vous êtes cordialement invités à assister à une soirée récréative, à la salle de l'Académie St-Louis de Gonzague, dimanche le 15 novembre, à 8 h. 15. Le programme comprendra une séance de vues animées, très variée. Il y aura entre autres, le film "Les Canadiens sont là". Ce sera une soirée mixte, votre épouse ou votre amie sont les bienvenues, mais les enfants ne seront pas admis. Venez nombreux fournir vos suggestions, car nous voulons établir un programme de soirées récréatives, pour tous les amicalistes."

HEMORROIDES qui Irritent et Brûlent
Si vous souffrez maintenant de malaises d'irritation et de douleur causés par les hémorroïdes, vous pouvez procurer-vous simplement un paquet de Hem-Roid, le traitement interne des hémorroïdes à n'importe quelle pharmacie, et employez-le selon la direction. Vous serez étonné de voir comment rapidement votre malaise d'hémorroïdes disparaît. Seulement \$1.50 pour le gros paquet de 50 capsules. Si vous n'êtes pas 100% satisfait après avoir employé Hem-Roid, 7 ou 8 jours à titre d'essai, nous vous rembourserons le reste de votre argent. Remboursement garanti par toutes les pharmacies.

Dispendieux service diplomatique pour le gouvernement britannique

Par Ron Evans, de la Presse Canadienne
LONDRES (PC) — Combien en coûte-t-il pour être une puissance mondiale, diplomatiquement parlant?

Bien, pour le contribuable britannique, ce la signifie solder une addition de \$2,250,000 livres (\$90,300,000) chaque année. C'est ce qu'il en coûte au gouvernement britannique, soit environ trois quarts pour cent du budget étendu, pour maintenir l'un des plus anciens et des plus respectés des services de relations internationales.

Mais le montant entier ne sert pas seulement aux messieurs portant hauts cols et redingotes. Une bonne partie, 22,780,000 livres (\$63,784,000), va à diverses subventions qui doivent verser une nation de première importance.

Ces subventions varient d'une somme de 4,000 livres à la Croix Rouge, à 2,080,000 livres aux Nations Unies. D'autres subventions sont versées à l'Organisation de coopération économique en Europe, à l'OTAN, et au Conseil britannique des arts, de même qu'à des œuvres de secours à l'étranger.

Le service même des Affaires étrangères absorbe un budget de 21,180,000 livres (\$61,304,000). Les salaires enj conviennent la plus forte tranche. Ils vont aux employés des communications, des passeports, de l'administration et du service politique.

Les 70 membres de la section ministérielle retirent 70,760 livres par année, allant de M. Anthony Eden, dont les appointements sont de 5,000 livres, aux commis, dont le traitement s'élève à 360 livres.

A l'étranger, il y a 813 fonctionnaires attachés aux services diplomatiques, consulaires, commerciaux et de renseignements. De plus, il y a tout un essaim de conseillers, de sténos, d'aumôniers, de médecins, de télégraphistes, et autres, dont le salaire annuel atteint 8,300,000 livres.

Le service des Affaires étrangères retire pourtant quelque revenu. Les passeports, les services consulaires, le remboursement des subventions et les recettes du Conseil britannique des arts apportent quelque 12,000,000 de livres par année, ce qui est autant de pris.

Baptême à Johnville
JOHNVILLE (Par courrier) — A M. et Mme Albert Boisvert (Rose-Anna Fontaine) est née une fille qui a été baptisée sous les prénoms de Marie, Rosette, Thérèse, Parrain et marraine, M. et Mme Ernest Boisvert, de St-Syverville, oncle et tante de l'enfant, et Porteuse: Mlle Germaine Boisvert, sœur de l'enfant.

COOKSHIRE (Par courrier) — Les concours scolaires pour le mois d'octobre, au couvent de Cookshire, ont permis aux élèves dont les noms suivent de mériter les premières places de leurs classes: 9e année: Solange St-Laurent, Françoise Dumas, Murielle Champigny, Hélène Bessette, Huguette Bonsant. 8e année: Denise Veilleux, Denise Chabot, Cléridette Chabot, Madeleine Dumont, Colette Boisvert. 7e année: Monique Bolduc, Madeleine Hotte, Thérèse Rouleau, Germaine Boisvert, Rachel Nadeau, 6e année: Renée Yargeau, Claire Talbot, Gergette Leblanc, Monique Noël, Rita Richard. 5e année: Thérèse Veilleux, Rita Chabot, Denise Préfontaine, Gisèle Nadeau, Léonette Leclerc, 4e année: Geneviève Favreau, Lise Dionne, Thérèse Maltais, Lucille Dostie, Denyse Pageau. 3e année: Claudette Dumont, Carmen Dubé, Sylvia Rolfe, Ginette Rouleau, Suzanne Veilleux. 2e année: Suzanne Maltais, Claire St-Laurent, Madeleine Demers, Denise Roy, Louise Lépine. 1ère année: Lise Scott, Solange Fortier, Walter Goulet, Julien Bernard, Sylvianne Lapierre.

BEAU SUCCES. — Le R. Frère Hilaire, s.c., titulaire de 7e année à l'École Larocque, vient d'obtenir, du département de l'Instruction publique, par Pentronomie de M. Camille Girard, i.é., une gratification pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

COOKSHIRE (Par courrier) — Les concours scolaires pour le mois d'octobre, au couvent de Cookshire, ont permis aux élèves dont les noms suivent de mériter les premières places de leurs classes: 9e année: Solange St-Laurent, Françoise Dumas, Murielle Champigny, Hélène Bessette, Huguette Bonsant. 8e année: Denise Veilleux, Denise Chabot, Cléridette Chabot, Madeleine Dumont, Colette Boisvert. 7e année: Monique Bolduc, Madeleine Hotte, Thérèse Rouleau, Germaine Boisvert, Rachel Nadeau, 6e année: Renée Yargeau, Claire Talbot, Gergette Leblanc, Monique Noël, Rita Richard. 5e année: Thérèse Veilleux, Rita Chabot, Denise Préfontaine, Gisèle Nadeau, Léonette Leclerc, 4e année: Geneviève Favreau, Lise Dionne, Thérèse Maltais, Lucille Dostie, Denyse Pageau. 3e année: Claudette Dumont, Carmen Dubé, Sylvia Rolfe, Ginette Rouleau, Suzanne Veilleux. 2e année: Suzanne Maltais, Claire St-Laurent, Madeleine Demers, Denise Roy, Louise Lépine. 1ère année: Lise Scott, Solange Fortier, Walter Goulet, Julien Bernard, Sylvianne Lapierre.

BEAU SUCCES. — Le R. Frère Hilaire, s.c., titulaire de 7e année à l'École Larocque, vient d'obtenir, du département de l'Instruction publique, par Pentronomie de M. Camille Girard, i.é., une gratification pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

COOKSHIRE (Par courrier) — Les concours scolaires pour le mois d'octobre, au couvent de Cookshire, ont permis aux élèves dont les noms suivent de mériter les premières places de leurs classes: 9e année: Solange St-Laurent, Françoise Dumas, Murielle Champigny, Hélène Bessette, Huguette Bonsant. 8e année: Denise Veilleux, Denise Chabot, Cléridette Chabot, Madeleine Dumont, Colette Boisvert. 7e année: Monique Bolduc, Madeleine Hotte, Thérèse Rouleau, Germaine Boisvert, Rachel Nadeau, 6e année: Renée Yargeau, Claire Talbot, Gergette Leblanc, Monique Noël, Rita Richard. 5e année: Thérèse Veilleux, Rita Chabot, Denise Préfontaine, Gisèle Nadeau, Léonette Leclerc, 4e année: Geneviève Favreau, Lise Dionne, Thérèse Maltais, Lucille Dostie, Denyse Pageau. 3e année: Claudette Dumont, Carmen Dubé, Sylvia Rolfe, Ginette Rouleau, Suzanne Veilleux. 2e année: Suzanne Maltais, Claire St-Laurent, Madeleine Demers, Denise Roy, Louise Lépine. 1ère année: Lise Scott, Solange Fortier, Walter Goulet, Julien Bernard, Sylvianne Lapierre.

BEAU SUCCES. — Le R. Frère Hilaire, s.c., titulaire de 7e année à l'École Larocque, vient d'obtenir, du département de l'Instruction publique, par Pentronomie de M. Camille Girard, i.é., une gratification pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

COOKSHIRE (Par courrier) — Les concours scolaires pour le mois d'octobre, au couvent de Cookshire, ont permis aux élèves dont les noms suivent de mériter les premières places de leurs classes: 9e année: Solange St-Laurent, Françoise Dumas, Murielle Champigny, Hélène Bessette, Huguette Bonsant. 8e année: Denise Veilleux, Denise Chabot, Cléridette Chabot, Madeleine Dumont, Colette Boisvert. 7e année: Monique Bolduc, Madeleine Hotte, Thérèse Rouleau, Germaine Boisvert, Rachel Nadeau, 6e année: Renée Yargeau, Claire Talbot, Gergette Leblanc, Monique Noël, Rita Richard. 5e année: Thérèse Veilleux, Rita Chabot, Denise Préfontaine, Gisèle Nadeau, Léonette Leclerc, 4e année: Geneviève Favreau, Lise Dionne, Thérèse Maltais, Lucille Dostie, Denyse Pageau. 3e année: Claudette Dumont, Carmen Dubé, Sylvia Rolfe, Ginette Rouleau, Suzanne Veilleux. 2e année: Suzanne Maltais, Claire St-Laurent, Madeleine Demers, Denise Roy, Louise Lépine. 1ère année: Lise Scott, Solange Fortier, Walter Goulet, Julien Bernard, Sylvianne Lapierre.

BEAU SUCCES. — Le R. Frère Hilaire, s.c., titulaire de 7e année à l'École Larocque, vient d'obtenir, du département de l'Instruction publique, par Pentronomie de M. Camille Girard, i.é., une gratification pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

COOKSHIRE (Par courrier) — Les concours scolaires pour le mois d'octobre, au couvent de Cookshire, ont permis aux élèves dont les noms suivent de mériter les premières places de leurs classes: 9e année: Solange St-Laurent, Françoise Dumas, Murielle Champigny, Hélène Bessette, Huguette Bonsant. 8e année: Denise Veilleux, Denise Chabot, Cléridette Chabot, Madeleine Dumont, Colette Boisvert. 7e année: Monique Bolduc, Madeleine Hotte, Thérèse Rouleau, Germaine Boisvert, Rachel Nadeau, 6e année: Renée Yargeau, Claire Talbot, Gergette Leblanc, Monique Noël, Rita Richard. 5e année: Thérèse Veilleux, Rita Chabot, Denise Préfontaine, Gisèle Nadeau, Léonette Leclerc, 4e année: Geneviève Favreau, Lise Dionne, Thérèse Maltais, Lucille Dostie, Denyse Pageau. 3e année: Claudette Dumont, Carmen Dubé, Sylvia Rolfe, Ginette Rouleau, Suzanne Veilleux. 2e année: Suzanne Maltais, Claire St-Laurent, Madeleine Demers, Denise Roy, Louise Lépine. 1ère année: Lise Scott, Solange Fortier, Walter Goulet, Julien Bernard, Sylvianne Lapierre.

BEAU SUCCES. — Le R. Frère Hilaire, s.c., titulaire de 7e année à l'École Larocque, vient d'obtenir, du département de l'Instruction publique, par Pentronomie de M. Camille Girard, i.é., une gratification pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

COOKSHIRE (Par courrier) — Les concours scolaires pour le mois d'octobre, au couvent de Cookshire, ont permis aux élèves dont les noms suivent de mériter les premières places de leurs classes: 9e année: Solange St-Laurent, Françoise Dumas, Murielle Champigny, Hélène Bessette, Huguette Bonsant. 8e année: Denise Veilleux, Denise Chabot, Cléridette Chabot, Madeleine Dumont, Colette Boisvert. 7e année: Monique Bolduc, Madeleine Hotte, Thérèse Rouleau, Germaine Boisvert, Rachel Nadeau, 6e année: Renée Yargeau, Claire Talbot, Gergette Leblanc, Monique Noël, Rita Richard. 5e année: Thérèse Veilleux, Rita Chabot, Denise Préfontaine, Gisèle Nadeau, Léonette Leclerc, 4e année: Geneviève Favreau, Lise Dionne, Thérèse Maltais, Lucille Dostie, Denyse Pageau. 3e année: Claudette Dumont, Carmen Dubé, Sylvia Rolfe, Ginette Rouleau, Suzanne Veilleux. 2e année: Suzanne Maltais, Claire St-Laurent, Madeleine Demers, Denise Roy, Louise Lépine. 1ère année: Lise Scott, Solange Fortier, Walter Goulet, Julien Bernard, Sylvianne Lapierre.

BEAU SUCCES. — Le R. Frère Hilaire, s.c., titulaire de 7e année à l'École Larocque, vient d'obtenir, du département de l'Instruction publique, par Pentronomie de M. Camille Girard, i.é., une gratification pour succès dans l'enseignement. Nos félicitations.

L'Armistice, à Victoriaville

VICTORVILLE (DNC) — Environ mille personnes ont assisté à la cérémonie en l'honneur des soldats morts au champ d'honneur, dont un en Corée, qui succomba à une quelconque semaine. Cette manifestation a débuté par une parade, et s'est terminée au cimetière, près de la gare.

La parade, qui a passé par les rues de la ville, était composée comme suit: l'automobile de la police, les officiers de la circulation, le corps de police, les Frontiersmen, la fanfare de Victoriaville, le drapeau de la Légion Canadienne, les Vétérans, la 139e batterie anti-chars, la garde d'honneur St-Victoire.

Après le défilé, la cérémonie a débuté par "Au Canada", joué par les enfants de la paroisse, qui ont été bénédiction et prières par l'évêque, M. Domitien, qui termina la cérémonie par la lecture de la lettre de M. DePré, qui fut la présentation des croix, par M. Lucien Arcand, suivie de la déposition des couronnes. Bientôt une cinquantaine de couronnes, données par des citoyens de la région, ornaient le cimetière et les croix. Il y eut ensuite la bénédiction et prières par l'évêque, M. Domitien, qui termina la cérémonie par la lecture de la lettre de M. DePré, qui fut la présentation des croix, par M. Lucien Arcand, suivie de la déposition des couronnes.

Après le "last post" et le "Réveil", le défilé se remit en marche vers le manège militaire, pour assister à une revue devant le lieutenant-colonel Veut, en face de la Banque Canadienne Nationale.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

M. et Mme Maurice Bellerose et leur fils Fernand, de St-Adrien, et Mme Olivier Comtois, de Wotton, ont visité M. et Mme Bertrand Comtois.

M. et Mme Richard Michel et leurs enfants Francine, Roch, Claude, Carole, Nicole et Johanne sont allés à St-Paul visiter M. et Mme Alfred Michel.

les authentiques FEVES au LARD Puritan BAKED BEANS cuites au four

VOUS VOULEZ UN BON TUYAU? AIDEZ VOTRE CAMELOT à vous bien servir EN LE PAYANT CHAQUE VENDREDI SOIR POUR VOTRE JOURNAL

L'EAU révèle la vérité au sujet du whisky Seagram's "83" Whisky Canadien

Racine Ecoliers méritants COOKSHIRE (Par courrier) — Voici les noms des élèves qui ont obtenu les premières places au collage pour le mois d'octobre: 9e année: Gaston Leclerc, J.-Louis Talbot, Guy Bolduc, 8e: Jules Audet, Gérard Pageau, Lucien Castonguay, 7e: Robert Poulin, Fernand Bernard, Normand Talbot, 6e: Marc-André Brault, Gastien Martineau, Michel Bernard, 5e: Yvon Roy, Jacques Thérèse, Jean-Guy Blouin, 4e: Yves Brault, Nicol Yargeau, N. Boulet, 3e: Raymond Campagna, Roger Leclerc, François Chabot, 2e: Claude Roberge, Bertrand Bouliane, Guy Poulin.

PARTICIPEZ A LA COURSE AUX DOLLARS 100 PANIERS D'ÉPICERIE GRATIS CHAQUE SEMAINE LES GAGNANTS de la semaine dernière: Mme Hermégnide Rhéaume, No C/N 5129243 — Mme Ronald Badger, No M/N 4642773 Mme Daniel La Fontaine, No N/N 0806816



À LA RECHERCHE DE L'ENNEMI — Derrière chaque arbre peut se cacher un ennemi en Indochine. C'est pourquoi les rapides vedettes françaises patrouillent les rives des rivières où les communistes exercent leurs ravages. Le matériel américain est arrivé en Indochine pour prêter main-forte aux troupes françaises dans le but de hâter la défaite des rouges.

Une réception de l'amicale St-Philippe

WINDSOR. (Par courriers) — L'amicale St-Philippe de Windsor recevait dernièrement, en la nouvelle salle de l'école Sacré-Coeur, à un souper mixte, au delà de 400 convives, sous la présidence de M. Raymond Noël. M. le président souhaita la bienvenue à cette fête du soir; la première, dit-il, depuis les grandes manifestations du 50^e anniversaire de fondation de l'école Sacré-Coeur, en 1911. "Chers anciens", déclara M. Noël, "soyez ici chez vous". Les amicalistes se régalerent de mets typiquement canadiens figurant au menu.

Mme Rolland Gagnon Décédée à Asbestos

ASBESTOS. (DNC). — Mme Rolland Gagnon, née Annette Messier, est décédée à Asbestos, à l'âge de 39 ans et 7 mois, après une longue maladie.

Mme H. Collard réélue régente

ASBESTOS. (DNC). — Récemment, avait lieu l'assemblée mensuelle des Filles d'Isabelle d'Asbestos, sous la présidence de Mme H. Collard, régente. Mme Yvonne Marti, régente d'état, de Sherbrooke, était présente, accompagnée de Mme M. Dumas, ex-régente, de Magog.

Compton

Mlle Berthe Savary, de Stanstead, Mlle Pauline et Hélène Loubier, de l'École Normale de St-Hyacinthe, Mlle Pauline Brière, du pensionnat de la Présentation à Coaticook et Mlle Emilienne Brière, d'Upton, sont venues dans leurs familles pour la Toussaint.

Militaires décorés à St-Hyacinthe

SAINT-HYACINTHE. (DNC) — Trois musiciens de la Société Philharmonique, de cette ville, membres aussi du Régiment de Saint-Hyacinthe, viennent de recevoir des décorations du ministre de la Défense nationale. Ce sont le sergent Adrien Ringuet, qui reçoit les médailles Efficient Service et Canadian Decoration, après trente ans de service dans le corps de musique régimentaire, les caporaux Maurice Lemoine et Wilfrid Dery, qui reçoivent, le premier la médaille Canadian Decoration, le second celle d'Efficient Service. Les médailles leur furent re-

Compton

COMPTON. (Par courriers) MM. et Mmes Stanislas Carrier et Alphonse Gilbert sont allés visiter des parents à Montréal. Mlle Pauline Duclos, pensionnaire au Mont-Notre-Dame de Sherbrooke, est venue dans sa famille à l'occasion de la Toussaint. M. et Mme Eugène Groleau sont allés à Québec dernièrement.

Stukely-Nord

STUKELY-NORD. (Par courriers) Mmes Thérèse, Laurette et Jeanne d'Arc Allaire, de Montréal, ont visité leur père M. Hormidas Allaire, dernièrement. Mlle Laure Plante et Roland Dufort, étudiantes à l'École Normale Marguerite-Bourgeois de Sherbrooke, ont passé un court congé dans leurs familles.

Stukely-Nord

Mlle Frelene Côté était de passage à Stukely-Nord, ces jours derniers. M. Bernard Laliberté, de St-Pie, était de passage chez son cousin M. Alexandre Dufort, récemment.

Stukely-Nord

M. Bernard Laliberté, de St-Pie, étaient de passage chez son cousin M. Alexandre Dufort, récemment. Les RR. SS. Notre-Dame des Anges, de Stukely-Nord, ont fait récemment leur tournée annuelle dans la paroisse afin de recueillir les abonnements à leur revue.

Stukely-Nord

En l'église Notre-Dame de Bonsecours, M. l'abbé Euclide Rousseau, curé de la paroisse, a chanté un libre pour le repos de l'âme de Mme Wilfrid St-Pierre, née Virginie Dupuis, décédée à l'âge de quatre-vingt-un ans et trois mois. Elle était une ancienne paroissienne. Condoléances à la famille.

Stukely-Nord

M. O. Lanouette, de Drummondville, accompagné de M. Lucien St-Cyr, de Richmond, tous deux délégués de la Brasserie Molson, furent dévoués, sous les yeux des spectateurs, le film: "Les Canadiens sont là", présentant la lutte victorieuse des Canadiens contre les Bruns de

Stukely-Nord

M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.

Stukely-Nord

À la salle paroissiale, au sous-sol de l'église, a eu lieu une soirée au profit des âmes du purgatoire. La salle était remplie à pleine capacité. Des aides bénévoles avaient recueilli les legumes et articles de toutes sortes par tous les rangs de la paroisse et dans le village. Tous ces articles furent mis en vente au profit des âmes. Les bénéfices de la soirée bien que moindres que ceux de l'an dernier ont rapporté une jolie somme.

Stukely-Nord

M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.

Parce qu'il en a aidé tellement, si souvent



et qu'il a si bon goût

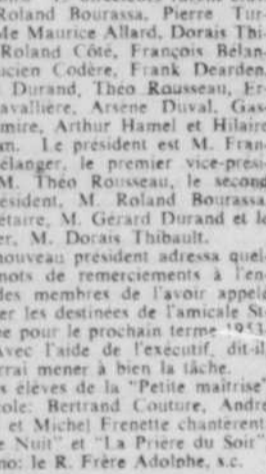
ENO—préférée par des millions—est le plus demandé par les Canadiens. Découvrez vous-même le "Sel de Fruit" d'Eno. La prochaine fois que vous ou l'un de vos souffrez de troubles digestifs résultant d'un excès d'acidité—essaiez une petite quantité de "Sel de Fruit" d'Eno dans un verre d'eau. Voyez comme Eno pétill—comme il a bon goût. Mais, surtout—Eno a une action tampon antiacide qui soulage pendant une longue période de temps. En cas d'irrégularité—une plus grande quantité de "Sel de Fruit" d'Eno aide doucement la nature à reprendre son rythme normal. Eno a aidé tellement, si souvent, et a si bon goût qu'il est le plus demandé par les Canadiens, dans toutes les provinces.



M. L.-P. "Phil" l'Homme vient d'être nommé ingénieur en charge de la distribution à la compagnie Southern Canada Power M. L'Homme, diplômé de Polytechnique, succède à M. Rodolphe Meloche, décédé récemment.



M. O. Lanouette, de Drummondville, accompagné de M. Lucien St-Cyr, de Richmond, tous deux délégués de la Brasserie Molson, furent dévoués, sous les yeux des spectateurs, le film: "Les Canadiens sont là", présentant la lutte victorieuse des Canadiens contre les Bruns de



M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.



M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.



M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.



M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.



M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.



M. et Mme Armand Lemay et leurs enfants Robert, Lisé et Françoise, ainsi que M. et Mme Lucien Lévesque et leurs enfants Daniel et Alain, tous de Lévesqueville, ont visité leurs parents MM. et Mmes Armand Lemay et Percy Clément.

Il est bien beau, assurément... mais est-ce le meilleur tapis à ce prix?



Souvenez-vous que BMK vous donne 4 suppléments sans frais additionnels. Supplément! qualité écossaise implantée ici même dans le Québec! Supplément! laine écossaise primée, souple et robuste! Supplément! procédé contre les mites réfractaire à l'usage et au lavage! Supplément! choix plus grand de couleurs et de motifs! TAPIS ET CARPETTES. BLACKWOOD MORTON. Kilmarnock, Écosse. Ste-Thérèse, P.Q.

Remerciements de l'École des Parents

VICTORIAVILLE. (DNC) — M. Paul-André Gagnon, secrétaire de l'École des parents, section de Victoriaville, a remis le communiqué suivant: "Nous accusons réception d'un octroi de \$200 de la part de la Commission Scolaire de Victoriaville, et aussi du conseil de ville. "Au nom de notre président, et de tous les membres du bureau de direction, nous adressons nos sincères remerciements aux autorités scolaires et municipales, pour ce généreux don, pour notre budget culturel. "Veuillez croire, Messieurs, que votre collaboration sera très appréciée de toute la population, qui suit régulièrement nos cours de l'École des Parents de Victoriaville. "Bien à vous, (Signé) Paul-André Gagnon secrétaire.

Ascot Corner

ASCOT CORNER. (Par courriers) — Mlle Madeleine Poulin, enfant de M. et Mme Dominique Poulin, est revenue dans sa famille après avoir subi une intervention chirurgicale à l'hôpital St-Vincent de Paul. M. Robert Renaud, enfant de M. et Mme A. Renaud, est actuellement hospitalisé pour subir une intervention chirurgicale. Mlle Odette Lavoie a été hospitalisée pour subir une intervention chirurgicale. Boston pour le championnat mondial de 1952-53 et un film comique. La soirée se termina par le chant: "O Canada".

Le Merveilleux Laxatif à mâcher

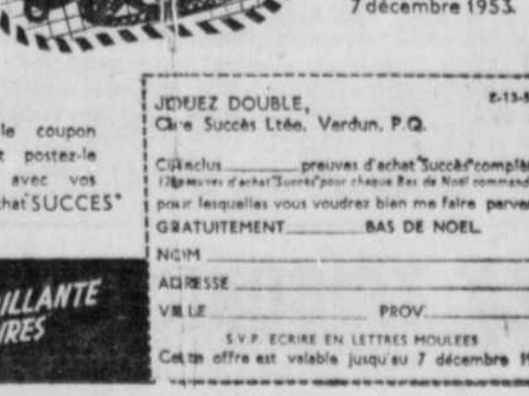
LES DÉTRITUS ET NON LES ALIMENTS SAINS. Vous avez-vous des milliers de débris dans le gros intestin? Le laxatif à mâcher FEEN-A-MINT est différent parce que vous le mâchez. Il est différent aussi parce qu'il chasse surtout les débris et non les aliments sains. Vous voyez, FEEN-A-MINT n'agit pas dans l'estomac, ou la nourriture est digérée. C'est pourquoi il ne vous prive pas d'une bonne partie des aliments qui donnent de l'énergie. Les médecins savent que FEEN-A-MINT agit dans le gros intestin. Il chasse surtout les débris et non les aliments sains. Pour vous sentir en train, mâchez le délicieux FEEN-A-MINT... et soyez plein de vie et d'énergie avec FEEN-A-MINT aujourd'hui!

BAS de NOEL

GRATIS avec 2 PREUVES D'ACHAT SUCCÈS. Soit de cire à plancher liquide ou en pâte, de nettoyeur à plancher ou de blanc à chaussures 'SUCCÈS'. Cette offre est valable jusqu'au 7 décembre 1953.



Remplissez le coupon ci-contre et postez-le sans tarder avec vos preuves d'achat 'SUCCÈS'. LA PLUS BRILLANTE DES CIRES. JEUZEX DOUBLE, Cire Succès Lée, Verdun, P.Q. Cette offre est valable jusqu'au 7 décembre 1953.





CONGRES DE PHOTOGRAPHES PROFESSIONNELS. — Groupe de photographes des Cantons de l'Est, qui ont assisté au congrès des photographes professionnels de la province de Québec tenu à Montréal. On remarque ici, de gauche à droite: Mlle Bernadette Langis, de Sherbrooke, M. Robert Courtemanche, de Magog, Mlle Germaine Hébert, de Sherbrooke, présidente pour la région de Sherbrooke, M. Geo.-A. Laquerre, de Victoriaville, président de la région nord des Cantons de l'Est, M. Jacques Foucault, de Victoriaville, publiciste de la même région, M. J.-A. Fortin, de Theford; deuxième rangée: M. Ray, Savoye, de Manseau, M. Guévin et M. Rochette, de Drummondville, M. Paul Fortin, de Theford, M. Gilles Tremblay, de Disraeli, M. Roger Barbin, de Drummondville, M. Breton, de Sherbrooke, M. André Lemieux, de Victoriaville; à l'arrière: M. Jean-Guy Jacques, de Princeville, M. J.-H. Fréchette, de Black Lake, M. Robert Lambert, de Theford, M. Sauvageau, de Drummondville, M. Jacques L'Heureux, de Warwick, n'apparaît pas sur cette photo. (Photo: Studio St-Jean-Baptiste)



Missionnaire bien fêtée à St-Ludger

Une magnifique adresse fut lue à la R. Soeur Marie-Fernande par une petite nièce, Mlle Pierrette Lapierre, et un bouquet spirituel fut offert par M. Normand Lapierre, tandis que M. Dieudonné Lapierre, tous deux revêtus de la religieuse, lui remettait une bourse.

Plus Lisse Plus Résistant Plus Doux



CENT POUR CENT! Labatt - n'y a rien qui la batte!

Plus Doux... M. et Mme Hecor Roux, de Montréal, a visité des parents à Tingwick.

Elèves méritants... LAMBTON, (Par courrier) — Voici les résultats obtenus au cours du mois dernier au couvent de Lambton, dirigé par les Révérendes Soeurs de la Charité de Québec:

Tingwick... Mme Arthur Moisan et Mme Philip Bruno se sont rendus à Windsor où ils ont visité la Révérende Soeur Lambert, au couvent de la Congrégation Notre-Dame.



Dirigeants élus à la chorale Ste-Catherine... KATEVALE, (DNC) — A sa dernière réunion, la chorale de Sainte-Catherine a fait l'élection de son bureau de direction. Ont été élus: M. Armand Choquette, prés.; M. Océan Gingras, vice-président; M. Lucien Gingras, secrétaire-trésorier; M. Gilles Gingras et Armand Chainey, conseillers; M. Jean-Luc Chainey, bibliothécaire. Étaient aussi présents à cette réunion MM. Jean-Marc Rivard, Yvan Lamoureux, Adrien Veilleux, Marcel Veilleux et Denis Choquette. Les exercices de chant ont lieu le mercredi soir sous la direction de M. Jean-Marc Rivard, professeur au couvent pour la classe des garçons. La chorale de Ste-Catherine compte actuellement dix-sept membres. M. Rosario Grinard en est le directeur, assisté de M. Jean-Marc Rivard, qui voit à la formation de la chorale des petits garçons. L'organiste est Mlle Pauline Gingras assistée de Mlle Louise Fontaine.



Funérailles de M. H. Gendron

ROCK FOREST, (Par courrier) — Dernièrement eurent lieu en l'église de Rock Forest, les funérailles de M. Henri Gendron, décédé accidentellement à l'âge de 58 ans.



A MONTREAL — Le t. h. Vincent Massey, gouverneur-général du Canada, au centre, converse familièrement avec les invités d'honneur à l'issue du second dîner annuel des organismes sociaux chrétiens, de Montréal, récemment. De gauche à droite, le Dr Léon Lorin, de l'université de Montréal et représentant du maire Camille Houde, le chanoine R. K. Naylor, président du dîner, M. Massey, le chanoine G. Emmett Carter et M. J. J. Penverne, C.R., vice-président.

La Tour penchée de Pise soumise à un diagnostic

PISE, Italie, (Reuter) — La plus fameuse pièce architecturale invalidée d'Europe sera bientôt soumise à un autre diagnostic quand le professeur Walter Kjelman, de l'Institut géotechnique de la Suède commencera à étudier le sol où repose la Tour de Pise.

ST-THEODORE, (Par courrier) — MM. Camille Decelles, Fernand Champagne et Raymond Picard sont allés suivre des cours à l'École d'Agriculture de Brigham, dirigée par les RR. PP. de l'Immaculée Conception.

Advertisement for Rennert's featuring a woman holding a sign that says 'COMMENCANT AUJOURD'HUI CHEZ Rennert's' and 'VENTE GIGANTESQUE dans tous les rayons!'.

Scotstown

SCOTSTOWN, (Par courrier) — MM. Claude et Normand Lapointe ainsi que leur oncle Maurice sont allés à la chasse à 4 milles de Scotstown.

Large advertisement for CAOUTCHOUC ÉPONGE featuring a sofa and text: 'VENTE DE Snyder's "CELEBRATION" GROUPES', 'LES PREMIERS MEUBLES A PRIX BUDGETAIRES', 'avec coussins réversibles de 5 1/2 po. en CAOUTCHOUC-EPONGE', '\$254.50', 'H. C. WILSON & SONS LIMITED', '61-67 nord, rue Wellington', 'Tél. 2-2627'.

Stratford

STRATFORD, (Par courrier) — M. Emile Champoux, de Montréal, a visité des parents et amis à Stratford, récemment.

Advertisement for FLOR-O-LAC floor polish: 'POLI à PLANCHER FLOR-O-LAC', 'Épargne du temps et de l'argent.', 'Donne un fini de longue durée.', 'Essayez-le à'.

**COMMENÇANT
DEMAIN**

CHEZ

**Talon
Limitée**

**DANS TOUS
LES
RAYONS**

**MANTEAUX
POUR DAMES**

Mesdames, il est grand temps que vous pensiez à l'achat de votre manteau d'hiver. Notre assortiment est au grand complet et comprend toutes les teintes dans une foule de styles en vogue. Chacun est chaudement doublé et entredoublé.

REG. \$32.50
EXTRA SPECIAL

\$19.95

AUTRES ATTRAYANTS
MODELES

\$29. et \$34.50



Ravissantes
ROBES

Il n'est pas trop tôt pour venir choisir votre nouvelle robe des fêtes. Fins lainages et taffetas, dans les styles les plus populaires. Venez, Mesdames, vous trouverez sûrement un modèle à votre goût parmi notre vaste étalage.

REG. \$16.95 REG. \$22.50

\$10.95 et \$14.95



**MANTEAUX
DE
FOURRURES**

5 manteaux de

CONEY (lapin teint) SPECIAL \$59.50

MOUTON DE PERSE 1ère qualité \$299.

PATTES DE MOUTON DE PERSE garni vison ou mouton de Perse gris \$169.

RAT MUSQUE DU NORD (dos) \$299.

SEAL — Noir ou brun (lapin teint). Rég. \$159. \$99.00



MOBILIERS DE CUISINE

Votre cuisine sera des plus accueillantes avec un de ces fameux mobiliers chromés, reluisants et de construction solide. Vous ne pouvez imaginer un tel bas prix pour une telle valeur!

REG. \$109.00

\$65.

**COMPLETS
UN OU DEUX PANTALONS**

Juste à temps pour les fêtes, la direction de Talon Limitée vous offre des prix très spéciaux dans les complets pour hommes. Choix de teintes et de styles dans les tissus les plus en vogue.

\$34.50 et \$49.50



PALETOTS D'HIVER

Les jours froids ne font que leur apparition et déjà Talon Limitée vous offre des spéciaux dans les paletots d'hiver. Hâtez-vous donc, Messieurs, de venir faire votre choix durant cette fin de semaine. Tous nos paletots sont chaudement doublés et entredoublés.

REG. \$45.00 **\$34.50**

CHAPEAUX

Choix de modèles à bord relevé ou à bord baissé, en beau feutre de fourrure. Un vrai spécial au bas prix demandé. Rég. \$10.

\$7.95

Autres chapeaux rég. \$7.95 en vente à prix spécial **\$4.95**



CRAVATES

Choix de gais patrons en soie ou en lainages.

79c

3 pour \$2.00



**CHEMISES
"FORSYTH"**

En broadcloth de soie blanc. Achez-les-en maintenant pour vous ou pour faire des cadeaux à Noël. Profitez de notre vente et économisez des dollars.

\$3.95

★
VOYEZ
NOS
VITRINES!
★

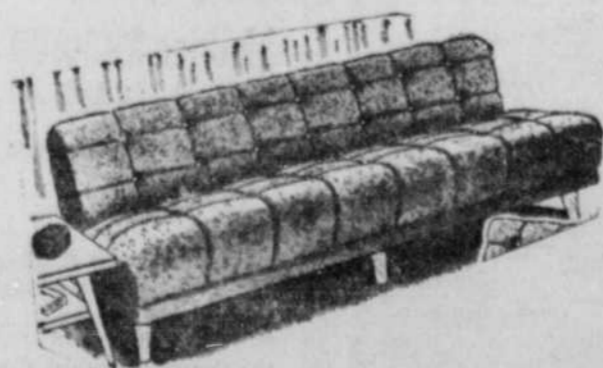
★
C'EST
LE
TEMPS
DE
RENOVER
POUR
LES
FETES!
★



CHESTERFIELDS

Vous ne devez pas négliger l'apparence de votre foyer pour la saison des réceptions, la saison des Fêtes. Visitez Talon Limitée et procurez-vous un superbe ameublement trois morceaux en riche velours pour votre salon. Choix de teintes.

PRIX
TRES SPECIAL **\$169.**



DAVENPORT 1 MORC.

Une nouveauté dans le domaine des DAVENPORTS. C'est un mobilier très semblable à l'illustration, se basculant très facilement pour se convertir en un grand lit double. La couverture est d'un riche tissu.

REG. \$99.00
TRES SPECIAL **\$69.**

MOBILIERS de CHAMBRE

Un autre mobilier que vous aimerez tant par son apparence que par son bas prix. Solide construction au fini naturel ou noyer. Cet ameublement comprend 3 morceaux: grand lit double, chiffonnier, bureau double avec grand miroir bisauté.

PRIX
TRES SPECIAL **\$129.**

VISITEZ LE MAGASIN A RAYONS LE PLUS POPULAIRE DES CANTONS DE L'EST

TALON Ltée

62-64 SUD, RUE WELLINGTON

TEL. 2-8214

SHERBROOKE

Le St-François, malgré un ralliement, perd à Québec



Randonnée sportive

FORBES N'EST PAS SATISFAIT...

Le pilote du St-François, John "Jake" Forbes, n'était pas satisfait de son équipe dans la joute d'hier ainsi que de l'arbitre Ken Mullins et des juges de lignes. Au cours d'une conversation téléphonique, il nous déclarait: "Mes joueurs n'ont pas joué dans les deux premières périodes, ils se sont contentés de se dandiner sur la glace, n'affichant aucunement l'agressivité qui les caractérise à Sherbrooke... Ce n'est pas la grandeur de la glace qui en est la cause car ils ont bien joué dans la troisième période, conservant un avantage marqué sur les As dans cet engagement... Ils ont alors commencé à aller dans les coins et à manifester le désir de gagner... J'étais un peu écoeuré de la joute et les décisions de Mullins et des juges de lignes ont complété le plat... Nous avions une belle chance de compter dans la troisième période, j'étais dans la zone du Québec et un joueur de cette équipe, après avoir sorti la rondelle la fit pénétrer dans la zone des As; je lui expirai alors ma façon de penser, ce qui me valut une punition de 10 minutes de mouvement conduit... Si mes joueurs font demain comme dans les deux premières périodes ce soir, la partie n'est pas gagnée... C'est la troisième défaite subie à l'extérieur avec la marque minoritaire d'un seul but en huit parties à l'extérieur depuis le début de la saison... Un muscle et il a dû s'absenter dans la troisième période... Tom Capeau n'était pas en état de jouer... C'est une torse à une cuisse... Il est ramené qu'il soit vendu à un autre club..."

Deux joueurs de défense ont compté, hier, dans la joute de Québec: Roby Christol des Rangers et Dollard St-Laurent, des Canadiens; ces deux buts furent importants, celui de Christol, par un tir en ligne, donna la victoire aux Rangers sur les Hawks tandis que celui de St-Laurent sauva les Canadiens du blanchissage à Toronto... Le trio Lindsay-Reibel-Howe mène toujours le bal pour les Red Wings... hier ces trois joueurs ont permis à Detroit d'anéantir Reibel se servant un but et une assistance... Marcel Bonin s'est distingué contre ses anciens coéquipiers, obtenant trois assistances, ce qui lui donne un total de 16 points, soit six buts et 10 assistances... Le jeune ailier Ed Stankiewicz devait se signaler pour enregistrer son quatrième but en deux joutes...

Mike McNally, le gérant du système de club fermé des Indiens de Cleveland se rendra à Sherbrooke sous peu pour y discuter une fois de plus en page 13

Il rencontre, ce soir, les Saguenéens de Chicoutimi

Le St-François a subi une autre défaite à l'extérieur, hier, à Québec, ne pouvant compter suffisamment de buts dans la troisième période pour combler le vide de la première. Cette défaite le laisse en quatrième position.

Ce soir le club du pilote John "Jake" Forbes videra les Saguenéens de Chicoutimi pour la troisième fois de la saison. Cette joute sera irradiée sur les ondes du poste CKTS par le commentateur Douv-Kingsbeer, Jean-Paul Lassonde. Le club de Roland Hébert a subi deux défaites sur trois du St-François en trois joutes depuis les débuts de la saison et le club local devrait revenir à Sherbrooke avec une victoire si la malchance ne s'acharne pas sur lui ce soir.

QUÉBEC, 12 (PC) — Les As de Québec ont résisté à une puissante offensive dans la troisième période pour vaincre le St-François de Sherbrooke par 4-3 dans une joute de la Ligue du Québec disputée devant 7,114 amateurs.

Les As ont pris une avance de 2-0 dans la première période et ne furent jamais devancés par la suite. Irwin Grosse, Butch Houle, Joe Crozier et Michel Labadie ont compté pour les vainqueurs, tandis que Jack Forbes, Joe Irving et Eddy Stankiewicz obtinrent les buts du St-François. Marcel Bonin a contribué aux trois buts du St-François.

Le Sherbrooke a mérité quatre des sept punitions imposées durant la joute. Gathrum a bloqué 27 lancers contre 22 pour Gélneau.

Sherbrooke — Buts: Gathrum, défenses: Roberge, Forbes, Hay, Bonin; avant: McLean, Dube, Irving, Stankiewicz, Fhman, Podolsky, Brunetteau, Bonin, Malo, Giesebrecht.

Québec — Buts: Gélneau; défenses: Raglan, Crozier, Talbot, Houle, Caron; avant: Brown, Cabana.

Arrestés: 12 9 6-27 Gélneau 7 5 10-22

24 punitions marquent le gain des Braves sur Royal

VALLEYFIELD, 12 (PC) — Les Braves de Valleyfield ont défait hier soir le Royal de Montréal par 5-2 dans une joute marquée de nombreuses punitions et disputée devant 1,800 amateurs.

Les Braves ont pris une avance de 2-0 dans la première période et ne furent jamais menacés par la suite. Le Royal compte ses deux buts dans la deuxième engagement.

Kitoué Joannette, Jean-Paul Bisson, Roland Leclerc, Gordie Miles et Jim Favelli ont marqué les buts des Braves. Gerry Desaulniers et Dick Wray ont été les compteurs du Royal.

Royal — Buts: Perreault. Défenses: Hodgson, Harmon, Roche, Hollingworth. Avant: Bruchell, Litzenberger, Gamble, Blaine, Kaiser, Laplante, Desaulniers, Tessier, Wray, Malone.

Valleyfield — Buts: Evans. Défenses: Desaulniers, Ernst, Arnett, Farrell. Avant: Needham, Bisson, Bougie, Corriveau, Joannette, Haworth, Kwong, Cline, Miles, R. Leclerc.

Arbitre: Pean Bennett. Juges de lignes: Gordie Whitehead, Paul Moreau.

Le Springfield blanchit les Saguenéens par 5-0

SPRINGFIELD, Mass., 12 (PC) — Pour la première fois cette saison, les Indiens de Springfield ont défait hier soir les Saguenéens de Chicoutimi par 5-0.

Les Indiens menaient par 5-0 sur les champions de la Ligue de hockey du Québec dans la deuxième période, à la grande joie des 2,600 spectateurs. Les Saguenéens avaient auparavant blanchi les Indiens sur leur patinoire et ils les avaient aussi défait à Chicoutimi.

Eric Pogue et Hal Tarala, qui en étaient à leur première joute avec les Indiens, ont joué avec brio. C'était la sixième victoire du Springfield en huit parties sur sa patinoire.

Les Indiens ont déclassé leurs adversaires. Ils ont compté un but à la première période et quatre à la deuxième.

Springfield: Telford (Bobenic, Tarala) 2-50.
3-Springfield: McMurdy (Pogue, Powell) 3-35.
4-Springfield: Tarala (McMurdy, Powell) 8-47.
5-Springfield: Pogue (Tarala, Powell) 10-00.

Punitions: Lamrande 1-33, Lamrande 4-32, Pogue 4-32, Roy 6-15, Moore 8-20, Perry 15-50, Powell (majeure) 19-25, Lamrande (mineure et majeure) 19-25.

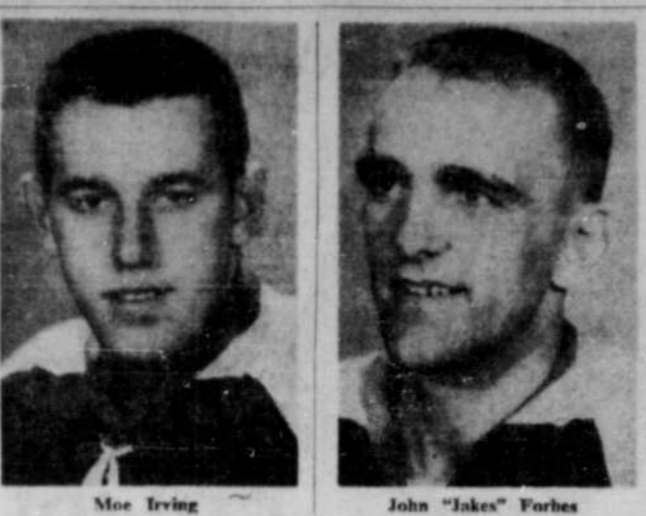
Troisième période: Aucun point. Punition: McNab 17-27.

La Ligue des Banques reprend ses activités

Après une fructueuse saison l'année dernière, la Ligue de Quilles des Banques a repris ses activités cette année sur les allées du New Wellington, où se déroulent les rencontres tous les jeudis soirs à 7 heures. Voici quelques résultats et les moyennes des joueurs les plus méritants.

Moyennes: G. Desrochers 162, G. Scott 137, A. Bilodeau 126, Y. Beaulieu 126, Y. Bellefeuille 126.

(à suivre en page 12)



Le Bergeron inflige au Brading son 1er échec aux quilles - Claude Routhier brille

Des surprises ont été enregistrées dans la Ligue de quilles de la Cité lors des dernières rencontres: en effet, le R. Bergeron de Brompton a infligé au Brading sa première défaite dans la ligue en deux saisons. Le Bergeron l'a emporté au pointage de 3-8 avec 2,223 pins comparativement à 2,149 pour ses adversaires.

Pour la première fois également depuis les débuts de la saison, aucun blanchissage n'a été enregistré dans ces parties disputées sur les allées du Bowlorium et du New Wellington. Le Dow a eu raison du Guelph par 3-1; Le Larivière a triomphé du Molson par 3-1 tandis que le Fil National l'emportait sur le J.-M. Naull par le même pointage. Deux rencontres nulles ont été disputées: soit le Kingsbeer avec le Bowlorium et le Levesque avec le Moulin Rouge.

En vedette: Claude Routhier, un nouveau venu dans la Ligue de la Cité et qui fait chaque jour des progrès à cause du temps qu'il peut mettre au sport des quilles. Fin la vedette des dernières rencontres, étant le seul à se classer dans le Club des 500 avec un triple de 540, comprenant des simples de 189, 149 et 202.

Voici la liste des résultats des dernières rencontres ainsi que la moyenne individuelle de la Ligue de quilles féminine de la Cité.

R. BERGERON	BRADING
A. Desfontaine 120 118 146 400	H. Fortier 121 108 114 429
N. Bilodeau 135 100 133 411	L. Berron 107 110 176 413
R. Charvet 124 105 143 423	M. Rhéaume 119 132 176 427
L. Cox 130 172 182 484	R. Krouse 124 104 126 450
R. Frenvacher 174 126 169 477	L. Cox 155 109 123 451
TOTAUX 1718 796 881 5233	TOTAUX 458 751 740 2149

BIJ. GUERTIN	MOULIN ROUGE
R. Patinoe 123 116 145 384	L. Marquis 125 125 141 401
J.-G. Roy 121 109 129 359	R. Fontaine 145 153 140 438
H. Guertin 121 102 172 405	J. Mathieu 151 169 160 480
G. Laroze 120 104 142 423	R. Roy 126 104 126 456
R. Blais 120 112 182 495	J.-P. Perrin 126 104 142 423
TOTAUX 840 633 752 2641	TOTAUX 478 735 753 2136

POSITION DES CLUBS
Molson 21 15 4 7 23 12854
Brading 21 15 4 7 23 12475
Bergeron 21 10 11 3 11 10237
Hôtel Union 21 8 13 3 11 11569
Kat. Thread 21 7 14 1 8 11544
Club Sportif 21 6 14 3 4 8 9027

Le club Péguy-Cala a remporté 3 points sur le National Thread.
Le club Molson a remporté 3 points sur le Bergeron King.
Le club Sportif a remporté 3 points sur l'Hôtel Union.

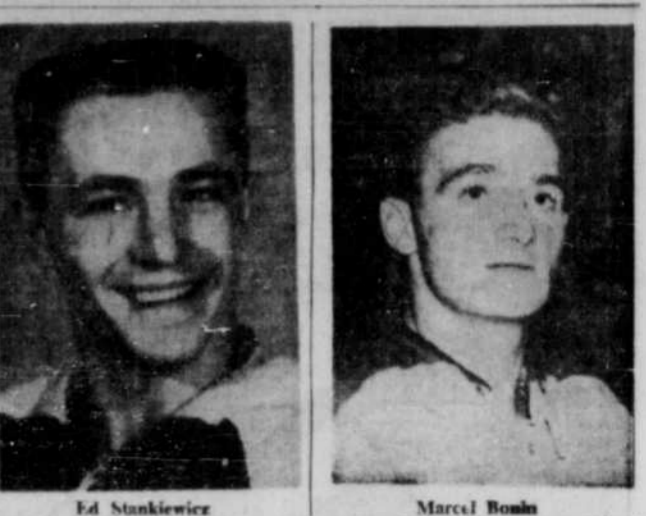
CLASSEMENT LIGUE NATIONALE: Canadiens 18 10 6 9 39 33 20, Toronto 15 7 4 4 24 26 18, Detroit 14 10 6 3 29 29 17, Boston 13 7 4 2 33 31 18, New York 12 6 3 3 22 40 17, Chicago 10 7 12 3 28 42 8.

LIGUE AMERICAINE: Buffalo 16 10 8 1 46 37 31, Hershey 16 10 5 1 46 37 31, Pittsburgh 15 7 6 2 40 48 18, Cleveland 13 7 6 0 48 43 18, Providence 15 6 9 0 32 53 12, Syracuse 15 6 9 0 32 53 12.

LIGUE QUÉBÉC: Chicoutimi 14 7 4 3 45 39 17, Québec 14 7 4 3 45 39 17, Royal 13 6 5 2 42 37 14, Sherbrooke 12 6 3 3 39 42 14, Ottawa 12 6 3 3 39 42 14, St-François 14 5 7 2 48 43 12, Valleyfield 13 5 8 0 41 12 12.

LIGUE JUNIOR DU QUÉBEC: Canadian 12 11 1 0 32 32 12, Frontenac 11 8 4 1 37 34 10, T. St-Victoire 12 6 6 0 32 43 12, Royal 12 6 6 0 32 43 12, Jonquière 11 7 4 0 35 43 4.

LIGUE PROVINCIALE: St-Théodore 12 7 4 1 46 46 15, St-Hyacinthe 11 7 11 0 42 39 14, P. St-Jacques 12 7 5 0 44 42 12, Lachine 9 8 8 0 35 31 10, St-Jovite 12 2 10 0 36 60 8.



3 clubs désirent jouer dans l'Intermédiaire "A"

La Ligue de hockey Intermédiaire A des Cantons de l'est tenait une assemblée, hier, sous la présidence de M. J.-A. Brochu, successeur de M. Leonard O'Donnell au poste de président, dans le but de discuter des futures opérations. Il avait été question que cette ligue cesse ses activités cette saison, mais à la suite de cette réunion, ses chances de survie ont augmentées.

Trois villes ont manifesté leurs intentions de continuer leurs activités dans ce circuit: Drummondville, Victoriaville et Magog. Sherbrooke, Richmond et Waterloo ont signifié leur décision de suspendre leurs activités dans ce circuit.

Il fut question de la formation d'une ligue Intermédiaire B, mais les représentants de Victoriaville, Magog et Drummondville ont décidé d'opérer dans l'Intermédiaire A.

M. Henry Crochetière, le vice-président de district de la Q.A.H.A., a donné à ces trois clubs jusqu'à samedi prochain pour une décision finale. Il a lancé de même une invitation à tous les groupes qui seraient intéressés à faire partie de cette ligue Intermédiaire A d'entrer en communication avec lui en s'adressant au numéro 2-2502 avant samedi soir.

Les Maraons de Waterloo, anciens membres de la Ligue Intermédiaire A feront partie de la Ligue Intermédiaire B de Brome, ayant donné leur acceptation lors d'une assemblée tenue à Bedford mardi soir.

Bedford, Granby, St-Hyacinthe, Irberville et Waterloo composeront donc cette saison les cadres de cette Ligue de Brome. Cowansville n'en fera pas partie ayant préféré évoluer dans la Ligue Inter-Cité de calibre C, qui comprendra les clubs de Bedford, Irberville, Marieville et Cowansville.

Après la partie ou le théâtre
rencontrons-nous
au WILBRYN ou au PICARDIE
dans climatisés

Le meilleur et le grand
HOTEL de Sherbrooke

Hotel New Sherbrooke
pour un excellent goûter (à toute heure)
et une soirée agréable.

Généreuse hospitalité — Service courtois — Prix raisonnables
GARAGE ADJACENT — STATIONNEMENT GRATUIT À PROXIMITÉ

vous offre...

LE HOCKEY!

CE SOIR
12 novembre — 8.30 heures p.m.
AU POSTE
CKTS
SHERBROOKE vs CHICOUTIMI

description en anglais par
JEAN-PAUL LASSONDE
qui donne en français
des commentaires sur chaque jeu important
et un bref résumé de chaque période.

POUR FAIRE SUITE A NOTRE GRANDE VENTE DE \$175,000.00 — 4 JOURS SEULEMENT

IL NOUS RESTE ENCORE

9 CAMIONS G.M.C. — PICK-UPS — 1/2 TONNE — Modèle 1953
1 CAMION G.M.C. — PICK-UP — 3/4 TONNE — Modèle 1953
4 CAMIONS G.M.C. — PANELS 1/2 TONNE — Modèle 1953
1 CAMION G.M.C. — Châssis et cabines — 3 tonnes rég. 1953

Tous ces camions sont neufs et préparés pour l'hiver — Vendrons aux prix coûtants — Conditions faciles — Aussi "plan du cultivateur" — avec 20 pour cent de dépôt, nous garderons votre camion jusqu'au printemps — Voyez-nous avant d'acheter.

VOUS POUVEZ ACHETER AVEC CONFIANCE DE

GINGRAS AUTOMOBILES LIMITEE

1567 ouest, rue King Sherbrooke, Qué.
Téléphone 3-3679

JEANNOT

par ROUSON

M. T. STENSON,

DISTRIBUTEUR LOCAL DE

Molson's

vous invite cordialement à assister à une soirée de films sonores en couleurs,

À LA SALLE PAROISSIALE ST-BONIFACE

CE SOIR, à 7.45 heures

Cordiale invitation à toutes les paroisses environnantes.

LE PROGRAMME SERA:

"Famous Fish I Have Met"
"Voyage Royal"
et, pour terminer:
"Les Canadiens sont là"

Enfin le voilà, le film dont on a tant parlé, qu'on a tant discuté. La radio et les journaux en ont fait un éloge sans précédent. Voyez les Canadiens remporter la Coupe Stanley et le championnat mondial du hockey 1952-53 contre les fameux Bruins de Boston. Ce film met en vedette des joueurs tels que:

Maurice RICHARD - Bernard GEOFFRION - Emile BOUCHARD
Dollard ST-LAURENT - Jacques PLANTE - Gerry McNEIL - Elmer LACH

Vous verrez aussi le grand JEAN BELIVEAU en action au Colisée de Québec

Toute cette phalange d'athlètes réunis dans des scènes de chez nous, commentées par le renommé ZOTIQUE L'ESPERANCE

ENTREE LIBRE VENEZ EN FOULE
Une photographie du club Canadiens, champion de 1953, sera remise à toutes les personnes présentes.

Jimmy Carter met fin aux aspirations de Savoie par knockout

Une droite à la mâchoire envoie Savoie au plancher

MONTREAL, 12. (Par Jack Hand, de la PC) — Le robuste Jimmy Carter a éloigné hier soir un autre "aspirant local" de son titre de champion poids légers lorsqu'il a mis hors de combat Armand Savoie par une dure droite à la mâchoire 59 secondes après le début de la cinquième ronde.

Projeté au tapis par la force du coup de Carter, l'aspirant Savoie, âgé de 23 ans, a couragement tenté de se relever avant les dix secondes. Il n'a pu que se traîner sur ses mains et les genoux au moment où l'arbitre Tom Sullivan comptait la neuvième et la dixième secondes.

Les deux pugilistes se sont faits des coupsures au-dessus de l'oeil gauche à la quatrième ronde lorsque Carter a commencé à accélérer son attaque et à presser pour faire passer Savoie dans les premières rondes.

Cinglant le corps de Savoie avec ses deux poings, le champion new-yorkais âgé de 29 ans s'approchait ainsi du knockout. En lançant sur Savoie pour l'attaquer de sa puissante droite, il a mis fin au beau rêve d'Armand.

C'était la troisième fois consécutivement que Carter défendait avec succès son titre cette année avant Tommy Collins et George Araujo précédemment. Hier soir, il était favori à 3 contre 1.

Les trois juges du combat d'hier soir étaient ceux-là mêmes qui avaient accordé la décision (partagée) à Savoie sur le champion en février dernier. Ils étaient inutiles ce soir. Carter s'est chargé lui-même de le prouver.

Une foule d'environ 10,000 amateurs assistait au Forum pour assister à cette première rencontre de championnat mondial depuis 1931.

Le combat n'était ni radio-diffusé ni télévisé. Carter a reçu \$25,000 et Savoie 12,000 pour cinq rounds. Le champion pesait 133-1/2 livres. Il n'avait jamais pesé aussi peu depuis le jour où il a décroché son titre contre Ike Williams en 1931. Savoie pesait 134 livres.

Le promoteur Raoul Godbout a annoncé que la foule était de 9,150 payants. Les recettes brutes ont atteint \$53,719; nettes, \$46,855, soit \$895 de moins que le record établi à Montréal pour un match d'intérieur.

Savoie, dont le corps est ossé, a mené le bal dans les premières rondes. S'avancant en sautillant, il martelait Carter puis s'accrochait au champion pour éviter ses coups au corps.

Après la première ronde, plutôt lente, Savoie s'est attiré les applaudissements de la foule par un brillant ralliement. Dans la troisième ronde, l'aspirant a continué à frapper à la tête et à garder l'offensive. Juste avant la fin de la troisième, un barrage droite-gauche a atteint le champion.

Il se peut que le géant Willie Ketchum ait conseillé à Carter de le mettre à puncher, car le champion a commencé la quatrième ronde en prenant l'offensive. Un crochet au corps, un autre solide crochet à la pointe de la mâchoire ont mis Savoie en mauvaise posture. Carter a décroché une autre série de coups au milieu de la ronde, puis il a asséné une droite à une gauche au corps de l'aspirant. Savoie s'est mis à couler d'une coupure au-dessus de l'oeil gauche de Savoie et d'une éraflure au-dessus de l'oeil gauche du champion.

C'était le huitième combat de championnat auquel participait Carter. Il l'avait déjà perdu six fois, mais de Las Vegas pour le reprendre l'an dernier. C'était sa 26e mise hors de combat et sa 64e victoire en 87 combats. Il en a perdu 16 et en a annulé sept.

Savoie a été défait par la troisième fois en six combats professionnels. Savoie qui demeure dans le quartier irlandais Griffintown de Montréal, fut tout simplement déclassé par un champion qui n'a pas cessé de s'améliorer.

Carter a déclaré dans sa chambre qu'il était blessé à l'oeil gauche quand il reçut un coup de tête dans la quatrième ronde.

"Je cherchais une ouverture", dit Jimmy, "et il me la donna. Je le surpris alors qu'il avait les bras ballants et je frappai. Ce fut l'un des plus courts "punches" qui m'ait permis de mettre un adversaire hors de combat."

Il se peut que le géant Willie Ketchum ait conseillé à Carter de le mettre à puncher, car le champion a commencé la quatrième ronde en prenant l'offensive. Un crochet au corps, un autre solide crochet à la pointe de la mâchoire ont mis Savoie en mauvaise posture. Carter a décroché une autre série de coups au milieu de la ronde, puis il a asséné une droite à une gauche au corps de l'aspirant. Savoie s'est mis à couler d'une coupure au-dessus de l'oeil gauche de Savoie et d'une éraflure au-dessus de l'oeil gauche du champion.

C'était le huitième combat de championnat auquel participait Carter. Il l'avait déjà perdu six fois, mais de Las Vegas pour le reprendre l'an dernier. C'était sa 26e mise hors de combat et sa 64e victoire en 87 combats. Il en a perdu 16 et en a annulé sept.

Savoie a été défait par la troisième fois en six combats professionnels. Savoie qui demeure dans le quartier irlandais Griffintown de Montréal, fut tout simplement déclassé par un champion qui n'a pas cessé de s'améliorer.

Carter a déclaré dans sa chambre qu'il était blessé à l'oeil gauche quand il reçut un coup de tête dans la quatrième ronde.

"Je cherchais une ouverture", dit Jimmy, "et il me la donna. Je le surpris alors qu'il avait les bras ballants et je frappai. Ce fut l'un des plus courts "punches" qui m'ait permis de mettre un adversaire hors de combat."

Il se peut que le géant Willie Ketchum ait conseillé à Carter de le mettre à puncher, car le champion a commencé la quatrième ronde en prenant l'offensive. Un crochet au corps, un autre solide crochet à la pointe de la mâchoire ont mis Savoie en mauvaise posture. Carter a décroché une autre série de coups au milieu de la ronde, puis il a asséné une droite à une gauche au corps de l'aspirant. Savoie s'est mis à couler d'une coupure au-dessus de l'oeil gauche de Savoie et d'une éraflure au-dessus de l'oeil gauche du champion.

C'était le huitième combat de championnat auquel participait Carter. Il l'avait déjà perdu six fois, mais de Las Vegas pour le reprendre l'an dernier. C'était sa 26e mise hors de combat et sa 64e victoire en 87 combats. Il en a perdu 16 et en a annulé sept.

Savoie a été défait par la troisième fois en six combats professionnels. Savoie qui demeure dans le quartier irlandais Griffintown de Montréal, fut tout simplement déclassé par un champion qui n'a pas cessé de s'améliorer.

Carter a déclaré dans sa chambre qu'il était blessé à l'oeil gauche quand il reçut un coup de tête dans la quatrième ronde.

"Je cherchais une ouverture", dit Jimmy, "et il me la donna. Je le surpris alors qu'il avait les bras ballants et je frappai. Ce fut l'un des plus courts "punches" qui m'ait permis de mettre un adversaire hors de combat."

Il se peut que le géant Willie Ketchum ait conseillé à Carter de le mettre à puncher, car le champion a commencé la quatrième ronde en prenant l'offensive. Un crochet au corps, un autre solide crochet à la pointe de la mâchoire ont mis Savoie en mauvaise posture. Carter a décroché une autre série de coups au milieu de la ronde, puis il a asséné une droite à une gauche au corps de l'aspirant. Savoie s'est mis à couler d'une coupure au-dessus de l'oeil gauche de Savoie et d'une éraflure au-dessus de l'oeil gauche du champion.

C'était le huitième combat de championnat auquel participait Carter. Il l'avait déjà perdu six fois, mais de Las Vegas pour le reprendre l'an dernier. C'était sa 26e mise hors de combat et sa 64e victoire en 87 combats. Il en a perdu 16 et en a annulé sept.

Savoie a été défait par la troisième fois en six combats professionnels. Savoie qui demeure dans le quartier irlandais Griffintown de Montréal, fut tout simplement déclassé par un champion qui n'a pas cessé de s'améliorer.

Carter a déclaré dans sa chambre qu'il était blessé à l'oeil gauche quand il reçut un coup de tête dans la quatrième ronde.

"Je cherchais une ouverture", dit Jimmy, "et il me la donna. Je le surpris alors qu'il avait les bras ballants et je frappai. Ce fut l'un des plus courts "punches" qui m'ait permis de mettre un adversaire hors de combat."

Le Tricolore vaincu à Toronto — Détroit et Boston annulent — Gain des Rangers

TORONTO, 12 (PC) — Les Maple Leafs de Toronto ont affiché une excellente tenue hier soir alors qu'ils ont défait les Canadiens de Montréal, 4-1, devant 14,120 spectateurs, soit la foule la plus imposante de la saison de la Ligue nationale de hockey ici.

Cette victoire place les Leafs en deuxième place dans le classement de la Ligue, soit à deux points des Canadiens et un point en avant des Red Wings de Détroit qui ont fait partie nulle de 2-2 hier soir avec les Bruins de Boston.

Les Leafs ont compté un point dans chacune des deux premières périodes de la Ligue, soit à deux points des Canadiens et un point en avant des Red Wings de Détroit qui ont fait partie nulle de 2-2 hier soir avec les Bruins de Boston.

Le solide ailier George Armstrong a compté deux des points des Leafs et les autres ont été par Harry Watson et Sid Smith.

Dollard St-Laurent a écrit le blanchissage aux Canadiens environ sept minutes avant la fin de la partie.

Montréal: Buts: McNeill; défenses: Bouchard, MacPherson, Harvey, St-Laurent, Johnson; avants: Mosdell, Davis, Mackay, Lach, Richard, Murray, Olmstead, Geoffroy, Mezer, Curran.

Toronto: Buts: Lumley; défenses: Thomson, Horton, Flaman, Morrison, Bovin; avants: Sloan, Armstrong, Watson, Kennedy, Stewart, Smith, Hassard, Nesterenko, Hannigan, Miller, Solinger.

Détroit: Buts: Sawchuk; défenses: Goldham, Kelly, Wirt; avants: Reibel, Howe, Lindsay, Skov, Leswick, Delvecchio, Wilson, Prystai, Dieneen, Stasiuk, Atibour.

Boston: Buts: Henry; défenses: Armstrong, Godfrey, Quackenbush, Garipey, Martin, Laycoe; avants: Mackell, Peirson, Sandford, Gardner, Labine, Chevrefils, Creighton, Mohns, Klukay, Dumart.

Arbitre: Bill Chadwick; Juges de ligne: Sam Babcock, Herb Gallagher.

Le but égalisateur de Howe fut réussi pendant que Johnny Peirson, des Bruins, purgait une punition pour jambette.

Fleming Mackell, le centre étoile de la Ligue, a compté son premier but en neuf jours au début de la deuxième période alors que les deux clubs étaient à court d'un homme. C'était le premier but de la saison de Mackell.

Les Bruins portèrent leur avant à 2-0 quatre minutes plus tard quand Leo Labine décrocha un lancer de 30 pieds qui glissa sur les jambières de Terry Sawchuk.

L'assistance était de 11,036.

Détroit: Buts: Sawchuk; défenses: Goldham, Kelly, Wirt; avants: Reibel, Howe, Lindsay, Skov, Leswick, Delvecchio, Wilson, Prystai, Dieneen, Stasiuk, Atibour.

Boston: Buts: Henry; défenses: Armstrong, Godfrey, Quackenbush, Garipey, Martin, Laycoe; avants: Mackell, Peirson, Sandford, Gardner, Labine, Chevrefils, Creighton, Mohns, Klukay, Dumart.

Arbitre: Bill Chadwick; Juges de ligne: Sam Babcock, Herb Gallagher.

Le but égalisateur de Howe fut réussi pendant que Johnny Peirson, des Bruins, purgait une punition pour jambette.

Fleming Mackell, le centre étoile de la Ligue, a compté son premier but en neuf jours au début de la deuxième période alors que les deux clubs étaient à court d'un homme. C'était le premier but de la saison de Mackell.

Les Bruins portèrent leur avant à 2-0 quatre minutes plus tard quand Leo Labine décrocha un lancer de 30 pieds qui glissa sur les jambières de Terry Sawchuk.

L'assistance était de 11,036.

Détroit: Buts: Sawchuk; défenses: Goldham, Kelly, Wirt; avants: Reibel, Howe, Lindsay, Skov, Leswick, Delvecchio, Wilson, Prystai, Dieneen, Stasiuk, Atibour.

Boston: Buts: Henry; défenses: Armstrong, Godfrey, Quackenbush, Garipey, Martin, Laycoe; avants: Mackell, Peirson, Sandford, Gardner, Labine, Chevrefils, Creighton, Mohns, Klukay, Dumart.

Arbitre: Bill Chadwick; Juges de ligne: Sam Babcock, Herb Gallagher.

Le but égalisateur de Howe fut réussi pendant que Johnny Peirson, des Bruins, purgait une punition pour jambette.

Fleming Mackell, le centre étoile de la Ligue, a compté son premier but en neuf jours au début de la deuxième période alors que les deux clubs étaient à court d'un homme. C'était le premier but de la saison de Mackell.

Les Bruins portèrent leur avant à 2-0 quatre minutes plus tard quand Leo Labine décrocha un lancer de 30 pieds qui glissa sur les jambières de Terry Sawchuk.

L'assistance était de 11,036.

Détroit: Buts: Sawchuk; défenses: Goldham, Kelly, Wirt; avants: Reibel, Howe, Lindsay, Skov, Leswick, Delvecchio, Wilson, Prystai, Dieneen, Stasiuk, Atibour.

Boston: Buts: Henry; défenses: Armstrong, Godfrey, Quackenbush, Garipey, Martin, Laycoe; avants: Mackell, Peirson, Sandford, Gardner, Labine, Chevrefils, Creighton, Mohns, Klukay, Dumart.

Arbitre: Bill Chadwick; Juges de ligne: Sam Babcock, Herb Gallagher.

Le but égalisateur de Howe fut réussi pendant que Johnny Peirson, des Bruins, purgait une punition pour jambette.

Fleming Mackell, le centre étoile de la Ligue, a compté son premier but en neuf jours au début de la deuxième période alors que les deux clubs étaient à court d'un homme. C'était le premier but de la saison de Mackell.

Les Canadiens jr écrasent le Trois-Rivières par 8-1

MONTREAL, 12. (PC) — Phil Goyette a réussi trois points hier soir et Claude Vinet en a compté deux pour fournir une victoire décisive de 8-1 aux mineurs de la Ligue, les Canadiens juniors, contre les Reds de Trois-Rivières dans une partie de l'Association de hockey amateur junior du Québec disputée ici.

Des la première période les Montréalais ont pris une solide avance de 6-0, ont évolué au cours de la deuxième qui n'a été marquée d'aucun point et à deux reprises ont rejoint le fond du filet dans la troisième.

Les trois autres points des Canadiens ont été comptés par André Pronovost, Ron Atwell et Henri Richard. Léo Fournier a évité le blanchissage aux Reds en enregistrant le dernier point de la partie à 16:03 de la troisième période.

Trois-Rivières: Buts: Dufour; défenses: Martin, Garmache; avants: Lalonde, Michelin, Houle, subs: Soucy, Durocher, Gendron, Fournier, Heaney, Laurin, Cossette, G. Lambert, J. Lambert.

Canadiens: Buts: Dessureault; défenses: McLeod, O'Reilly; avants: Richard, Burke, Vinet, subs: McDonald, McNiff, Kennedy, Boucher, Atwell, Goyette, Laforge, Fleming, Heinz, Pronovost.

Arbitre: Ernie Munday; juges de ligne: Nighs, Sleeth.

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

Mais Rousseau et Trotter ont réussi deux buts pour les Marquis dans le dernier engagement pour donner la victoire au Jonquière. Fred Carter et Gerry Normand ont été (à suivre en page 12)

Le Royal s'était pratiquement assuré de la victoire dans la deuxième période quand Wally Gardner a compté deux fois et que Brian McCann a marqué un autre but pour prendre une avance de 3-2.

RENCONTRONS-NOUS AU PLUS GRAND ET PLUS POPULAIRE COCKTAIL LOUNGE DE LA VILLE

APRES LA PARTIE DE HOCKEY OU DU THEATRE

Le Sport Lounge de l'HOTEL UNION

OU LES SPORTIFS SE RENCONTRENT

METS DELICIEUX SERVIS AVEC COURTOISIE

11:30 - 2:00 - 5:30 - 8:00

ALCUN PROBLEME POUR STATIONNER

JOUETS... JOUETS et encore des JOUETS

CHEZ J.-L. BOULANGER LTÉE

VOTRE DEVOUE MARCHAND Firestone

JEU "ERECTOR"

Des heures d'amusement à peu de frais. Construisez grues, ponts, etc.

No 1 2.65 No 4 9.95
No 2 4.45 No 6 17.50

PANDA ou OURSON

15" de hauteur. Fait de peluche de rayonne.

\$2.89

SPÉCIAL POUPÉE "SWEETUMS"

14 pouces de hauteur

Tête en composition — Yeux qui dorment — Tresses d'appareils naturels. Elle a plusieurs Jambes et bras en "skintex". Robe et bonnet d'organdi. Avec sous-vêtements, bas et souliers.

Val. rég. \$2.79 — SPECIAL \$1.98

CONSTRUCTION DE METAL

Siège de 14" Siège de 16"

\$4.95 \$6.95

CARILLON MUSICAL

\$1.69

JEU DE HOCKEY "De Luxe"

Pour adultes ou jeunes. Jeu très intéressant. 12 hommes entrés par leviers à ressorts.

\$9.95

AMENEZ VOS ENFANTS A NOTRE ROYAUME DES JOUETS

BATON DE HOCKEY et rondelle

89c

BERCEAU DE POUPÉE

Faites usage de notre plan budgétaire facile

Fini en bois naturel et email. Bonne construction de contre-plaque

\$1.85

TRAIN DE FRET MECANIQUE

Locomotive avec train-tender et deux wagons

\$3.99

FAITES VOTRE LISTE D'ACHAT MAINTENANT et achetez immédiatement et facilement grâce à Notre plan de Mise de côté

POUR UNE MARCHANDISE EXTRA-BONNE. DE GRANDE VALEUR

Vous Aimerez Faire Vos Achats Chez

J. L. BOULANGER LIMITÉE

Votre Dévoué Marchand Firestone

51 OUEST rue KING TELEPHONE 2-2005 SHERBROOKE QUEBEC

VEILLÉE DU BON VIEUX TEMPS GRATUITE

AU CHALET DU CLUB ST-FRANÇOIS

Chemin Conseil

Samedi, le 14 nov.

de 9 heures p.m. à 1 heure a.m.

SPÉCIAUX DE CETTE SEMAINE chez S. RUBIN LIMITED

- COMPLETS pour hommes — Rég. \$69.50 pour \$39.50
- PALETOTS D'HIVER pour hommes — Rég. \$59.50 pour \$29.50
- PANTALONS — Rég. \$10.50 — Spécial \$ 6.00
- GILETS SPORT — Rég. \$21.00 Spécial \$13.50
- PALETOTS "TRENCH" — Rég. \$23.00 — Spécial \$15.50
- COSTUMES POUR DAMES — Rég. \$29.50 — Spécial \$15.50
- JUPES — Rég. \$5.00 — Derniers modèles 100% laine Spécial \$ 2.25
- PALETOTS "STATION WAGON" avec collet de fourrure, doublure de laine et poignets à l'épreuve du vent. Rég. \$65.00, pour Derniers modèles, 100% laine. \$29.50

S. RUBIN LIMITED 16, rue des Grandes-Fourches Entrée du Bureau

Deux joueurs blessés chez les Roughriders

Les Tiger-Cats de Hamilton devront se priver des services de deux de leurs meilleurs joueurs au cours de leur rencontre, samedi avec les Rough Riders d'Ottawa.

Y. Durelle défendra son titre à Calgary

Un promoteur de boxe de Calgary, Ernie Farr, annonce que le champion poids-moyen et poids mi-lourd du Canada, Yvon Durelle, de Base Sainte-Anne, Nouveau-Brunswick, livrera un combat à Calgary vers le milieu de novembre.



TITRE HONORIFIQUE — Le très honorable Vincent Massey, gouverneur-général du Canada, reçoit le titre de membre honoraire du Collège Royal des Physiciens et des Médecins du Canada des mains du Dr Edmond Dubé, de Montréal, président du Collège.

Ivan Irwin, le joueur de défense appelé par les Rangers de New-York pour remplacer Allan Stanley, est le seul joueur de la ligue Nationale de hockey à être né aux États-Unis.

Témoignage d'une jeune fille au procès pour meurtre de son ami

L'ORIGINAL, Ont., 12 (PC). — "Quand je me suis rendu compte d'une jeune fille de 19 ans, mère d'un garçon de deux mois, a rendu témoignage hier et précisé que son ami a frappé et poignardé mortellement un homme qui les accueillait dans sa maison alors qu'ils étaient dans les rues sans foyer.

DODD'S KIDNEY PILLS advertisement with logo and text.

Large advertisement for insurance with text: 'Quelle part aurez-vous gardée de vos premiers \$100,000?' and 'Que vous le croyiez ou non, vous gagnerez probablement plus que cela au cours de vos années d'activité.'

Forbes n'est pas...

nouvelle offre, résultant de l'assemblée des directeurs honoraires tenue mardi au sujet du baseball... Les liens ne sont donc pas coupés avec les Indiens de Cleveland et peut-être seront-ils de retour à Sherbrooke l'an prochain.

Derniers résultats de quilles à East Angus

Table with columns for names and scores for the quilles tournament at East Angus.

Les Canadiens jr...

Table with columns for names and scores for the Canadiens Jr. tournament.

Cowansville sera représentée dans la Ligue Inter-Cité

COWANSVILLE (DNC) — Par décision unanime de l'exécutif de l'Association sportive de Cowansville, le nouveau club de hockey formé par cette association évoluera dans la Ligue Inter-Cité.

La Ligue des Banques...

Table listing members and scores for the Ligue des Banques.

Hausse de salaires aux Dome Gold Mines

TIMMINS, Ont., 12 (PC) — Prés de 1,000 employés des Dome Gold Mines ont obtenu une augmentation de cinq cents l'heure, valable à partir d'aujourd'hui.

Le Tricolore vaincu...

(suite de la page 11) la période Wally Hergesheimer décrocha Rollins avec un lancer direct en face des filets, Crystal a enregistré le but victorieux à 16:17 du dernier engagement sur un lancer de 15 pieds.

LE THÉ KING COLE advertisement with logo and text.

Le plus haut double pour les dames

Le plus haut double pour les dames: Estelle Labarre 486.

Large advertisement for Rennert's featuring a woman holding a sign that says 'COMMENCANT AUJOURD'HUI CHEZ Rennert's' and 'VENTE GIGANTESQUE dans tous les rayons!'.

La fête du Souvenir célébrée à Asbestos

ASBESTOS, (DNC) — Malgré la froide température, des centaines de personnes d'Asbestos se sont réunies près du cimetière, à l'angle des rues du Roi et Gaspé, pour célébrer la Fête du Souvenir.

Autres rumeurs sur le club de Baltimore

On circule encore des rumeurs dans la Ligue Internationale de baseball au sujet d'Eddie Robinson.

Position des équipes

Table listing team positions and scores for various leagues.

BANQUE DE MONTRÉAL advertisement with logo and text.

Joost est le nouveau gérant des Athlétiques

Un joueur d'arrêt court bien connu, Eddie Joost, est le nouveau gérant des Athlétiques de Philadelphie de la ligue Américaine de baseball.

Vancouver dans l'Union Interprovincial en 54

Vancouver croit qu'elle aura une équipe dans l'Union du football interprovincial de l'Ouest, l'an prochain.

GERARD LAFOREST présente une RÉELLE VENTE DE PRELARTS-LINOLEUM advertisement.

Table listing prices for linoleum and carpets: LINOLEUM sur toile Rég. 2.00 la vergé pour \$1.50 la ver., LINOLEUM "A" sur Feutre Rég. 3.35 la vergé pour \$2.75 la ver., etc.

BRADING advertisement with logo and text: 'Après la joute', 'Goutez à la joie de vivre', 'AVEC LA BIÈRE MODERNE'.

Mlle Daniels retire sa plainte contre Turpin

Une accusation de voies de fait contre le boxeur britannique Randy Turpin a été retirée à New-York par une jeune fille qui accusait Turpin de l'avoir maltraitée.

Garage Henri Girard

Garage HENRI GIRARD LIMITEE 1470 ouest, rue King, Tél. 3-2549 Sherbrooke

MAGOG EXCELSIOR PAD CO. advertisement with logo and text: 'ACHETONS TREMBLE ECORCE', 'Bons prix pour belle qualité. Veuillez donner quantité et indiquer si le bois est prêt à livrer.'

GERARD LAFOREST advertisement with logo and text: '15% d'escompte sur TAPIS & PRELARTS', 'GERARD LAFOREST CONTRACTEUR EN PLANCHERS', '680 est, rue King Téléphone 2-3693'.



AMICALE ST-LEON DE COWANSVILLE. — De récentes élections, à l'amicale St-Léon de Cowansville, ont donné le résultat suivant: (de gauche à droite): le R. Frère Léon Joseph, directeur de l'école, M. Paul-Emile Brault, 2e vice-président, M. Renaud Morin, président, M. Aimé Lussier, 1er vice-président, M. Georges Daigneault, président honoraire; 2e rangée: MM. Gilles Duhamel, Guy Bourrelle, Jean-Paul Lamarre, Michel Momingue et Alfred DeGaire, tous directeurs. (Photo: Studio Lavigne)

Jeunes naturalistes actifs à Lennoxville

LENNOXVILLE. (DNC). — Lors de la première assemblée de l'année, l'élection a fourni les résultats suivants: présidente: Mlle Louise Lapointe; secrétaire: Mlle Jeanne Roy; trésorière: Mlle Rita Matton; conseillères: Mlle Denise Lessard et Fleurette Morin.

Voici les noms de ceux qui font partie de ce mouvement: Mlle Jeanne Auger, Hermance Dumont, Irène Levesque, Pierrette Quirion, Bernadette Méthion, Jocelyne Bureau, Yvonne Vegeau, Pauline Brodeur, Andrée Auger et Fernande Fortier.

Une première conférence fut donnée par M. Dumoulin, ingénieur forestier. Il expliqua, en termes simples, la grande utilité des arbres et des feuillus. Les jeunes naturalistes étudient rapidement les arbres qui entourent la cour de récréation, au couvent St-Antoine et en retirent beaucoup de profit.

La deuxième conférence fut prononcée par M. Marcel Hamel, qui s'efforça, avec beaucoup de succès, de trouver les beautés éparpillées dans la nature. Il fut remercié par Mlle Louise Lapointe.

A l'occasion de cette réunion, Mlle Jeanne Auger se fit remarquer par une magnifique récitation. Mlle Hermance Dumont a été l'heureuse gagnante du prix attribué au programme-questionnaire.

Des ponts-couverts en bois sont construits chaque année au N.-B.

Par Dave McIntosh, de la Presse Canadienne

L'acier et le béton n'ont pas complètement remplacé le bois dans la construction des ponts. Dans le Nouveau-Brunswick, on construit encore un ou deux ponts couverts annuellement, bien que ce soit la seule province où cet état de chose existe.

Cinq des provinces du Canada possèdent des ponts de bois en usage aujourd'hui, mais il n'y a qu'au Nouveau-Brunswick et dans le Québec où ils sont nombreux. On en compte plus de 300 dans chacune de ces deux provinces.

Dans le Nouveau-Brunswick, le bois abonde pour la construction des ponts, bien que dans certains cas quand il s'agit de ponts imposants, il faut importer du bois de la Colombie-Britannique.

Un pont ordinaire, non couvert, peut durer de 10 à 15 ans, tandis que l'existence d'un pont couvert peut s'étendre jusqu'à 80 ans. Naturellement ces ponts de bois coûtent infiniment moins cher que les ponts d'acier et de béton. Chez les ponts couverts le toit protège le plancher contre les intempéries.

En hiver, les cultivateurs rouspèlent parce que le plancher des ponts couverts leur causent des difficultés, mais dans certains cas des contrats sont accordés pour répandre de la neige sur le plancher afin de faciliter le passage des traicteurs.

Le pont couvert qui enjambe la rivière St-Jean à Hartland, N.-B., est le plus long au monde, mesurant 1,300 pieds de longueur. Son rival est un pont à pied de Norvège qui mesure 1,082 pieds de longueur. Il y a également à Cap-Chat en Gaspésie un pont à pied de 1,000 pieds de longueur.

Le pont de Hartland sert à la circulation de la route No 2 qui fait partie de la route trans-Canada à quelque 60 milles de Frédéricton. Le pont original construit en 1897 n'était pas couvert mais il a été remplacé en 1920 par un pont couvert. Il y a de plus une passerelle couverte pour les piétons construite en 1947.

Cependant, les citoyens de Hartland n'éprouvent aucun sentiment particulier pour le plus imposant pont couvert au monde. Dans un relevé entrepris tout récemment par le Board of Trade de Hartland, la plupart des citoyens ont demandé que le pont soit remplacé par une construction plus moderne parce qu'il s'avère un danger pour la circulation.

Un des plus anciens ponts couverts du Québec, construit en 1861 à Powerscourt ou il enjambe la rivière Châteauguay, est unique en son genre en ce que sa toiture est courbée. Un autre vieux pont du Québec enjambe la rivière Goulogne à Fort-Coulonge, à quelque 50 milles au nord-ouest d'Ottawa. Il a été construit en 1885.

En Nouvelle-Ecosse, il ne reste que deux ponts couverts bien que plusieurs aient été en usage il y a quelque dix-neuf années. Ces deux ponts sont à Upper Kennetcook dans le comté de Hants ainsi que sur la rivière St-Mary non loin d'Aspen dans le comté de Guysboro. Le premier a été construit en 1873 et le deuxième a déjà 70 ans. Le port Horton non loin de Wolfville, construit en 1878 présente un mélange d'aspect ancien et moderne. Il y a quelques années les ponts de bois qui supportaient le plancher du pont ont été remplacés par des poutres d'acier, mais le reste du pont est demeuré inchangé.

En Ontario il ne reste qu'un seul pont couvert. Il enjambe la rivière Girard à Montrose-ouest dans la commune de Woolwich et a été construit en 1881 par John et Sam Bear. A Terre-Neuve il n'y a aucun pont couvert, de même que dans l'île du Prince-Édouard, au Manitoba, en Saskatchewan et en Alberta. Il n'y a aucun pont couvert sur les routes de la Colombie-Britannique, mais un pont ferroviaire en bois enjambe la rivière Similkameen non loin d'Ashnola sur la ligne du chemin de fer Pacific Great Eastern.

SUR LES ONDES

Table of radio programs for Thursday, Friday, and Saturday. Includes stations like 3.00-Maria Chapdelaine, 4.30-Radio Collège, 5.00-Nouvelles de presse, etc.

Coleraine

Le premier vendredi du mois, à neuf heures, une messe spéciale est lieu à l'église paroissiale de Coleraine.

M. Lucien Bilodeau est devenu propriétaire de la maison de M. Hervé Bédard; celle-ci devra être transportée sur un autre terrain.

M. Cameron, de Windsor-Mills, est devenu propriétaire de l'hôtel Bédard, à Coleraine.

Le premier appareil de télévision à Coleraine a été installé dans la demeure de M. Léo Bourque, un autre a suivi de peu à l'hôtel de Coleraine.

Plusieurs amateurs de hockey sont allés à Sherbrooke, ces jours derniers, assister à la partie Royal vs Sherbrooke.

De grands vents ont balayé la région, récemment; des arbres ont été brisés, mais néanmoins, heureusement, aucun incendie n'est survenu.

Une trentaine d'hommes ont été choisis, ces jours derniers, pour recueillir les souscriptions en faveur du séminaire de St-Georges de Beauce; cette souscription s'ouvrira le 15 novembre.



Me G. Rondeau, élu président général

SAINT-HYACINTHE. (DNC) — Me Gaston Rondeau, de Marieville, recorder, a été élu président général de la Fédération des Sociétés Saint-Hyacinthe. Il succède à M. Gérard Hyacinthe, décédé il y a quelques jours, après une courte maladie.

Les autres directeurs élus, pour le prochain exercice, sont MM. Georges Ducharme, Saint-Césaire, vice-président; Louis Kébé, Henryville, 2e vice-président; Omer Bastien, Itherville, secrétaire; Jean-Paul Bonneau, Sainte-Brigide, trésorier. Trois Ma-



CINQ GENERATIONS. — M. Cléophas Desruisseaux, de St-Flavien de Lotbinière, est heureux ici de poser avec ses descendants, jusqu'au fils de son arrière-petit-fils, Michel Allaire, 3 ans, sur les genoux de son aïeule, Mme Joseph Breton (Emercentienne Desruisseaux), 63 ans, de St-Maurice de Thetford. Debut à gauche, M. Maurice Allaire, 25 ans, de St-Alphonse de Thetford, et à droite, Mme Gérard Allaire (Marie-Anne Breton), 42 ans, du même endroit.

Me G. Rondeau, élu président général

SAINT-HYACINTHE. (DNC) — Me Gaston Rondeau, de Marieville, recorder, a été élu président général de la Fédération des Sociétés Saint-Hyacinthe. Il succède à M. Gérard Hyacinthe, décédé il y a quelques jours, après une courte maladie.

Les autres directeurs élus, pour le prochain exercice, sont MM. Georges Ducharme, Saint-Césaire, vice-président; Louis Kébé, Henryville, 2e vice-président; Omer Bastien, Itherville, secrétaire; Jean-Paul Bonneau, Sainte-Brigide, trésorier. Trois Ma-

Retraite du Dr B. Chisholm pour "mettre ordre dans ses pensées"

TORONTO. (PC) — Le Dr G. Brock Chisholm, qui s'est posé dans la presse en critique ouvert des fonctionnaires, a annoncé qu'il se retire de son poste de directeur général de l'Organisation mondiale de la santé, des Nations Unies, afin de se consacrer à la rédaction de son livre "The World as I See It".

Le Dr Chisholm, qui est âgé de 47 ans, et dont les yeux ont souffert dans le passé, des tempêtes de protestations, ne goûte pas non plus les films hollywoodiens de gangsters, un pays sans l'approbation authentique du gouvernement.

Le Dr Chisholm a ajouté que la "sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise. Il a ajouté que "la sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise.

Le Dr Chisholm a ajouté que la "sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise. Il a ajouté que "la sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise.

Le Dr Chisholm a ajouté que la "sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise. Il a ajouté que "la sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise.

Le Dr Chisholm a ajouté que la "sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise. Il a ajouté que "la sécurité absolue du fonctionnaire" est une valeur que le fonctionnisme au Canada méprise.

Johnville

JOHNVILLE. (Par courrier) — M. et Mme Desré Boisvert, de Sawyerville, ont visité M. et Mme Albert Boisvert.

M. et Mme Adrien Côté, de Sherbrooke, ont visité Mme Alfred Côté.

Mme Emile Bédard est allée visiter ses fils Georges-Emile et Jean-Baptiste Bédard à Victoriaville.

Advertisement for Père Noël, featuring an illustration of Santa Claus and text about a direct line to the North Pole.

Advertisement for Johnnie Walker Scotch Whisky, featuring the iconic Johnnie Walker character and the slogan "Still Going Strong".

Advertisement for St-Denis, a distillery, featuring an illustration of a man in a top hat and text about their whisky.

Advertisement for District Finance Corporation Ltd., listing services like mortgage loans, honorariums, and car financing.

Large advertisement for Kingsbeer, featuring the slogan "Si Légère! Si Fraîche!" and the Kingsbeer logo.

Advertisement for H.C. Wilson & Sons Limited, specializing in cedar chests and furniture, located at 61-67 rue Wellington.

Advertisement for Marven biscuits, featuring various biscuit packages and the slogan "Pour la saveur, les biscuits sont imbattables".

Plus de renseignements atomiques seront échangés avec le Canada

COLUMBUS, Ohio, 12 (PA). — Les États-Unis ont l'intention d'étendre le domaine des échanges de renseignements atomiques avec le Canada et le Royaume-Uni, a dit hier M. Lewis L. Strauss, président de la Commission d'énergie atomique. Ce...



La grande fine des genièvres

Genieuvre hollandais en Cruchon de brès

Stone Jar HOLLANDS Genever

MELCHERS DISTILLERIES LIMITED

pendant, a-t-il dit, il ne sera pas question de renseignements concernant les armes atomiques.

M. Strauss parlait alors à l'occasion du 67^e congrès annuel d'une association de collèges et d'universités.

Il a dit:

"Depuis 1948 nous avons mis en oeuvre un programme de collaboration technique touchant certaines questions d'énergie nucléaire avec le Royaume-Uni et le Canada. Récentement il nous a été possible, tout en tenant compte de l'autorité actuelle, d'étendre le domaine de collaboration de ce programme quelque peu, et ce, à notre avantage mutuel."

"Les renseignements supplémentaires qui ne comprennent pas les armes atomiques seront transmis sous la direction du président Eisenhower et avec le consentement de la Commission conjointe du Congrès en matière d'énergie nucléaire."

M. Strauss a également laissé entendre que les États-Unis sont au "seuil" de l'usage pratique de l'énergie nucléaire.

Réaction au Canada

OTTAWA, 12 (P.C.). — Le ministre du Commerce, M. C.-D. Howe, a déclaré hier soir que la décision américaine d'accroître les échanges de renseignements atomiques non militaires avec le Canada et le Royaume-Uni activera peut-être l'aménagement d'usines d'énergie atomique au Canada.

La nouvelle politique des États-Unis a été annoncée hier à Columbus, Ohio, par M. Lewis L. Strauss, président de la commission américaine de l'énergie atomique. Il a déclaré que les informations supplémentaires se sont fournies avec le consentement du président Eisenhower et du comité conjoint d'énergie atomique du Congrès.

C'est une très bonne nouvelle, a déclaré M. Howe dans une entrevue accordée après l'annonce de M. Strauss.

On a demandé à M. Howe si les renseignements supplémentaires aideraient le Canada à mettre sur pied plus tôt que prévu des usines d'énergie atomique. Le ministre du Commerce a répondu que les savants canadiens mettront cinq années à découvrir le moyen de transformer l'atome en énergie électrique.

M. Howe a dit que les informations américaines supprimeront une bonne partie du travail qui aurait été nécessaire à cette fin.

On a demandé à M. Howe si les renseignements supplémentaires aideraient le Canada à mettre sur pied plus tôt que prévu des usines d'énergie atomique. Le ministre du Commerce a répondu que les savants canadiens mettront cinq années à découvrir le moyen de transformer l'atome en énergie électrique.

M. Howe a dit que les informations américaines supprimeront une bonne partie du travail qui aurait été nécessaire à cette fin.



MENACES — Ralph G. Bishop, de Detroit, a fait un appel téléphonique à la Maison Blanche, à Washington, et dit qu'il tuerait le président Eisenhower avec un fusil. La police est venue fait de l'appréhender. On le voit ici, alors qu'il comparait à un examen mental.



50 ANS DE VIE CONJUGALE. — Photographie prise à l'occasion des noces d'or de M. et Mme Wellie Bachand, (Malvina Boisvert), d'Elrose, Saskatchewan. Les jubilaires se marieront à Katelyne, en 1903, et s'établiront dans l'Ouest canadien, en 1916. Nos félicitations.

Le Canada fera des recherches sur les soucoupes volantes

OTTAWA, 12 (P.C.). — Le Canada vient de lancer un programme de recherches hautement scientifiques pour tenter de savoir si la terre a reçu des visiteurs interplanétaires au cours des dernières années.

Un laboratoire ou poste d'observation des soucoupes volantes, le premier du genre au monde, est en voie de construction à Shirley's Bay, à 10 milles au nord-ouest d'Ottawa, afin de prouver ou de démentir catégoriquement l'existence des soucoupes volantes.

Ce laboratoire est sous la juridiction de la section des relevés et de la radio du ministère des Transports et fonctionnera sous la direction de M. W. B. Smith, ingénieur chargé de cette section.

Ce laboratoire qui mesurera 12 pieds carrés comprendra un imposant équipement électronique qui doit commencer à fonctionner dans quelques jours.

Le Conseil des recherches du ministère de la Défense, collabore dans cette expérience avec le ministère des Transports. Parmi les autres collaborateurs on remarque outre M. Smith, le Dr James Watt, physicien théoricien de l'Université de Toronto, et le Dr G. D. Garland, spécialiste en gravité de l'Observatoire du Canada.

M. Smith dit que ce laboratoire "est amené dans l'espoir de dépister quelque chose de tangible au sujet des soucoupes volantes". Si les soucoupes volantes existent réellement, l'équipement du laboratoire devrait pouvoir capter les signaux.

L'équipement est conçu pour pouvoir capter les rayons gamma, les fluctuations magnétiques, les bruits radiophoniques et les variations importantes de gravité dans l'atmosphère.

M. Smith dit également qu'il compte bien plus tard "pouvoir capter des effets sonophères dans les régions interplanétaires".

Il a dit que les savants sont d'avis qu'il n'existe aucune preuve de l'existence des soucoupes volantes ou qu'elles soient du domaine interplanétaire. D'autre part, a-t-il dit, il n'y a aucune preuve qu'elles n'existent pas.

"Il est cependant fort probable qu'elles existent et qu'elles soient interplanétaires", a dit M. Smith.

Ce projet canadien est la plus récente tentative de la part des savants pour déterminer si vraiment des soucoupes volantes ont été aperçues au Canada et ailleurs dans le monde au cours des dernières années.

Le problème a été soulevé par le délégué américain, M. Henry Cabot Lodge, fils. Au cours de la discussion, il s'est levé à deux reprises pour dire que M. André Vichinsky, représentant de la Russie, allait trop loin. La présidente de l'Assemblée, Mme V.-J. Pandit, tenta par deux fois d'arrêter M. Vichinsky mais celui-ci a continué à protester.

Il a accusé les Américains d'avoir soumis leurs accusations au sujet de saboter la conférence de paix coréenne. Il a ajouté que les Américains étaient les véritables coupables parce qu'ils ont bombardé et tué des femmes et des enfants en Corée et même quelques prisonniers de guerre.

M. Lodge a protesté que M. Vichinsky n'avait présenté la question sous un angle nécessitant l'intervention de l'Assemblée et il s'est opposé à l'étude des accusations par toute organisation de l'ONU.

M. Lodge a tenu de répondre à Vichinsky mais Mme Pandit lui a dit qu'il pourrait le faire quand le débat commencerait.

Les accusations d'atrocités ont été soulevées le mois dernier quand l'Armée américaine déclara que les Sin-Coréens avaient torturé et tué des milliers de soldats américains et de l'ONU au cours de la guerre coréenne.

Préséance au duc d'Edimbourg pour la régence

LONDRES, 12 (Reuter). — La Chambre des Communes a approuvé l'assentiment hier soir un projet de loi donnant préséance au duc d'Edimbourg sur la princesse Margaret pour l'accession à la régence.

Les représentants conservateurs, travaillistes et libéraux ont accordé leur assentiment à la deuxième lecture du projet de loi. On s'attend à la troisième lecture se déroulera aujourd'hui et que la législation sera soumise ensuite à la Chambre des Lords.

On croit que la promptitude à approuver la question provient de ce que la reine désirait l'adoption définitive du projet de loi. On s'attend à la régence avant qu'elle n'entreprenne ce soi-disant le voyage projeté en Australie et en Nouvelle-Zélande. La princesse Margaret a laissé savoir qu'elle partagerait entièrement l'opinion de sa soeur. Cette dernière pourra devenir régente, d'ailleurs, si le duc d'Edimbourg a décidé avant la majorité du prince Charles. La majorité dans le cas du prince est fixée à 18 ans.

On demande de la pluie, à Québec

QUÉBEC, 12 (P.C.). — Mgr Charles-Omer Garon, évêque auxiliaire de Québec, a demandé hier aux prières catholiques de prier pour obtenir de la pluie parce qu'une longue période de sécheresse menace de réduire les approvisionnements d'eau.

Le ministère provincial de l'Agriculture dit que les cultivateurs dans plusieurs parties de la province sont obligés de transporter l'eau des ruisseaux et des lacs parce que les puits et les sources d'approvisionnement habituels sont asséchés.

A Québec, un porte-parole du service l'aqueduc a dit qu'il faudra peut-être demander aux citoyens de réduire la consommation de l'eau cet hiver s'il ne tombe pas suffisamment de pluie avant le gel.

La ville, qui prend son eau au lac St-Charles, en banlieue utilise quelque 32,000,000 de gallons d'eau par jour.

Mgr Garon a demandé aux prières de reciter des prières spéciales à la messe quotidienne jusqu'au premier dimanche de l'Avent, le 29 novembre.

ACHETEZ TOUJOURS LES MEILLEURS-ACHETEZ

les biscuits et bonbons de qualité

Weston

Green Shields & Co Inc

Montreal Ottawa Québec Sherbrooke Toronto

La Russie ne semble pas vouloir coopérer

WASHINGTON, 12 (PA). — La Russie a effectivement repoussé hier toute idée d'une conférence des Quatre Grands à la suite des entretiens de trois grandes puissances occidentales à Bermudes.

C'est la conclusion tirée à Washington de la déclaration catégorique émise à Moscou en marge d'une dépêche de presse venue de Londres mardi. La dépêche de l'Agence France Presse disait que le premier ministre Malenkov avait été approché et avait laissé entendre qu'il était favorable à la proposition du premier ministre Churchill pour la tenue d'une conférence des Quatre Grands.

L'agence de presse soviétique Tass a annoncé hier qu'elle était "autorisée" à dire que le rapport de Londres n'est en rien conforme à la réalité et qu'il semble destiné à détourner l'attention des "objectifs" de la prochaine conférence des Bermudes.

Selon les autorités américaines, la signification de la déclaration doit être trouvée autant dans ce qu'elle ne dit pas que dans ce qu'elle dit. Elle ne fournissait pas le moindre indice que Malenkov serait intéressé à une réunion avec Churchill, le président Eisenhower et le premier ministre Joseph Laniel, de France.

Elle semblait dire à Churchill, Eisenhower et Laniel qu'ils perdraient leur temps à tenter d'obtenir la présence de Malenkov à une conférence dans les conditions actuelles.

Les spécialistes des affaires soviétiques croient que des problèmes insurmontables empêchent probablement la tenue d'une conférence des Quatre Grands du point de vue soviétique. Ces possibilités seraient les suivantes:

Moscou serait constamment pressée par la Chine communiste de ne pas céder aux offres de négociations des occidentaux avant d'être elle-même incluse aux pourparlers; la position personnelle de Malenkov au Kremlin serait encore trop incertaine pour lui permettre de s'éloigner de Moscou; il existe des faiblesses dans l'empire soviétique, comme l'indiquaient "Les émeutes de Berlin en juin dernier."

La déclaration d'hier indique également que le Kremlin tente de discréditer la conférence des Bermudes autant que possible.

Un CF-100 explose à Portage-du-Fort

PORTAGE-DU-FORT, Qué., 12 (P.C.). — Le commandant d'escadron George E. Nickerson, officier commandant de l'une des deux escadrilles de chasseurs à réaction CF-100 du Canada, a été tué quand son avion a explosé et s'est écrasé près de cette localité du comté de Pontiac, mardi soir.

Le lieutenant de section Kristian M. Eydolfson, de Leslie, Saskatchewan, a été tué en même temps que l'aviateur vétérinaire de Kenora, Ont. Nickerson pilotait l'avion tandis que Eydolfson était le navigateur. Tous deux étaient âgés de 36 ans et avaient mérité la Croix de Vol Distingué (DFC) durant la deuxième guerre mondiale. L'avion appartenant à l'escadrille 445 qui déménagea récemment de North Bay, Ont., à la station du CARC à l'Île-aux-Lacs, près d'Ottawa, s'écrasa en flammes à environ 100 verges de la rivière Outaouais, 45 milles au nord-ouest d'Ottawa.

Les enquêteurs du CARC se rendent sur les lieux immédiatement après l'accident et procèdent rapidement à une garde autour des débris pour protéger certaines pièces d'équipement secrètes de l'avion. On ne connaît pas la cause de l'accident.



PEUR LEGITIME — N'importe quel enfant aurait aussitôt peur que ce petit négroïde d'être dans les bras d'un monstre pareil. Le personnage est tout simplement un technicien revêtu d'un uniforme spécial contre la malaria, actuellement en service dans un village près de Monrovia, au Libéria.

ZIG-ZAG

Pour Qualité Douceur Valeur

Le tabac à cigarettes qui se vend le plus au Canada

\$28.95

\$99.95

Greenshields & Co Inc

Valeurs de placement

Montreal Ottawa Québec Sherbrooke Toronto

HOMME DE BARRIÈRE automatique \$8.65

PUITS D'HUILE \$14.50



HABILE TIREUR. — Le général Mohammed Naguib, le président de l'Égypte a réussi cinq cibles parfaites en cinq coups au cours d'une pratique de tir des membres de la garde nationale. Cet exercice faisait partie de manoeuvres qui ont duré 24 heures aux pyramides dans la banlieue du Caire.

Le lieutenant de section Kristian M. Eydolfson, de Leslie, Saskatchewan, a été tué en même temps que l'aviateur vétérinaire de Kenora, Ont. Nickerson pilotait l'avion tandis que Eydolfson était le navigateur. Tous deux étaient âgés de 36 ans et avaient mérité la Croix de Vol Distingué (DFC) durant la deuxième guerre mondiale. L'avion appartenant à l'escadrille 445 qui déménagea récemment de North Bay, Ont., à la station du CARC à l'Île-aux-Lacs, près d'Ottawa, s'écrasa en flammes à environ 100 verges de la rivière Outaouais, 45 milles au nord-ouest d'Ottawa.

Les enquêteurs du CARC se rendent sur les lieux immédiatement après l'accident et procèdent rapidement à une garde autour des débris pour protéger certaines pièces d'équipement secrètes de l'avion. On ne connaît pas la cause de l'accident.

TRAINS LIONEL

Modèle 1500. Transformateur compris. — 3 wagons de fret. \$28.95

Modèle 2209W. Transformateur non compris. 4 wagons de fret. \$99.95

HOMME DE BARRIÈRE automatique \$8.65

PUITS D'HUILE \$14.50

Déclaration de L. Barré sur l'économie agricole

QUÉBEC, 12 (P.C.). — Le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Laurent Barré, a déclaré hier soir, qu'il existe deux lacunes dans l'économie agricole de la province: un service de renseignements apte à prévoir les conditions du marché et des entrepôts frigorifiques pour conserver les produits.

WARWICK, (Par courrier). — MM. Joseph Besmargian, Wilfrid Mailhot et Paul Olney, de Lingwick, Paul Laroché, le Dr L. Brien, Emile Roger et Ovide Royer, de Québec, sont allés à la Tuque en excursion de chasse. Ils ont capturé un original de 1400 livres.

Comment maintenir les FAUSSES DENTS plus fermement en place

Est-ce que vos fausses dents vous causent des ennuis et traces en glissant, branlant ou tombant, alors que vous mangez, riez ou parlez? Souvent, on simplifie un peu de PASTERTEH sur vos rateliers. Cette soude alcaline (non-acide) retient les fausses dents plus fermement et plus confortablement. Non comestible, aucun goût ou de sensation de pâte. Ne sert pas à prévenir l'odeur des rateliers (sauter des dents). Procurez-vous PASTERTEH aujourd'hui!

Mon COMMERCE est protégé par UN PLAN D'ÉPARGNE de la CORPORATION DE PRÊT ET REVENU

JEAN GAUTHIER, gérant de Division

155 nord, rue Wellington Sherbrooke, P. Q.

AH! MES AMIS! SI NOUS AVONS DES JOUETS CETTE ANNEE!

JOUETS... JOUETS... JOUETS!

Des jouets de tous genres pour les enfants de tout âge... depuis les bambins jusqu'aux adolescents. Vous êtes assurés d'obtenir exactement le jouet que désire votre garçonnet ou fillette lorsque vous choisissez chez MITCHELL... LA SELECTION est grande et variée parmi les jouets les plus en demande. Venez dès aujourd'hui faire tout votre magasinage des fêtes au même endroit chez MITCHELL!

CAMION A INCENDIE \$3.00 et plus

OURSONS DE PELUCHE \$4.00

PUPITRE ET ARDOISE \$4.00 et plus

POUPEES \$5.90 à \$15.00

Quincaillerie Accessoires Electriques

J.S. MITCHELL & CO. LTD.

164 NORD, RUE WELLINGTON

Pour obtenir de meilleurs résultats, annoncez dans LA TRIBUNE

DRUMMONDVILLE

LA TRIBUNE NOUVELLES PUBLICITE - ABONNEMENTS 115, rue Des Forges - Téléphone 4512 DRUMMONDVILLE

Crise du baseball terminée à Drummondville et le club serait affilié aux Yankees de New-York

DRUMMONDVILLE, 12. (DNC) Drummondville aura encore du baseball en 1954. La décision en a été prise mardi soir, à une assemblée générale des actionnaires de l'Association Athlétique de Drummondville Inc., tenue en la salle de l'hôtel de ville de Drummondville, sous la présidence de M. Anatole Scheafer.

M. Scheafer a révélé que des contacts pour le moins intéressants ont été faits avec la direction des Yankees de New-York.

L'assemblée annuelle des actionnaires avait trois buts: prendre connaissance de la situation financière, décider si oui ou non le baseball continuerait l'an prochain à Drummondville, et dans l'affirmative, élire un nouveau comité de direction.

Malgré la situation précaire de l'Association, au point de vue financier, les actionnaires, encouragés par M. Scheafer et par les paroisses bienveillantes de l'échevin Amédée Savard, ont décidé de tenter la chance une autre année.

Le déficit total, accumulé depuis 1950, s'élève à \$34,062.98; le trésorier Jacques Vincent a fait remarquer que le déficit réel de cette année n'est que de \$3,687.71, si l'on tient compte des prêts consentis librement et à leurs propres risques par des sportsmen dévoués.

Quelques plans ont été élaborés pour relever, à brève échéance, les finances de l'Association, notamment l'organisation d'une tombola, à la Maison du Souvenir, du 24 novembre au 4 décembre, suivie d'une grande danse le 5.

M. Scheafer a également déclaré que si un bon groupe de marchands de Drummondville souscrivait \$20, l'Association serait en mesure de traverser sa difficulté actuelle. "Nous nous comptons sur la population de Drummondville. D'autres localités, avec un club gagnant, n'ont pas eu de meilleures recettes que nous au cours de la dernière saison: cela prouve que la population de Drummondville est très, très sportive, et qu'avec un club faisant meilleure figure, nous attirerions des assistances suffisantes pour assurer l'avenir de notre sport."

De plus, si nous laissons tomber le baseball, nos jeunes iront dépenser leur argent en dehors de Drummondville, et cet argent ne reviendra certainement pas chez nous."

Le comité d'administration a démissionné au complet pour la tenue des élections. MM. Arthur Bergeron, Almer Gauthier et L.-P. Pelouquin ont enregistré leur dissidence à la proposition d'une réaction en bloc de l'ancien comité. Ils ont été rem-

placés par MM. Romer Gauthier, J.-Henri Boucher et Lucien Rousseau.

Le nouveau conseil de direction se compose comme suit: MM. Anatole Scheafer, président; Pierre Hallé, vice-président; Jacques Vincent, trésorier; J.-Henri Boucher, secrétaire; Emile Lauzière et Romer Gauthier, directeurs.

L'échevin Amédée Savard, qui a-

vait agi comme président d'élection, a déclaré que les conseillers sont en faveur du baseball, "mais à la condition que ce soit du vrai baseball". Il a demandé au nouveau conseil de direction de se montrer à la hauteur de la situation pour assurer du jeu intéressant, en même temps qu'une saine économie, et a promis qu'à ces conditions, le conseil municipal soutiendra les efforts de l'Association Athlétique.



MARQUE D'APPRECIATION. — Les employés de la Butterfly Hosiery de Drummondville ont voulu démontrer leur estime à leur surintendant, M. Weaver, en lui présentant, lors d'une courte cérémonie une splendide horloge. C'est M. Philippe Champagne, (à droite), président sortant de charge du club "Quart de siècle" qui remet le présent à M. Weaver. (Photo: La Tribune, par Studio Drummond)

Aux quilles

DRUMMONDVILLE, 12. (DNC) Vendredi soir le 8 novembre, aux parties de la ligue Dennison, les équipes Receiving et Office ont annulé 2-2. C'est une recrue, Alcide Demers, qui en était à sa première partie cette saison qui fut la vedette en décrochant les plus hauts simple et triple, soit 200 et 479.

Le Printing a défait le Shipping par 3-1 et les plus hauts simple et triple féminins, soit 120 et 312, furent réussis par Mlle Mariette Boisvert.

Dans la ligue de quilles Butterfly Hosiery, les classements sont actuellement comme suit:

	pi	mo.
J. Marcotte	12	137.5
G. Vigneault	12	137.5
P. Pinard	12	128.1
D. Soucy	11	123.9
J.-G. Gauthier	11	123.9
L. Millette	12	121.4
A. Lacharité	12	118.2
M. Dufault	12	117.4
D. Demanche	12	116.1
U. Montigny	12	115.1
E. Hamel	12	112.7
F. Côté	12	109.1
B. Gauthier	12	109.6
A. Pelletier	12	106.1
J.-P. Bergeron	12	106.6
R. Thomas	9	104.5

Plus haut simple: Jules Marcotte 166; Denise Demanche 163. Plus haut triple Jules Marcotte 418; Denise Demanche 387. Golden Nude 12

Horlogers-Bijoutiers (section Drummond) en réunion à Victoriaville

DRUMMONDVILLE, 12. (DNC) La Corporation des horlogers-bijoutiers (section Drummond) s'est réunie la semaine dernière, à l'hôtel Victoria de Victoriaville, sous la direction de son nouveau conseil d'administration.

On sait que M. A.-R. Lemay, m. n.b. de Ville St-Joseph, a été élu à la présidence, remplaçant ainsi M. J.-G. Lampron qui occupait cette fonction depuis deux ans.

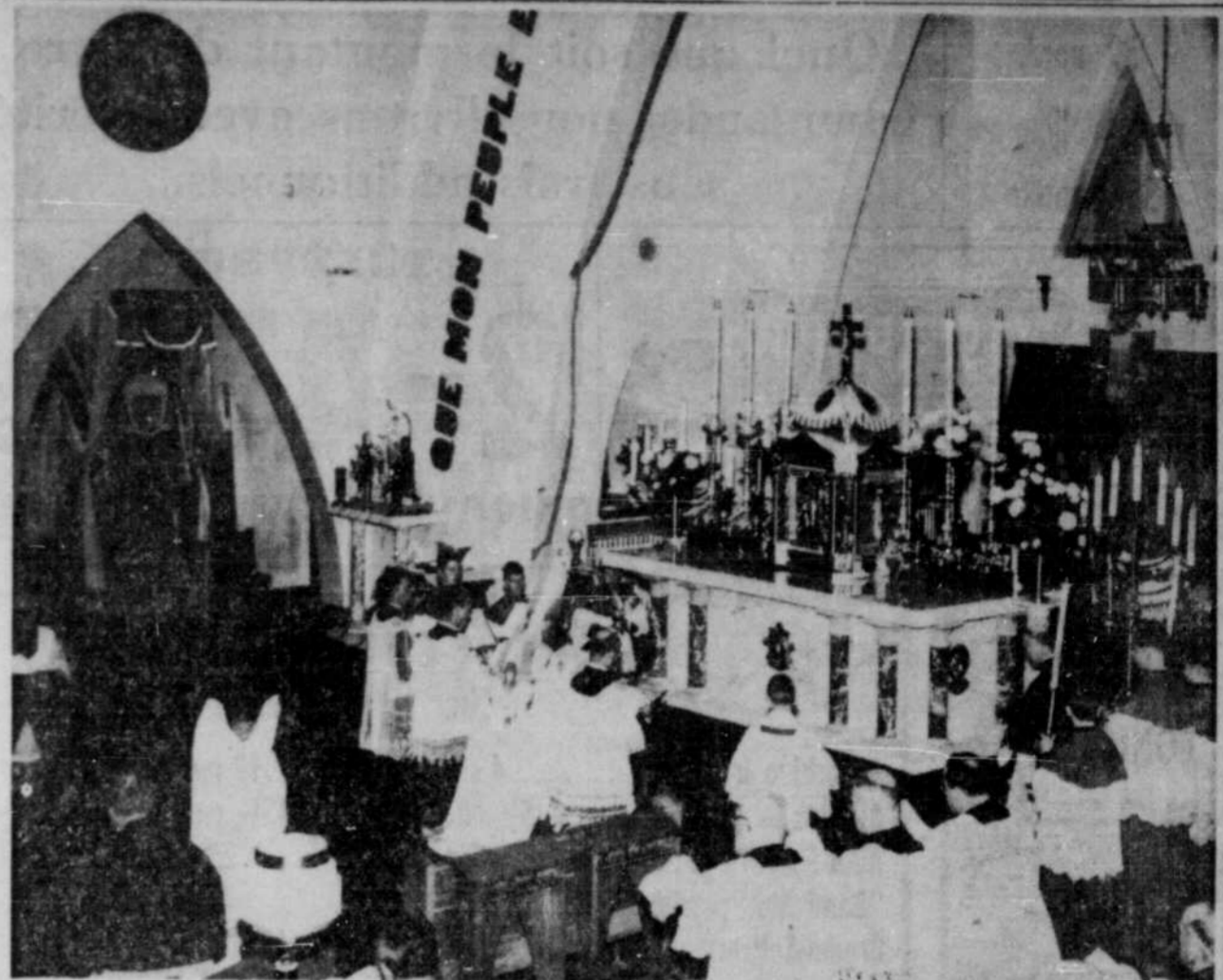
Les autres officiers élus sont: J.-A. Nappert de Warwick, vice-président; Roland Bergeron de St-Jean-Baptiste, secrétaire; J.-P. Bellemare, trésorier; M. J.-G. Lampron et Willie Poirier de Richmond ont été désignés comme délégués au Conseil provincial de la Corporation. Les directeurs sont: MM. Alpha Géliveau de Drummondville, J.-J. Lavallée de Sorel, G. Dubois d'Asbestos, A. Bélanger de Nicolet et Willie Poirier de Richmond. Tous sont maîtres horlogers-bijoutiers.

Une quarantaine de membres dont plusieurs, accompagnés de leurs épouses, ont assisté à cette réunion. Quelques résolutions concernant la régie interne ont été adoptées et l'assemblée s'est terminée par un goûter.

Mme Exéva Fauteux décédée à Way's Mills

Nous apprenons avec regret la mort de Mme Exéva Fauteux (Angelina Breault) décédée à l'âge de 64 ans, après une longue maladie. Elle laisse dans le deuil, son époux, M. Exéva Fauteux; sa fille Mme Mathieu Routher (Rose-Liné), de Way's Mills; ses fils: Edger, d'Ayer's Cliff, Florent, Antonio, Rosario, Albani et Raymond, de Stanstead; Jean, de Montréal; une sœur, Mme Georgette Leblanc, (Florentine), de Fitchburg, Mass.; ses frères: Alexandre, Jean-Baptiste, de Coaticook; aussi 26 petits-enfants. Nos condoléances à la famille en deuil.

Samedi le 14 nov. à 3 h. 30 p.m. 1-2 Rose Dust vs Golden Nude 3-4 Blond Taffy vs Magic Beige



LA NOUVELLE EGLISE DE ST-GERMAIN DE GRANTHAM. — Vue générale de l'intérieur du nouveau temple paroissial de St-Germain, béni récemment par Son Exc. Mgr Albertus Martin, évêque de Nicolet. A remarquer la disposition générale du choeur, des stalles et en particulier du maître-autel, placé très près de la nef, de façon à permettre à tous les fidèles de suivre les cérémonies qui se déroulent à l'autel. A noter également l'éclairage indirect et les colonnades latérales qui donnent à cette église une certaine ressemblance avec les grandes abbayes du Moyen-Age. (Photo: La Tribune, par Studio Drummond)



OBSEQUES EMOUVANTES FAITES A M. GIGNAC. — Photo prise aux funérailles de M. Arthur Gignac, qui ont eu lieu la semaine dernière en l'église St-Frédéric, alors que six "Frontiersmen" portant la dépouille mortelle de leur compagnon, sortent de l'église à l'issue des funérailles. (Photo: La Tribune, par Studio Drummond)



EMPLOYES HONORES. — Dans le but de récompenser les 25 années de service de neuf de ses employés, la compagnie Butterfly Hosiery de Drummondville a offert un banquet aux membres du club "Quart de siècle", dimanche soir dernier. La photo ci-dessus nous montre les neuf employés. De gauche à droite, première rangée: MM. Dorca Hamel, Russell A. Weaver, surintendant de la compagnie, Armand Bussières et Henri René; debout, de gauche à droite: MM. Albert Vigneault, Paul Verville, Elphège Poliquin, Conrad Bonin et Edmond Hamel. (Photo: La Tribune, par Studio Drummond)

Don du Richelieu au Camp de Santé

DRUMMONDVILLE, 12. (DNC) "Je vous remercie du fond du cœur, au nom de tous ces jeunes dont la cause si importante va être servie de façon magnifique par cette généreuse souscription qui est bien la plus forte qu'on nous ait remise jusqu'ici."

Ce sont les paroles de remerciement que formulait le Dr Jean-Marc Morin, président du Camp de Santé, à l'adresse du Club Richelieu de Drummondville, après que son président, le notaire P.-H. Moisan, lui eut remis un chèque de \$1,000 destiné aux pauvres du Camp de Santé. Le remède de ce chèque a eu lieu au théâtre Riviera, à l'occasion de la conférence donnée par l'explorateur, Jacques Hébert.

"A ce montant, continue le Dr Morin, il faut ajouter \$300 souscrits antérieurement et un autre montant de \$200 aînés plus tard pour l'achat de jeux, ce qui fait un grand total de \$1,500. Au début de son



LIBRE — L'ancien feld-marschal nazis Friedrich von Paulus vient d'être libéré par les Russes, annonce le radio de Berlin-est. Von Paulus commandait les armées hitlériennes au moment de sa capitulation à Stalingrad. D'autres généraux allemands libérés, avaient révélé que Von Paulus avait été condamné à 25 ans d'emprisonnement.

LECTEURS de Drummondville
N'OUBLIEZ PAS DE PAYER VOTRE JOURNAL à VOTRE CAMELOT TOUS LES VENDREDIS

	pi	mo.
J. Marcotte	12	137.5
G. Vigneault	12	137.5
P. Pinard	12	128.1
D. Soucy	11	123.9
J.-G. Gauthier	11	123.9
L. Millette	12	121.4
A. Lacharité	12	118.2
M. Dufault	12	117.4
D. Demanche	12	116.1
U. Montigny	12	115.1
E. Hamel	12	112.7
F. Côté	12	109.1
B. Gauthier	12	109.6
A. Pelletier	12	106.1
J.-P. Bergeron	12	106.6
R. Thomas	9	104.5

Plus haut simple: Jules Marcotte 166; Denise Demanche 163. Plus haut triple Jules Marcotte 418; Denise Demanche 387. Golden Nude 12

LECTEURS de Drummondville
N'OUBLIEZ PAS DE PAYER VOTRE JOURNAL à VOTRE CAMELOT TOUS LES VENDREDIS

VENREDI SOIR, 13 NOV.

Grâce à l'aimable permission du chef d'état-major de l'air

L'ASSOCIATION du CORPS D'AVIATION ROYAL CANADIEN

présentera un

CONCERT

par l'HARMONIE DU C.A.R.C.

à 8 heures p.m.

ADMISSION: 75c seulement

NE MANQUEZ PAS CETTE OCCASION UNIQUE D'ENTENDRE UNE DES PLUS FAMEUSES HARMONIES!

de plus

Pour les intéressés, un officier d'orientation se fera un plaisir de répondre à toutes les questions et de fournir tous les renseignements désirés au sujet du C.A.R.C.

de 1 heure à 10 heures au théâtre Drummond.

À Drummondville

DANS NOS THEATRES

THEATRE CARTIER
Aujourd'hui et demain "LA TIGRESSE" avec Dan Duryea et Elizabeth Scott — Aussi — "WOMEN WITH NO NAME" avec Phyllis Calvert et Edward Underdown

THEATRE RIVIERA
Aujourd'hui et demain "I THE JURY" en 3-D, couleurs naturelles avec Preston Foster et Peggie Castle — Aussi — "HAS ANYBODY SEEN MY GAL" En couleurs avec Piper Laurie, Gigi Perreault et Charles Cockburn Adm.: soirée: 60c Lunettes extra: 15c

THEATRE DRUMMOND
Aujourd'hui, le 12 novembre "JODY ET LE FAON" avec Gregory Peck, Jane Wyman — Aussi — "THE ROSE BOWL STORY" En couleurs avec Marshall Thompson, Vera Miles

Demain soir, 13 novembre "CONCERT DE LA FANFARE DE L'AVIATION ROYALE CANADIENNE"

Trente huit chevaux à la piste ce soir

DRUMMONDVILLE, 12. (DNC) Environ 38 chevaux prendront part ce soir au programme de courses sous harnais, à la piste Drummond. Voici les classes au programme ainsi que les conducteurs probables des chevaux inscrits.

Classe CC
Belly Bengen, Côté, Earl's Moody, Guy, Labbe, Direct Spender, Cournoyer, Dickey Abbe, Turcotte, Guy Volo, Lepage, Trotter, Guy Gratton, Lepage, Rownd Up, Cournoyer, Heemewed, Duquette, Eligible, Brevis.

Classe C
Red Harvester, Massé, Dale Withnev, Turcotte, Happy Rod Axworthy, Trotter, Purr Siskivou, Turcotte, Sir Peter, G. Dubé, Chief Abbe, Larose, Tony Brooke Jr., Cournoyer, Lord Lee, Robin, Eligible, Moren Isorothy.

Classe B
Crisown Glow, Massé, Ella B. Cournoyer, Victory McElwin, Turcotte, Paisy Star, Duquette, Eddie McElwin, Labbe, Court Or, Boucher, Leen Baker, Turcotte.

Classe D
Chief Bolwin, Courcheve, Jackie Hebert, Big Ed, Cournoyer, Caudal Page, Perrault, Dick Tom, Dillon, Babe Harvester, Larose, Robert Betty, Labbe, Double Low, Pas de conducteur.

Classe DD
Glady Gratton, Lepage, Highland Princesse, Perrault, Ritz Teddy, Hebert, Pep, Cournoyer, Little Carmen, Boucher, True Boy, Tony.

Classe CC — Direct Spender, Belly Bengen, Dickey Abbe.

Classe B — Eddie McElwin, Violette Sure Jr, Larose, Money Dale, Tony McElwin, Grissowa Glow.

Voici les sélections du promoteur Bouchard:
Classe C — Nurr Siskivou, Tony Brooke Jr, Happy Rod Axworthy.
Classe D — Double Low, Babe Harvester, Robert Beth.
Classe DD — Highland Princesse, Ritz Teddy, Little Carmen.
Classe CC — Direct Spender, Belly Bengen, Dickey Abbe.
Classe B — Eddie McElwin, Violette Sure Jr, Larose, Money Dale, Tony McElwin, Grissowa Glow.

UN NOUVEAU POÊLE DE PRIX MODIQUE

Modèle RM-46 "Airliner"

Poêle à **clavier magique** GENERAL ELECTRIC

seulement \$359.00

Maintenant il n'en tient qu'à vous de profiter des avantages de la cuisson par clavier magique car elle vous est offerte à un bas prix sans précédent. Grand four assez spacieux pour faire cuire un repas pour 12 personnes, minuterie automatique qui surveille les mets en cuisson pendant que vous vous reposez. C'est la façon moderne de cuisiner — voyez donc, aujourd'hui même, le poêle à clavier "Airliner" G-E... offert à prix d'abaîne.

Soyez à la page - cuisinez par clavier magique sur le poêle "Airliner" RM-46 G-E.

VOYEZ VOTRE MARCHAND PREFERE OU...

APPARTIENT À SES ABONNÉS

SOUTHERN CANADA POWER

PHARMACIE BUDNING

39 nord,
rue Wellington
Sherbrooke

Quel que soit le montant de votre commande, nous livrons avec célérité sans frais additionnels.

OUVERT
8.00 heures a.m.
A
10.00 HEURES p.m.



TÉLÉPHONE

2-4773

2 CAMIONNETTES DE LIVRAISON A VOTRE SERVICE

NERVOL

TONIQUE

Vous aide à mieux dormir. Vous donne énergie et vitalité. Vous aide à régler votre système digestif, combat l'acidité — les gaz et les brûlements d'estomac. Vous aide à détendre vos nerfs fatigués.



Achetez une bouteille dès aujourd'hui 97c

SIROP BUDNING

Un remède efficace pour soulager la

TOUX

Rhumes et Bronchites

Bout. 49c

ÉPARGNEZ

	PETIT FORMAT	GRAND FORMAT	Vous épargnez sur le grand format
Absorbine Jr	4 on. \$1.19	12 on. \$2.39	\$1.18
Airwick	5 1/2 on. .89	15 1/2 on. 1.89	.61
Alka-Seltzer	8's .34	25's .68	.38
"Band-Aid" plastic Strips	10's .19	42's .59	.21
Bromo-Seltzer	8-dose .29	401 dose .98	.47
Brylcreem	1.8 .43	4 on. .69	.26
Dr. Chase's Nerve Food	60's .79	180's 1.98	.39
Colgate Dental Cream	1 1/2 on. .33	5 11/16 on. .89	.36
Dettol	1 1/3 on. .49	7 3/4 on. 1.35	1.50
Eno's "Fruit Salt"	4 on. .69	8 on. 1.09	.29
Halo Shampoo	1 1/2 on. .39	6 7/8 on. .98	.80
Listerine	3 on. .33	14 on. .98	.56
Nivea Crème	2 on. .63	4 on. 1.10	.16
Palmolive Shave Cream	2 on. .45	3 15/16 on. .65	.23
Scott's Emulsion	6 1/4 on. .73	14 1/2 on. 1.33	.33
Stopette	1 on. .75	2 1/4 on. 1.25	.44
Tampax	10's .43	40's 1.49	.23
Templeton's T-R-C's	36's \$1.35	200's 5.00	2.50
Trushay	2 1/2 on. .37	9 on. .99	.34
Wildroot Cream-Oil	1 1/2 on. .43	8 on. 1.23	1.06



DE BELLES JAMBES MÊME AVEC DES VARICES

Nos Bas Élastiques BAUER & BLACK sont difficiles à décoller sous les bas de chiffon. Éléphants, extensibles en deux sens et tenaces au lavage. Portez-les dès aujourd'hui pour confort et soulagement assurés des varices de surface.



BAUER & BLACK BAS ÉLASTIQUES

D'un charme subtil

LOTUS COLOGNE

Par YARDLEY

Un soupçon de parfum — si enchanteur et si différent. Le Lotus Cologne est un moyen séduisant de demeurer fraîche comme une fleur toute la journée durant. Faites-en un usage abondant après le bain... légèrement au cours de la journée. Le Lotus Cologne vous aide à créer une sensation de grâce luxueuse et de beauté où que vous alliez.



Des soins de beauté

YARDLEY

POUR 4 A 6 MOIS

Seulement... \$5.00

Voici tout ce dont vous avez de besoin pour un traitement de beauté Yardley: Savon, crème nettoyante, crème de nuit, et un astringent. Lorsqu'ils sont tous de la famille Yardley, vous obtenez des soins de beauté pour 4 à 6 mois pour environ 5c du traitement.

Le savon naturel pour le teint est doux même pour les épidermes les plus sensibles. C'est votre premier pas vers la beauté. La barre... 40c

La crème nettoyante Yardley dissout le maquillage et nettoie le visage. Elle est douce et rafraîchissante. La crème "Yardley" pour le visage agit tout spécialement faite pour les épidermes secs... \$1.50

La crème de nuit "Yardley" est une fine crème emolliente pour le visage et pour aider à réguler l'hydratation de la peau. \$1.85

L'Astringent Yardley aide à resserrer les pores de la peau après le nettoyage. La lotion "Yardley" est pour les épidermes secs et la lotion "Astringent" est pour les teints huileux et combinés... \$1.25



HEET

Soulage la douleur musculaire

LINIMENT ANALGESIQUE

LINIMENT



2 1/4 on. — 75c

Nouvelle Toni

AVEC L'INCOMPARABLE LOTION ROSE

"Tient" plus longtemps que toute autre permanente!



Échange Nouvelle Toni \$1.75



Sèche rapidement sans laisser aucune trace de graisse. Parfumé et adouci.

BOUT. 85c

Crème à mains YARDLEY



vente!

Format à \$2.50 de CRÈME DEMAQUILLANTE DuBARRY

pour \$1.50 seulement

Ne manquez pas cette occasion de faire une provision de ce produit indispensable: la crème démaquillante DuBarry pour peau sèche offerte à un prix exceptionnellement avantageux! Cette célèbre crème démaquillante a été créée par Richard Hudnut pour nettoyer et assouplir la peau... déloge en quelques secondes toute trace de poussière, d'impureté et de maquillage. Passez au magasin... écrivez ou téléphonez sans plus tarder... cette offre n'est valable que pour quelques temps seulement.



39 nord, rue Wellington

LIVRAISON GRATIS SANS FRAIS ADDITIONNEL

SIGNEZ 2-4773

Ouvert 8 heures a.m.
à 10 heures p.m.

PHARMACIE BUDNING

POUR LE SOULAGEMENT DES DOULEURS DUES AUX MAUX DE TÊTE, NEURALGIE, RHUMATISME, RHUME ORDINAIRE

25c - 49c
75c - \$1.19



La plus grande valeur de pâte dentifrice, aujourd'hui!
CHLOROPHYLLE ou ULTRA-BLANC

2 tubes format géant 89c

Vous économisez jusqu'à 49c

Renforce les gencives

Rend les dents blanches à nouveau



LA PÂTE DENTIFRICE KOLYNOS

NETTOIE LES DENTS ET ADOUCIT L'HALEINE

Petit format 29c
Format moyen .. 54c
Grand format 89c

Light and Bright LOTION CAPILLAIRE



Une lotion extraordinaire et complète. Pas de mélange ni de calcul. Éclaircissement graduel... peu ou beaucoup à la fois. Teinte naturelle et lavable. 75c

ni teinture, ni rinçage
Brunes, blondes ou rousses acquièrent une teinte plus claire, un éclat plus naturel. Emploi à domicile. Pas de changement subit. Eclaircit un peu ou beaucoup la teinte, graduellement, facilement, sûrement, selon le nombre d'applications. Ne contient pas d'ammoniaque.

Séduisantes mèches claires. Rien de plus facile avec "Light and Bright". Application directe... Pas de mélange, d'attente, de calcul ni de shampooing. Un agent exclusif assure un lustre soyeux.

"Plus facile qu'une mise en plis!"

SHERBROOKE, JEUDI, 12 NOVEMBRE 1953



JOURNÉE D'ÉTUDE DES CERCLES DE FERMIERES.—De nombreuses dames Fermières, des cercles des comtés d'Arthabaska, Mégantic et Wolfe (section no 6 de la Fédération), participaient récemment à une journée d'étude intercirculaire, à la salle paroissiale de Tingwick. On voit ici la photo du groupe, avec au premier plan, le pasteur de la paroisse et quelques membres du clergé.

La main-d'oeuvre est suffisante pour les besoins de la défense

OTTAWA, (PC) — Les réserves de main-d'oeuvre du Canada sont suffisantes pour répondre aux besoins du programme de défense, des entreprises d'aménagement des ressources et de l'expansion de la production civile.

Cette assurance a été donnée hier dans un rapport de la division de l'économie et des recherches du ministère du Travail à la sixième réunion du Conseil consultatif national de la main-d'oeuvre. Le rapport dit qu'il n'y a pas eu de pénurie depuis le début de la guerre de Corée, le 25 juin 1950, sur les diverses réserves de main-d'oeuvre qui pourraient être utilisées en cas d'urgence grave.

Le ministre du Travail, Phin Milton Gregg, a dit que l'on a fait des progrès dans la solution de quelques problèmes de main-d'oeuvre qui confrontaient le conseil, après le début de la guerre coréenne.

Toutefois, il existe encore un certain nombre de "graves problèmes de main-d'oeuvre" devant être étudiés par le conseil. Parmi ceux-ci, il y a la main-d'oeuvre agricole, le chômage saisonnier, la formation d'ouvriers spécialisés pour l'industrie, la réduction des ouvriers invalides et l'embauchage des ouvriers d'âge avancé.

Le rapport souligne que les industries canadiennes, sauf l'agriculture, emploient quelque 424,000 ouvriers de plus en août 1953 qu'il y a trois ans, soit une augmentation de 10 pour cent. L'augmentation provient d'une plus grande demande de produits et de services civils et du programme de défense.

Dans l'agriculture, l'embauchage a diminué de 169,000 durant cette période de trois ans, dit le rapport. Les effectifs des forces armées ont augmenté de 55,000 durant ces trois ans, entraînant une augmentation nette de la force ouvrière d'environ 300,000.

Le rapport souligne encore que les industries de la défense sont pour une bonne part dans la demande accrue de main-d'oeuvre. Il estime que les industries de la défense ont atteint un sommet l'hiver dernier avec 250,000 ouvriers, mais ont légèrement décliné depuis.

L'immigration a fourni plus de la moitié de l'augmentation de la force ouvrière entre 1950 et 1953, dit le rapport. Le nombre des immigrants en âge de travailler s'est chiffré par environ 365,000 durant cette période.

Des pénuries de certaines catégories d'ouvriers spécialisés, de techniciens et d'ingénieurs ont été sérieuses durant la première année et demie de la guerre coréenne. Il existe encore certaines pénuries.

Le marché du travail durant les six derniers mois a été caractérisé par un embauchage relativement stable à "des niveaux passablement élevés". Toutefois, le rapport signale certains déclinés modérés récemment dans l'embauchage dans les industries du textile, de l'agriculture, de l'automobile, des opérations forestières de la côte ouest, de l'or et du charbon.

L'embauchage dans l'industrie primaire du textile est d'environ 10 pour cent inférieur au niveau de 1951 "à cause de la diminution des achats et de la concurrence des importations," dit le rapport.

L'embauchage dans l'industrie primaire du textile est d'environ 10 pour cent inférieur au niveau de 1951 "à cause de la diminution des achats et de la concurrence des importations," dit le rapport.



BENEDICTION D'UNE PIERRE ANGULAIRE.— Mgr Ira Bourassa, p.d., curé de la paroisse de Bromptonville, a procédé, samedi après-midi, à la bénédiction de la pierre angulaire du nouveau noviciat des Frères du Sacré-Coeur, situé sur l'ancienne ferme Noé-Ponton, à Bromptonville. On voit ici Mgr Bourassa en train de bénir la pierre. Il est assisté des RR. FF. Joseph, supérieur général des Frères du Sacré-Coeur, de Rome, présentement en visite canonique au Canada, Sylvio, supérieur provincial du district d'Arthabaska, de MM. Alphonse Bélanger, architecte, J.-M. Jeanson, entrepreneur général, et Ovide Turgeon, maire de Bromptonville. (Photo La Tribune)

Soirée des Chevaliers de Colomb à Coaticook

COATICOOK, 11. (DNC) — Afin de continuer leurs oeuvres de bienfaisance, les Chevaliers de Colomb, conseil 2106 de Coaticook, ont invité la population de cette ville à se rendre à leur salle, rue Durocher (Wellington), ce soir, où de 5h30 à 8 heures un copieux repas sera servi.

Spécialistes entraînés pour rendre inoffensifs les obus non explosés

(Par Elton C. Fay)

WASHINGTON, (PA) — L'auto-école militaire entraîne actuellement des spécialistes en vue d'accomplir l'une des besognes les plus hasardeuses qui soient dans tout le danger d'un domaine de la guerre: rendre inoffensifs les obus ou bombes atomiques qui n'ont pas explosé.

Depuis le début du programme, en 1949, environ 2,150 officiers et sous-officiers de l'Armée, la Marine, les Fusiliers marins et l'Aviation ont suivi le "cours" sur l'enlèvement des armes spéciales, que conduit la Marine à Indian Head, Maryland.

Les autorités insistent sur le fait que le secret dont s'entoure cette école peu connue, empêche toute discussion.

D'après la définition de la Défense, les "armes spéciales" sont les armes nucléaires, et ne comprennent pas d'autres armes aussi peu orthodoxes que les armes microbiennes.

Le premier but de l'école est de préparer des spécialistes qui disposeront des engins atomiques "ratés", qui peuvent être jetés ou lancés par un ennemi contre des villes-cibles des Etats-Unis ou contre les troupes sur le champ de bataille.

Si survient un ratage d'engins atomiques au cours d'épreuves, la Commission de l'énergie atomique a ses propres experts pour régler la situation.

La CEA n'a jamais admis qu'une bombe ait raté de fait. Toutefois, on pense qu'il est arrivé au moins une fois, au cours d'épreuves, que l'appareil électronique ait fait défaut dans un engin qu'on voulait déflagrer à grande distance. La tâche relevait alors d'un électricien et non d'une équipe anti-bombes.

La tâche de désamorcer une bombe atomique, surtout une bombe de fabrication étrangère, devient beaucoup plus délicate et dangereuse que celle d'immobiliser une bombe ordinaire. Une bombe atomique comble en réalité, deux systèmes d'armement, l'un qui réunit les "masses critiques" de matière fissionnable, et l'autre qui les fait exploser. Mais même une fois les deux amorces enlevées, il faudrait prendre un soin extrême pour prévenir qu'un choc n'amène une explosion ou du moins un jet de flammes.

L'entraînement de spécialistes pour l'enlèvement d'armes à microbes ou à gaz empoisonné, relève des divisions de la guerre bactériologique et de la guerre chimique de l'Armée et de la Marine; mais les membres de la Défense passive peuvent aussi obtenir cet entraînement.

Les équipes d'enlèvement doivent se tenir prêtes, non seulement à manier les bombes ratées et les obus qui contiennent des gaz asphyxiants ou empoisonnés, mais aussi à déceler les tentatives de saboteurs qui voudraient placer de telles matières dans les réservoirs d'eau et les systèmes de climatisation.

Accident de travail

BEBBE, (DNC) — M. Henri-Paul Charpentier, de Bebe, s'est blessé gravement à deux doigts, pendant qu'il travaillait près d'une scie ron- dante. Il reçut les soins du Dr Guy Lantier, qui lui fit plusieurs points de suture. L'état de M. Charpentier est satisfaisant.

Surveillez-le frémir de joie lorsqu'il ouvrira son cadeau et trouvera ces confortables et élégants pyjamas à l'intérieur de la boîte... en provenance de chez ANTONIO. Quels que soient son âge ou ses goûts, tout homme s'exclamera: "Ces pyjamas sont exactement ce que je désirais"... et il sera sincère.

Pyjamas "TOOKE" Restwel... \$4.95

Antonio CONFECTION POUR HOMMES

441, rue Alexandre - Sherbrooke

ESPACE POUR LE STATIONNEMENT



PRESENTATION DE LETTRES DE CREANCE.— Le nouvel ambassadeur soviétique au Canada, M. Dimitri Stepanovich Chuvakhin, à gauche, vient de présenter ses lettres de créance au gouverneur-général du Canada, le L. H. Vincent Massey, au centre, à Rideau-Hall, à Ottawa, résidence officielle du gouverneur-général. A droite, M. Brooke Claxton, ministre de la Défense du Canada.

GAGNEZ DE L'ARGENT FACILEMENT EN ACHETANT ICI

Le magasin Fortin invite ses nombreux clients anciens et nouveaux à se rendre au magasin même, rénové de manière à vous donner tout le confort possible, pour faire vos emplettes. M. Casiner sur les lieux vaut mieux que commander par téléphone, et vous donne une meilleure satisfaction.

Pendant nous acceptons, comme par le passé, les commandes téléphoniques. — Nous livrons la marchandise sur demande. Voyez l'annonce des Epiciers Suprême, nous avons le même prix.

CIGARETTES		BISCUITS	
PAIN SUPREME	15c	ASSORTIMENT COMPLET DE PATISSERIE	15c
BÉURRE de crèmerie	62c	Fontaine — Allais — Georges — Wonder Bread	
FARINE de SARRASIN	29c	Demers	
MELASSE de première qualité	\$1.59	Essayez notre café du matin	92c
OEUFs A Gros	64c	Ou notre café cocktail	95c
PATATES	\$1.05	vous pouvez le mondre à votre goût.	
PATATES	\$1.19	TOMATES de choix, 2 btes	29c
FARINE	30c	BLE-D'INDE de choix, style 2 btes	27c
SUCRE BLANC	\$8.35	JUS DE TOMATES	\$3.19
RAISIN sans pépin	39c	FEVES en GOUSSSES	29c
DATTES sans noyaux	33c	SOUPE AUX TOMATES	32c
PETITES FEVES blanches	53c	AYLMER	\$4.99
POIS pour la soupe, bien cuisant, sandwich ou guimauve	52c	POIS VERTS	35c
BISCUITS "Lido", assortis	\$1.39	NOIX DE GRENOBLE	25c
BISCUITS "David", assortis	\$1.15	COCO FILAMENTE	29c
BISCUITS au chocolat	33c	LIQUEURS DOUCES: "Coke" — 7-Up — Nesbitt's — 36c	
FROMAGE EN GRAIN	25c	GRAISSE "Snow Flake"	22c
Filet de morue	39c	GRAISSE "Domestique"	\$5.75
Filet d'aiglefin	45c		
Hareng salé	18c		
Morue salée	22c		

Fruits et Légumes

Carottes, cello, pqt	15c	BOEUF LOCAL	
Betteraves cello, pqt	15c	Steak de ronde, cubé	49c
Panais cello, pqt	20c	Hambourg, lb	29c
Tomates américaines, mûres, 2 lbs pour	35c	3 lbs	85c
Céleri de Floride, très gros	25c	Bacon tranché, lb	60c
Carottes et betteraves, lb	5c	Jambon, fesse, lb	53c
Salade importée, belles pommes	25c	Poulet, 5 à 8 lbs, lb	53c
Oranges Sunkist, 344, 2 douz.	45c	Poulet, 5 à 7 lbs, lb	42c
288, douz.	25c	Jambon d'épaule, lb	47c
252, douz.	35c	préparé par nous et fumé au bran de scie	
220, douz.	39c	Bologne de Montréal, lb	25c
Oranges de Floride, pour jus, douz.	29c	Boudin, gras ou maigre, lb	25c
Pommes McIntosh No 1, 5 lbs pour	55c	Foie de veau, lb	85c
Pommes Fameuses, 5 lbs	39c	Lard salé gras ou maigre, lb	25c
Beaux choux, lb	4c	Côtelettes de lard, de devant, lb	5c
Oignons jaunes, sac 10 lbs	45c	Pattes de lard courtes, lb	5c
Concombres frais, 2 pour	25c		
Canneberges frais, lb	35c		
Raisin "Malaga", 2 lbs	35c		
Patates sucrées, 2 lbs pour	25c		
Pommes de pin fraîche, chacune	29c		

MARCHE FORTIN

LIVRAISON GRATUITE Self service TEL. 2-1591

TOUJOURS DU STATIONNEMENT GRATUITE



M. et Mme Roland Godhue, (Jeanne Pinette), dont le mariage a été célébré, en l'église de l'Immaculée-Conception, récemment. Mme Godhue est la fille de M. et Mme Jean-Baptiste Pinette et M. Godhue est le fils de M. et Mme Adélar Godhue, de Magog. (Photo: Fréreau et Frère)

Les tendances de la mode 1954

par Jeandine



(SIF) — Une bataille s'est engagée. Les jupes seront-elles courtes ou longues? Un grand couturier parisien a répondu: elles seront courtes. Gagnera-t-il cette bataille comme il a gagné celle du New-Look? La querelle a même aujourd'hui dépassé les frontières. Quoi qu'il en soit, les femmes pourront choisir, puisque si certains créateurs imposent des jupes à 0 m. 40 du sol, d'autres couturiers leur laissent cette longueur que nous avons adoptée depuis bien des saisons et qui donne à la femme une ligne élégante et équilibrée. Certains ont trouvé un moyen de résoudre la question. Quelques-uns parmi leurs modèles sont plus courts devant que derrière. Mais dans l'ensemble, les jupes chez eux, sont à 38 ou 40 cm. du sol. Par contre, quelques couturiers leur conservent la ligne que nous connaissons. Il faudra attendre un certain temps et peut-être même une nouvelle collection pour que la querelle des jupes courtes ou longues ait sa solution définitive. Pendant d'ailleurs employer le mot définitif dans une matière aussi mouvante que la mode. La jupe courte conquiert déjà les femmes à bien des reprises. En 1925, en 1946. Pourquoi ne gagnerait-elle pas leurs faveurs en 1954 au moins pour une saison?

Cette révolution s'accompagne-t-elle d'autres bouleversements, ceux-là plus généraux dans les collections? Les épaules sont un autre point "crucial" de la mode nouvelle. Et le buste en constitue un troisième. Des épaules larges, arrondies par des effets de fronces, d'ampleur. La chose est vraie dans certains cas. Et il est certain qu'on revient aux épaules sportives que l'on avait un peu oubliées. La encore les avis sont partagés, ce qui permet aux femmes de s'adapter peu à peu à cette tendance, à moins qu'elle ne soit en réalité que passagère. Mais cette importance plus grande donnée à l'épaule s'accompagne avant tout d'une importance donnée au buste. L'époque des femmes à plat-bes a vécu. Nous retrouvons plutôt les silhouettes de Molière et leurs décolletés généreux. La mode pour accompagner l'épaule élargie, aime les poitrines haut portées qui soulignent des pincées, des effets d'ampleur d'une coupe savante. Les créateurs ne révèlent pas le secret. Ce buste galbé, arrondi en sérénité, comme disent les uns, aime une taille bien marquée mais non prisonnière. Des tailles à leur place, souvent soulignées d'une ceinture, mais que d'autres pour leur rendre encore plus de liberté, dénouent de toute entrave. La robe droite s'appuie seulement à la taille qu'elle indique cependant. Pour en finir avec ce buste 1954, parlons un peu des manches. Elles sont bien diverses selon les couturiers. Les uns enveloppent le bras d'une certaine ampleur qui est la continuation logique du mouvement de l'épaule; d'autres conservent à la manche son classicisme, d'autres encore enveloppent le buste ou tout au moins le haut de celui-ci de pélerines fort courtes et très modernes. Bien qu'elles rappellent parfois de bien loin d'ailleurs, celles des "Démousselles de la Légion d'Honneur". Les manteaux remplacent le collet par de très gros cols, très souvent en fourrure qui nous ramènent eux aussi à plusieurs années en arrière et donneront aux manteaux beaucoup de confort pour les mois froids.

Les manteaux, puisque nous parlons d'eux, ne sont pas très amples. Droits plutôt. Et l'on voit souvent revenir la redingote traitée, dans bien des cas en gros lainage, ou en velours uni ou côtelé. Certains créateurs préfèrent au lourd manteau des saisons précédentes des pélerines courtes ou des vestes de fourrure qui accompagnent des jupes droites, voire des tailleurs de tweed ou de lainage.

Le manteau n'indique pas du tout les hanches, les robes, par contre, les soulignent arrondies, galbées, et là encore, un détail de coupe fort savant leur donne comme à la poitrine, cette ampleur souhaitée. Les robes pour la journée sont souvent de ligne générale droite. Elles aiment toutes sortes de tissus dont le jersey, ou les lainages fins souvent mélangés de soie.

A partir de cinq heures les robes s'élargissent. Elles trouvent toute leur ampleur pour la danse qui les veut courtes. Elles sont souvent réalisées dans les tissus les plus fins et dans nombre de maisons, la mousseline s'impose, même pour les robes courtes. Quant au soir, il voit son triomphe. Dans quelques collections cette mousseline est traitée en drapés, en fronces, en enroulement que soulignent des galons et strass qui montent haut la poitrine et la taille pour laisser toute leur longueur aux jambes fuselées et aux hanches aux lignes allongées.

Santé des dents

Réponses à de fréquentes questions

Q. — Un patient doit-il apprendre à son dentiste qu'il est un hémophile avant de se faire extraire une dent?

R. — Très certainement, un patient doit toujours ne pas laisser son dentiste ignorer qu'il souffre d'hémophilie avant de se faire extraire une dent. Le dentiste peut alors s'assurer exactement de la condition particulière de son patient et prévenir ainsi de graves ennuis. Il est évident que pour obtenir une rapide et complète cicatrisation de la cavité provoquée par l'enlèvement d'une dent, il faut qu'il s'y forme un caillot de sang tout à fait normal, ce caillot ou, mais la transformation de ce caillot en os ne peut commencer qu'après que ce caillot est lui-même fermement formé. Si dans la mâchoire la cavité continue à saigner, même d'une façon modérée, cela retarde cette formation nouvelle de l'os et empêche la cicatrisation. Quand le patient prévient son dentiste qu'il est plus ou moins gravement un hémophile, le dentiste peut alors prendre toutes les précautions voulues pour éviter une telle possibilité et toutes les conséquences fâcheuses qui pourraient en découler.

La Ligue d'Hygiène Dentaire de la Province de Québec Inc., 3411 rue Chapleau, Montréal 34, est heureuse de répondre gratuitement, par lettre personnelle, à toutes les questions qui lui seront posées sur la santé des dents et des gencives des enfants et des grandes personnes. Elle offre, gratuitement également, d'envoyer sur simple demande, aux futures et aux jeunes mamans, des brochures illustrées traitant de leur alimentation rationnelle dans l'attente d'un bébé et des soins spéciaux alimentaires et dentaires à prendre par elles et à donner à leurs enfants pour sauvegarder leur propre dentition et assurer de bonnes dents à ces derniers. Bien donner son nom et adresse postale exacte et complète.

Une couleur domine toutes les autres cette année. Elle a déjà trouvé son nom, la nuance Cognac. Tous les tons dérivés de celui-ci sont certains de leur succès. Le gris foncé, le noir pour les robes habillées et le blanc pour beaucoup de robes du soir.

Des tendances, les premières. Elles se précisent.

JEANDINE.



4610 WAIST 24"-30"

PATRON No 4610 — La jupe la plus facile à faire qui soit. Seulement une verge de tissu de 54 pouces de largeur. La no 4610 est offert dans les tailles 24, 26, 28 et 30 pouces. Toutes les tailles ne prennent qu'une seule verge d'étoffe.

ROCKCLIFFE

Réceptions privées pour MARIAGES, BUFFETS, DINERS, PETITES DANSES

Nous servons repas de nocce en ville et à l'extérieur.

GATEAUX DE NOCE CUISINE DU FOYER

Sandwiches, gâteaux assortis, biscuits, pains ordinaires et de fantaisie, tartes, petits pains.

★ Nous prenons des commandes pour gâteaux de Noël.

Mme GOODHUE 471, rue Québec — Tél. 2-3433



LA PROCHAINE FOIS

NOUS APPORTERONS MIL-KO



N'importe où vous êtes... n'importe où vous allez... MIL-KO est le moyen économique et moderne de vous approvisionner de lait frais, doux et pasteurisé. MIL-KO se conserve sans réfrigération... simplement le préparer au besoin.

Rappelez-vous que MIL-KO est la viande maigre du lait... seulement l'eau et le gras y sont retirés... MIL-KO se vend à la moitié du prix du lait frais.

MIL-KO

Emballés et garantis par PRODUITS VI-TONE LIMITÉE

Hamilton - Canada

VOUS TROUVEREZ TOUJOURS

- QUALITE
- SERVICE
- PRIX MODERES

CHEZ

PHILIPPE GAUMOND

SPECIALISTE EN FOURRURES



SPECIAUX:

Manteaux de moutons de Perse (dos) à partir de \$350.00

Manteaux de chat sauvage réel à partir de \$495.00

Manteaux de dos de rat musqué (teint vison) à partir de \$250.00

Manteaux en pelles de mouton de Perse garnis de flanc de rat musqué, de teintes variées, fourrures de premier choix \$225.00

Choix complet de jaquettes et capes de fourrures

28 ANS

d'expérience

MESDAMES,

EST-CE QUE CELA VOUS DIT QUELQUE CHOSE?

Modes faciles de paiements:

- PLAN BUDGETAIRE
- MISE DE COTE
- PAIEMENTS MENSUELS

Tél. 2-6898

345, rue Alexandre

Sherbrooke

Tomiko s'acquitte maintenant à perfection de son rôle d'hôtesse

Il y a quelques mois est arrivée en son père était l'ambassadeur du Japon aux Etats-Unis, elle était une jeune Japonaise, gracieuse et posée. Tomiko Araki venait vivre avec son père qui venait d'être nommé ambassadeur dans ce pays. Elle semblait très heureuse, elle parlait un anglais excellent, et commença aussitôt à remplir le rôle d'hôtesse aux réceptions de l'ambassade.

Tout cela aurait bien surpris ceux qui avaient connu Tomiko à Washington D. C., parce que, lorsque

La situation était assez difficile pour elle. Washington s'attendait à ce qu'elle agisse comme hôtesse pour son père, veuille, aux réceptions officielles de l'ambassade, mais elle ne sentait pas tellement à la hauteur de la situation. Ce fut donc la femme de l'ancien ministre japonais qui la remplaça.

Mais Tomiko décida qu'elle devait apprendre à remplir son rôle d'une façon efficace. Elle se plongea dans l'étude de l'anglais. Et comme elle était un peintre de talent et une musicienne accomplie, elle décida d'utiliser au moins de l'un de ces atouts pour charmer les invités de son père. Elle prit des leçons privées de chant, et peu de temps après, elle chanta des pièces japonaises et anglaises au profit des invités à une réception officielle de l'ambassade. L'enthousiasme avec lequel les invités la félicitèrent l'encouragea, et bientôt la timide jeune femme acquit un aplomb et une grâce dans les manières qui lui permirent d'agir d'une façon plus que convenable comme hôtesse. Et quand elle est arrivée en Turquie, elle était parfaite dans son rôle.

Spécialités:

- BROADLOOM
- TAPIS
- LINOLEUM
- PRELART

Les

Ateliers BELANGER

1080 ouest, rue King
Tél.: 2-5211

S.O.S.

magic scouring pads

cleans and shines aluminum

Qu'il est économique!

LE NOUVEAU PAQUET DE 10 TAMPONS S.O.S.

Les ménagères affairées accueillent avec joie ces amis de leur budget... dix tampons pour récurage magique, dont chacun revient moins cher. S.O.S. rend service au cours de quantités de travaux ménagers.



Pour récurer les casseroles encroûtées, en une opération rapide et facile.



Pour nettoyer la cafetière, afin d'obtenir un café plus riche, plus frais.



Pour faire reluire les moules à gâteaux, afin d'obtenir plus sûrement de meilleurs gâteaux.

Profitez de cette économie... procurez-vous S.O.S. dans le nouveau paquet de 10 tampons... maintenant chez votre épicier!

Ca vous met d'aplomb pour la journée - du

SIROP DE BLÉ D'INDE CROWN BRAND



avec vos céréales!"

CB-1-38

IGA VOUS PERMET D'ÉPARGNER AU ...

Visitez votre amical magasin IGA aujourd'hui et faites vos provisions parmi des marques que vous connaissez et en lesquelles vous avez confiance.

Festival de Produits Connus!

JAVEX

Eau de javel concentrée



16 on. ... 15c — 64 on. 45c
32 on. ... 25c — 128 on. 85c

BEURRE D'ARACHIDES YORK

Pot 16 on. pour le réfrigérateur **43c**



SOUPE AUX NOUILLES LIPTON

FACILE À PRÉPARER
2 ppts 29c

JUS DE LEGUMES V-8
Bte 48 on. **39c**

NOURRITURES A CHIENS ET CHATS
Champion du "Dr BALLARD"
2 btes 25c

Eclateur à Blé d'Inde

ÉLECTRIQUE EN VÉRITABLE ALUMINIUM POLI



plus 1 coupon de **BLÉ D'INDE VITE ÉCLATÉ**
Mother Jackson's
Bte 10 or **19c**

PÊCHES 'AYLMER' De choix Bte 28 on. **33c**

POIS "GREEN GIANT" Bte 15 on. **19c**

SOUPE AUX TOMATES "AYLMER" Bte 10 on. **11c**

SAUMON SOCKEYE "Clover Leaf" Bte 1/2 lb **39c**

S.O.S. TAMPONS - NETTOYEURS 2 ppts de 4 **27c**

ÉCORCES "AYLMER" Coupées et mélangées 2 ppts 8 on. **33c**

PAIN

"Royal Guest"

Blanc ou brun — enrichi de vitamines

Tranché 24 on. **15c**

VIANDES PRIMÉES IGA

PORC: LONGES bien désossées, bout de filet, lb ... **57c**
EPAULE, lb ... **45c**
MORCEAU DU BOUT, lb ... **49c**

VOLAILLES Swift Golden West 4 1/2 lbs à 5 lbs **LB 45c**

JAMBON D'ÉPAULE Style picnic Premium de Swift **LB 49c**
Fumé pour plaire — Environ 5 à 8 lbs

ROTI DE CASSEROLE Maigre, désossé, plat **LB 33c**

Fruits et Légumes Frais IGA

ORANGES extra intenses sac cello de Floride grosseur 250 de 18 **49c**

POMMES cueillies à la main sac 3 lbs **29c**
de table No 1

OIGNONS JAUNES sac 5 lbs **29c**
Fameuses, No 1, surchoix

CITRONS sac cello de 6 **25c**
de Californie — jaunes

BANANES JUMBO Lb **17c**
mûres et fermes

SUCRE BLANC "Redpath"

Sac 5 lbs **43c**
Sac 10 lbs **85c**

CAFE "SUNNY MORN"

Sac 1 lb **95c**

LAIT CARNATION

Nouveau bas prix
3 grosses btes **41c**

- Miel Beekist, pot 16 on. ... 29c
- Huile Mazola, bte 1 lb ... 41c
- Sardines Brunswick, 3 btes ... 25c
- "Cream of Wheat", pqt ... 31c
- All Bran de Kellogg, grosse bte ... 27c
- Blé filanté, 2 ppts ... 33c
- Nettoyeur "Old Dutch", 2 btes ... 27c
- Allumettes "Red Bird", 3 ppts ... 26c
- Prem, bte 12 on. ... 33c
- Rouleau de papier ciré "Domestik", roul. ... 29c
- Céréales mélangées "Pabium", bte 16 on. ... 43c
- Sacs de thé "Salada", pqt 30 sacs ... 37c
- Quik de "Nestlé's", bte 1 lb ... 49c
- Cacao "Fry", bte 1/2 lb ... 39c
- Riz "Dainty", 2 lbs ... 37c
- Raisins "Mistletoe", 11 on. ... 21c
- Soupe aux pois "Habitant", 2 btes 28 on. ... 29c
- Macaroni "Catelli", pqt 16 on. ... 15c

COCKTAIL AUX FRUITS Bte 15 on. **24c**
"Aylmer" de choix

CERISES MARASCHINO Pot 6 on. **25c**
Rouges "Aylmer"

POINTES D'ASPERGES Bte 12 on. **43c**
"Aylmer" de choix

BLÉ D'INDE KERNEL 2 btes 14 on. **35c**
"Siblets"

CITROUILLES Bte 28 on. **20c**
"Aylmer" de choix

CONFITURES AUX FRAISES Pot 24 on. **49c**
"Youville"

MEAT TENDERIZER Bouteil. 2 on. **49c**
"Adolph"

MELASSE Carton 40 on. **27c**
Crosby "Gold Star"

SIROP DE MAIS Bte 5 lbs **72c**
"Crown Brand"

FARINE A GATEAUX Pqt **40c**
"Swansdown"

MARMELADE Pot 24 on. **46c**
"Shirriff" Good Morning



99c

35c

SHERBROOKE

QUARTIER OUEST QUARTIER NORD

Marché Blais Market 815, rue Short
Eddy Laflamme 1277, rue Denault

QUARTIER EST

Armand Blais (Blais Self Service) 557 est, rue King
J.-A. Dufresne 434 sud, rue Bowen

J.-E. Bouffard Enr. 355, rue Marquette
Roméo Charest 981 ouest, rue King
Magasin Durham Store 1594, rue Durham
Magasin Portland Store 338 nord, rue Belvédère

ASBESTOS
L.-O. Carginan
Lionel Dion
Fidèle Lavigne & Fils
Alcide Leblanc

AYER'S CLIFF
R. N. LeBaron's Store

BEEBE
H.-A. Godbout rue Principale
BNRY
James Whitehead
COATICOOK
Gérin & Boulay
J.-H. Pelouin Enr.
COOKSHIRE
S. J. Osgood & Sons Reg'd
COWANSVILLE
L.-A. Daigancourt, 204 rue River
A. Bissailon & Fils, 102, rue Albert
DANVILLE
Smith Brothers Enr.
DIXVILLE
Gaston Jean-Marie
DUNHAM
Adrien Juneau
DRUMMONDVILLE
F. Girard & Fils, 1265, rue Edgar, St-Simon
Lindor Houle, 585, rue Brock
Germain Girard, 61, rue St-Damasc, Ville St-Joseph

EAST ANGUS
Drapeau Frères Ltée
EASTMAN
J.-A. Laflamme
GRANBY
A. Couture, 142 Blvd Boivin
Gaston Plante, Coin St-Hubert et Blvd Leclerc
Léo Riendeau, 147, rue Laval
KNOWLTON
Page's Store
LENNOXVILLE
R.-G. Forbes
MAGOG
J.-A. Choquette, 32, rue Pine
Medlyn's Groceteria, 476, rue Hatley
Turgeon & Frère
98 est, rue St-Patrick
NORTH HATLEY
J.-B. Lebaron Limitée
SAWYERVILLE
J. A. Lowry

RICHMOND
G. Grégoire & Fils, 441 ouest, Principale
SCOTSTOWN
Tom Riglar
STANSTEAD
Probyn & Shomo
74, rue Principale
SUTTON
L.-A. Guimette
VICTORIAVILLE
Chez Fernand, 182, rue Notre-Dame Est
Raoul Desharnais, 388 ouest, Notre-Dame
WARWICK
Chez Fernand, M. Lehoullier, prop.
WATERLOO
Waterloo Locker Plant
WEEDON
Marché Lisée
J.-O. Lisée, prop.
WINDSOR MILLS
Mme Antoinette Roy, 247, rue St-Georges

MAGASINEZ CHEZ IGA ET ÉPARGNEZ

Un autre nouveau magasin BAS PRIX TOUS LES JOURS

ADRIEN JUNEAU
DUNHAM — P.Q.

Grande ouverture aujourd'hui

Carnet Mondain

Déplacements

M. et Mme Viateur Gauthier, de Chambly, étaient de passage à Sherbrooke, en fin de semaine, les invités de M. et Mme J.-O. Bourget, de la rue Vanier.

Mlle Lise Bélanger, de la rue Montréal, s'est rendue à Windsor, en fin de semaine, l'invitée de Mlle Céline Lahue.

Mlle Blanchette Rondeau retournera à Québec, cet après-midi, après avoir passé quelques jours à Sherbrooke, en visite chez Mlle Marcelle Beaudoin.

M. Maurice Levasseur, de Black Lake, a passé quelques jours à Sherbrooke, en fin de semaine.

M. et Mme Marcellin St-Laurent et leur famille, de Windsor, étaient de passage au Cap de la Madeleine, dimanche.

M. et Mme Polycarpe Ouellet, de St-Alexandre, co. de Kamouraska, ont visité M. et Mme Georges Levasseur, de notre ville, la semaine dernière. Ils sont actuellement hôtes de M. et Mme Donat Bouchard, à Coaticook, et se rendront ensuite à Lawrence, Mass., où ils seront les invités de M. et Mme Donat Lavigne.

Mlle Angéline McKenty, l'h. de notre ville, a visité ses parents, à Montréal, en fin de semaine.

M. Gérard Thibault, de Chicoutimi, était de passage à Sherbrooke, ces jours derniers, en visite chez son frère et sa belle-sœur, M. et Mme François Thibault.

Miles Monique Blanchard, de la rue King Ouest, et Florette Cloutier, de la rue King Est, ont passé la fin de semaine à Montréal.

Reception

Mademoiselle Hélène Cannon, de Québec, dont le mariage à Me Paul Gervais, de notre ville, sera célébré samedi, a été l'hôte de quelques réceptions, données en son honneur.

Samedi, le 31 octobre, mesdemoiselles Madeleine Paquet et Louise Goudeau recevaient à un shower d'ustensiles de cuisine, chez Kerbulu, Mademoiselle Suzanne des Rivières a reçu à l'heure du thé, jeudi, le 29 et samedi dernier, le 7 novembre, mademoiselle Françoise Taschereau recevait à un cocktail.

Thé du Beta-Sigma-Phi au Mackinnon Memorial

Au profit du bien-être de l'enfance, un comité organisé par le Beta-Sigma-Phi aura lieu samedi, de quatre heures à sept heures, au Mackinnon Memorial. Un programme musical sera offert avant le goûter. Les artistes invités seront Mlle Françoise Caron, soprano, Mlle Claudette Lacharité, pianiste, et Mme Jenny Desrosiers, diseuse. Verseront le thé, Mme George Carr, Mme Gilbert Rheaume et Mlle Evelyn Eastman.

Diner

M. Edmond Monahan recevait à un dîner intime, vendredi soir, au club Garrison, à Québec, en l'honneur de Me Paul Mullins Gervais, de notre ville, à l'occasion de son prochain mariage.



M. et Mme Renaud Bateau, (Renelle Corriveau), dont le mariage a été célébré, récemment, en l'église St-Jean-Baptiste de Sherbrooke. Mme Bateau est la fille de M. et Mme Adélaïde Corriveau et M. Bateau est le fils de M. et Mme Alphonse Bateau, de Sherbrooke.

Thé de l'association des infirmières

Assisteront au "Thé Musical" que donnera l'Association des Infirmières Catholiques, en la salle du Christ-Roi, samedi, le 14 novembre, de quatre à sept heures: Mlle Myrielle Schneider, de Montréal, Hélène Montour, de Longueuil, Mmes J.-O. Ledoux, Oscar Trudeau, Gaspard Boulay, R. DuBerger, J.-A. Poulin, Zoé Couture, Jean Levesque, Clarence Pigeon, Pierre Poulin, Georges Beauvais et Omer Dionne, de Cookshire, Galien D'Almeida, Robert Lacombe, Albert Savoie, Laurent Gendron, Jules Letellier, Laurette Caron-Pelletier, Paul Hérissot, Lasalle Laberge, Emile Lacroix, Mme Sylvie Tardif et Mlle Germaine Tardif, d'East Angus, Emile Gosselin, G. Normandin, Hermine Couture, J.-A. Gendreau, Roméo Veilleux, Pierre Bachand, Léonidas Bachand, Leo-Paul Bibeau, Lorenzo Couture, Wilfrid Ager, Eudore Vaillancourt, Jean-Paul Boulanger, Albert Lépine, Alice Petit-Audet, Suzanne Girard-McDonough, A. Pelletier, Jeannine Laporte-Robert, Mlle Loren Pigeon, Line Letourneau, Lucienne Letourneau, Gemma Poulin, Yvonne Gosselin, Gisèle Labbé, Cécile Morrissette, Irène Dube, Jeannine Paré, Jacqueline Paré, Georgette Lynch, Gerde Rivest, Eva Lesard, Marthe Pelletier, Gilberte Grégoire, Laurette Grégoire, Thérèse Pelletier, Brigitte Leclerc, Claire Lemieux, Thérèse et Fernande Vincent, Pierrette Nadeau, Jocelyne Lavoie, Claudette Blais, Jeannine Clément, Méline Beaudry, Pauline Berger, Marcelle Lavoie, Mmes Alfred Lavoie, Sylvia Cantin, Antonio Girard, Lucille Lemay-Lemieux, Gisèle Valence-Dubois, Octavien Levesque, Raymond Levesque, L.-P. Levesque, Maurice Tanguay, J.-A. Caron, Miles Thérèse Couture, J. Carmen Nadeau, Garde Traversy, Berthe Lacroix, Yvette et Annette Bernard, Claire Trudeau, Garde Fréchette, Rachel et Fernande Genest, Aline Prévost, Florestine Comtois, Jeannette Lépine, Jeanne et Simone Couture, Yvonne Rousseau, Hélène Valée, Ida Goyette.

Reception

Récemment, avait lieu, à la résidence de M. et Mme Alfred Poulin, de la rue Princesse, l'Intronisation du Sacré-Coeur. A cette occasion, des fleurs de la saison et des luminaires décoraient la statue du Sacré-Coeur. M. l'abbé Réal Laroze, vicaire de la paroisse St-Jeanne d'Arc, officia à la cérémonie et prononça une courte allocution. Parmi les invités, mentionnons M. et Mme Alfred Poulin, M. Marc Vallières, Mlle Hugette Poulin, M. Réal Poulin, M. et Mme Omer Paré, M. et Mme Achille Bélanger, M. et Mme Georges Bélanger, M. et Mme Joseph Provencher, M. et Mme Camille Hamel, M. et Mme Marcel Hamel, M. Desobry Paré, M. et Mme Emile Provencher, M. et Mme Leo Paré, Mlle Marielle Bélanger, Mlle Jeannine Paré, Mlle Diane Provencher, M. Guy Provencher, M. Claude Provencher, M. Serge Hamel, M. Rejean Hamel, Mlle Ginette Hamel.

Partie de cartes à la salle du Christ-Roi

Il y aura une grande partie de cartes, ce soir, à huit heures et quinze, en la salle paroissiale du Christ-Roi, au profit des missions. Des prix de présence seront tirés toutes les demi-heures. Bienvenue à tous.

Société St-Jean Baptiste

Les membres de la société St-Jean-Baptiste, section féminine, de la paroisse St-Jean-Baptiste, sont priées de noter qu'il y aura une réunion, ce soir, à huit heures, en la salle paroissiale, rue Conseil.



Mgr Maurice Roy visite Theford

THETFORD. (DNC). — Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, était à Theford, à l'occasion d'une récollette ecclésiastique où il a adressé la parole à tous les prêtres du vicariat forain de la région, réunis sous la présidence de M. l'abbé Jean Belleau, V. F., curé de St-Alphonse. Le soir, au centre paroissial St-Alphonse, Mgr Roy a rencontré près de 200 paroissiens de Theford et du vicariat. On y remarquait plusieurs personnes de Broughton-Est, de Lac Noir, de Coleraine, de Pontbriand, etc. Assistèrent à cette réunion, M. le maire Armand Marceau, plusieurs échevins, les commissaires d'écoles, les marguilliers, etc.

"Vous sauterez de joie!"

— parce que la NOUVELLE saveur délicieuse des **Shreddies** en fait une sensation au déjeuner

Et les Shreddies sont aussi extra-nourissants — ils sont faits avec du blé complet 100% pur! Puis, cuits au four en de nouveaux biscuits de la grosseur d'une bouchée. Essayez les Shreddies demain pour un déjeuner appétissant!

Deux fois plus de gens mangent des **NOUVEAUX Shreddies!**

Votre Horoscope

Vendredi, 13 novembre 1953

21 mars au 19 avril (le Bélier) — Ne relâchez pas vos efforts en vue d'une idée nouvelle; étendez votre cercle d'amis et poursuivez de nouveaux intérêts. L'argent est assez rare mais la situation devrait s'améliorer sous peu.

20 avril au 20 mai (le Taureau) — Vous aurez peut-être de la difficulté à éviter la séparation d'avec un parent ou un ami avec lequel vous êtes associé en affaires.

21 mai au 21 juin (les Gémeaux) — Un membre de votre famille sera votre principal allié dans une discussion ou un différend. Votre situation financière n'est pas très bonne mais ce n'est que passager.

22 juin au 21 juillet (le Cancer) — Des amis peuvent davantage pour vous que vous n'en pouvez pour eux. Une importante question se décidera bientôt. Restez neutre si vous n'avez pas d'intérêts personnels.

22 juillet au 21 août (le Lion) — L'ennui et le manque d'intérêt vous empêcheront de réussir au début de la journée. Un coup de chance vous donnera une impulsion qui durera longtemps.

22 août au 22 septembre (la Vierge) — La journée est marquée par l'optimisme et par des idées nouvelles qui ne manquent pas d'être suivies de succès. Vous vous dégagez d'une responsabilité.

23 septembre au 22 octobre (la Balance) — Un changement dans vos habitudes vous dérange au début de la journée mais vous reprenez le temps perdu. Une réunion vous intéressera et vous stimulera.

23 octobre au 21 novembre (le Scorpion) — Vos ambitions sont à la veille de se réaliser. Persévérez plus que jamais. Il y a quand même un risque que vous manquez certaines occasions de gain.

22 novembre au 21 décembre (le Sagittaire) — Votre indecision vous nuit autant que votre entêtement. Vous devriez suivre les conseils d'un plus petit que vous. Une permission vous est accordée.

22 décembre au 20 janvier (le Capricorne) — Il existe un risque de rupture avec certaines personnes dont la collaboration vous est infiniment précieuse. Vous élaborez un projet rapidement.

21 janvier au 19 février (le Verseau) — Vous aurez tendance à dépenser un peu trop et à compter sur la chance. Vous êtes favorisé au point de vue sentimental. Une arrière pensée paralyse vos bons mouvements.

20 février au 20 mars (les Poissons) — Vous êtes en pleine forme au point de vue mental. Mieux vaut régler votre correspondance aujourd'hui même. Quelqu'un cherche à se mettre de travers dans votre chemin.

Si votre enfant est né aujourd'hui

Les personnes nées aujourd'hui auront des idées de grandeur et un amour-propre exagéré qui pourra leur faire commettre de nombreuses erreurs. Ils auront besoin d'être dirigés sagement pour ne pas tomber dans des excès d'optimisme. Leurs amis seront bien disposés envers elles. La vie de famille sera la meilleure pour eux.



REVUE DE MODES A COWANVILLE. — Lors d'une revue de modes, tenue récemment à Cowanville, sous les auspices du Jeune Commerce, Mlle Yolande Langlois et M. Jean-Guy Morriseau personnifiaient un couple de mariés. Les créations féminines et masculines avaient été fournies par un groupe de marchands de la localité.

FLEURS pour toutes OCCASIONS

TEL: 2-3757 Fleurs par telegrammes

Milford's

Mme Yvonne VINCENT

988 ouest, rue Galt. — Tél.: 2-8230

MAGASIN de confections pour dames

Robes de mariées, voiles et diadèmes

Robes de tous genres, chapeaux, gants, bijoux, etc.

Ne payez pas plus que **\$1.00** pour faire nettoyer et presser 1 complet ou 1 robe

TEL.: 3-1686

16, 9ième Avenue sud

BELMONT DRY CLEANING

SHERRBROOKE

AJAX-MOUSSEUX

Nettoie votre Évier

DEUX FOIS PLUS VITE

MOITIÉ MOINS DE TRAVAIL

AJAX CLEANSER

NOUVEAU NETTOYEUR MOUSSEUX

Polit en Nettoyant!

VITRE

"Plate-glass" 1/4" épaisseur

MIROIRS

Nous allons prendre les mesures gratuitement.

GINGRAS Ltée

250, rue Bank — Tél. 3-1525

SHERRBROOKE

A R E X

employé avec succès depuis 40 ans contre les douleurs RHUMATISMALES, MAUX DE TÊTE, GRIPPE, NÉURALGIE, DOULEURS MENSTRUUELLES.

Chez votre pharmacien

Un café "sur mesure" fait fureur au déjeuner

Quelle merveille que ce vrai café 100%, préparé "fort, medium ou faible" directement dans la tasse!



C'EST LE CAFÉ QU'IL ME FAUT!



Le nouveau Chase & Sanborn Instant est du vrai café 100% — et il en est le goût. Et ce café reconfortant, d'une saveur riche, est prêt à produire son effet magique dès que vous y ajoutez de l'eau chaude.

C'est le genre de café que vous aimez — produit par des gens qui possèdent près d'un siècle d'expérience dans le café.

Une gorgée et vous en conviendrez — il est si délicieux que vous en ferez votre café habituel!

Finis les déchets!

Pour la ménagère, le Chase & Sanborn Instant signifie l'abolition d'une corvée. Plus de cafetière à récurer, plus de marc de café à jeter au déchet. C'est la façon moderne, élégante et pratique de servir du café fin.

L'économie découlant de l'emploi du Chase & Sanborn Instant est un bienfait pour le budget. Le pot de format régulier donne environ le même nombre de tasses qu'une livre de café moulu ordinaire. Néanmoins il se vend jusqu'à 40% de moins qu'une livre de café ordinaire.

Enfin! ... la saveur et l'arôme du café frais moulu, en un instant!

Obtenez PLUS pour votre argent!

LA FARINE OGILVIE

ENRICHIE DE VITAMINES

à 4 usages

SAC-SERVIETTE PASTEL

présentée dans un magnifique nouveau

Regarnissez votre armoire à serviettes sans frais supplémentaires!

Choisissez parmi les quatre ravissantes couleurs pastel!

Une seule farine pour toute votre cuisson — la farine Ogilvie enrichie de vitamines de 4 façons — est maintenant présentée dans un nouveau sac de 24 livres.

Ce sac à farine est fait d'un tissu, le plus superbe jamais utilisé à cette fin... une toile ouverte de toute première qualité. Tout sac Ogilvie de 24 livres fait un essuie-mains de bonne grandeur. Choisissez les teintes assorties à votre salle de bain ou à votre cuisine. Ourlez ou frangez les bords et voilà! Vous avez un grand essuie-mains de 22 po. par 27, assez fort pour l'usage de tous les jours et assez attrayant pour la visite.

Pour toute votre cuisson... gâteaux légers, pâtes feuilletées, brioches et pain de ménage, achetez la farine Ogilvie enrichie de vitamines de 4 façons dans le nouveau sac de 24 livres.

Aidez vos enfants à devenir des millionnaires Howdy Doody! Un million de dollars en argent pour jouer Howdy Doody achète une bicyclette BSA, flamant neuve, de renommée mondiale! Demandez la marque Ogilvie — et obtenez votre part de l'argent pour jouer Howdy Doody lorsque vous achetez:—

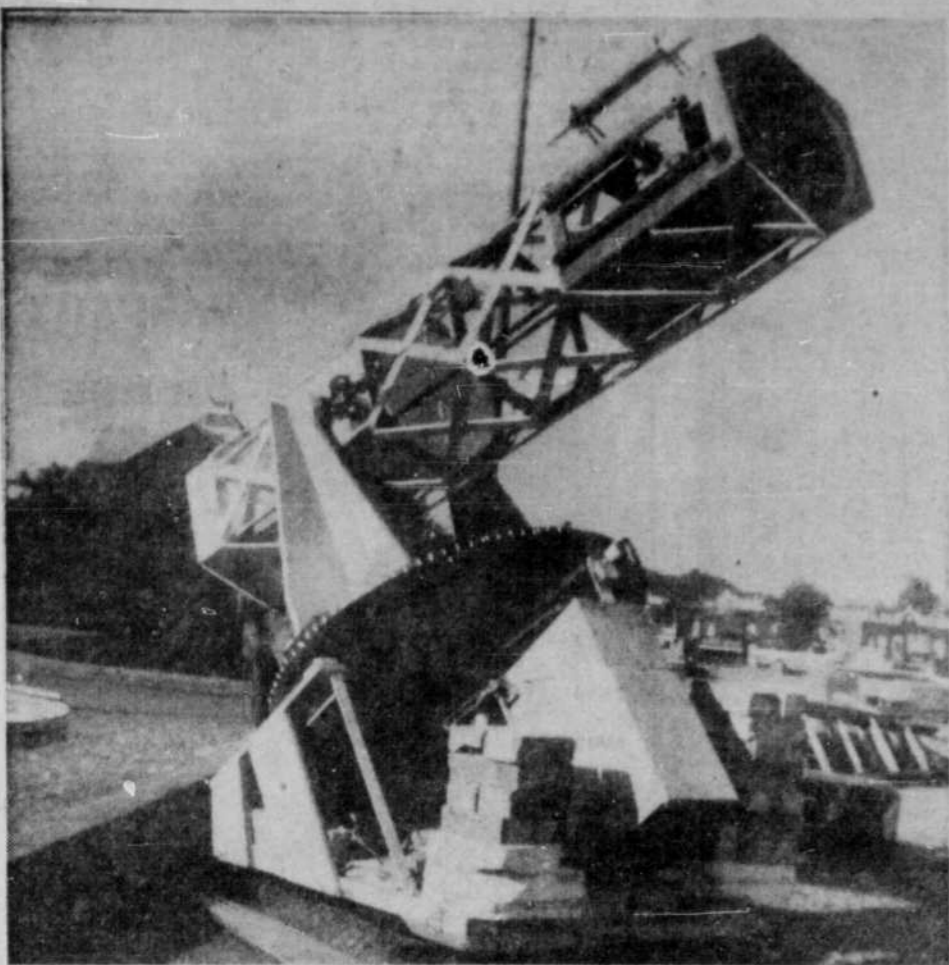
LA FARINE OGILVIE À 4 USAGES ENRICHIE DE VITAMINES (en paquets de 2 1/2, 5 et 7 lbs.)

MÉLANGES À GÂTEAU OGILVIE • GRUAU OGILVIE

CÉRÉALE VITA-B OGILVIE

LA FARINE OGILVIE À 4 USAGES ENRICHIE DE VITAMINES

"tamisée à travers de la soie"



TELESCOPE GEANT A MONTREAL. — M. Jean Nubert, directeur du Centre Français de la Société Royale d'Astronomie, de Montréal, a construit durant ses loisirs, cet énorme télescope sur le toit de sa maison. C'est le plus gros télescope au monde qui appartienne à un seul individu. La construction de cet appareil a pris neuf mois à M. Nubert. La lentille mesure 16 pouces de diamètre et le télescope a huit pieds de longueur. Les bragues que l'on voit au pied du télescope servent à empêcher ce dernier d'être déplacé par le vent.

Aux obsèques de M. Emile Belval

EASTMAN. (Par courrier) — En l'église de la paroisse St-Edouard, d'Eastman, eurent lieu les funérailles de M. Joseph-Emile Belval, époux de Cecile Pombriand, décédé à l'âge de 46 ans.

M. Belval était un boulanger avantageusement connu dans la paroisse. Il appartenait à la ligue du Sacré-Coeur et faisait partie de l'Association du Centre. Il était aussi commissaire d'écoles.

La levée du corps fut faite par l'abbé Albert Ouimet, curé de Ste-Victoire, qui chanta au service, assisté de l'abbé Paul Belval, professeur au séminaire de St-Jean, comme diacre, tous deux cousins du défunt, et comme sous-diacre l'abbé Armand St-Pierre, curé de Roxton Pond, ami de la famille. Le deuil était ouvert par la police municipale, suivie de la police municipale, venait ensuite les représentants de la ligue du Sacré-Coeur. M. Joseph Bélanger, président et M. Alphonse Jasmin, fondateur, M. le maire J.-Louis Fortin et secrétaire de la municipalité, M. Alexandre Stéphenne. La direction des funérailles était confiée à la maison Léo-Paul Ledoux, de Waterloo. Le porteur de la croix était, l'abbé Paul Belval. Les porteurs d'honneur étaient MM. Eddy Rioux, Alfred Fortin, Adalbert Beaugrand, Fernand Duchesne, Philippe Lavoie, Louis Braut. Les porteurs du corps étaient MM. Armand Fautoux, Amédée Laflamme, Félix Lefebvre, Clément Braut, Bernard Braut et Léopold Langlois. L'inhumation eut lieu à St-Pie dans le terrain familial. Le défunt laisse dans le deuil, son épouse, et un fils Jean; son père et sa belle-mère M. et Mme Emile Belval, et nombreux parents et amis. M. et Mme Hervé Desports, de Montréal, M. et Mme Laurent Pombriand, de St-Hyacinthe, Mlle Denise et Diane Pombriand, de St-Hyacinthe, M. Hormidas Belval, Mlle Françoise et Madeleine Belval, de Ville Lasalle, Mme Hector Ouimet, Hilda Ouimet, Rosario Ouimet, Raoul Ouimet, Henri Ouimet, Hector Ouimet, Alphonse Ouimet, Valérie Ouimet, M. et Mme Napoleon Desports, tous de St-Pie, M. et Mme Joseph Gevy et Mlle Germaine Gevy, de Waterloo, Mme Wilfrid Desports, M. et Mme L. Girard, M. et Mme Omer Petit, Arthur Desports, de Roxton Falls, Willy Hébert, Adéodat Larose, d'Ensbury Falls, Vt. Mme Camille Lavoie, de Marieville, Mme Gérard Blais, de St-Lambert, M. et Mme Jean Tessier, Mme Albert Tessier, de Granby, Mme Lionel Desmarais, de St-Jean, M. Charles Laurendeau, de St-Gérard, M. et Mme Edgar Mabeu, d'Adamsville, M. et Mme Lionel Fortin, de Waterloo, Mme Denis Montbleau, de Verdun, Mme Paul Labelle et Pierrette Labelle, de St-Jean, Mlle Huguette Cloutier, de Waterloo, Mme Mariella Vincent, Mme Jean St-Onge, de Montréal, Mlle Ida St-Onge, d'East Farham, M. et Mme Gérard Morin, M. Henri Brunelle, de Sherbrooke, M. et Mme Maxime Blanchard, de Beloeil, M. Roger Morin, Mme Valmore Gauthier, M. et Mme Gaucher, de St-Damase, MM. Aristide et Adéodat Lussier, de Rougemont, M. et Mme Philippe Morel, de Sorel, Mlle Eva Shank, Mme René Cailland, M. Bob Guérette, du Manoir Orford, M. et Mme Euclide Turcotte, Mme Donna Ménard, M. Joseph Amirault, M. et Mme Marcel Doré, Mme Aldé Breault, Mme Alfred Fortin, Claude Giroux, Jean-Paul Morin, Gilles Morin, Maurice Beaudry, Mlle Mariette Raymond, Mariette Paulin, Alice Dubois, Ghislaine Bohémer, Madeleine Bohémer, Flora A. Bryant, M. et Mme Oscar Blanchard, Mme Suzanne Dupuis, Mme Germaine Montel, Béatrice Beck, Jacqueline Comeau, Liliane Comeau, Donald Laflamme, Mme Fontaine, de Bottom-Centre, Mme E. Chamberland, M. et Mme E. J. Symons, M. et Mme Alexis Montbleau, M. Simon Côté, M. et Mme Jean-Louis Hamel, Mme H. Chesbro, M. Bernard Lecours, M. A. Nouy, M. et Mme Léon Morin, Mlle Yvette Normand, de Bottom-Centre, M. et Mme Thomas Breault, Madeleine Shank, M. et Mme André Lavoie, MM. Léonie Shank, Laurent Lavoie, M. et Mme Adrien Fortin, M. René Tremblay, M. Omer Boisvert, M. et Mme Rosaire Bouffard, M. Patrick Thompson, M. et Mme Maurice Lachapelle, Mme Ulyse Perron, MM. et Mmes Edgar Labelle, G. Lachapelle, Louis-Eugène Lapointe, M. Bernard Breault, M. et Mme Edgar Ménard, M. Paul Berger, M. Bernard Desautels, M. et Mme Wilfrid Berger, Yolande Berger, Fernand Berger, M. René Lavoie, M. et Mme Roger St-Pierre, M. et Mme Jean-Louis Fortin, M. et Mme Désautels, M. et Mme W.H. Dingmond, M. Alphonse Jasmin, M. et Mme Henri-Georges Normand, M. Adéodat Bolduc, M. et Mme Armand Fautoux, M. Louis Breault, Mme Jean Lavoie, M. et Mme Philippe Lavoie, M. et Mme Joseph Bélanger, MM. Robert Bourbonnais, Louis Bourbonnais, Bernard et Mlle Marie-Paule Bourbonnais, de Waterloo, Ruth Benoit, Richard, Yvian, Michel et Keith Benoit, John Chesbro, Janet Benoit, Claire Monette, Réjeanne Monette, M. et Mme Félix Lefebvre, MM. Arthur Racine, de Granby, Stanislas St-Onge, de Granby, André Ouimet et Robert Ouimet, de St-Pie, Mlle Hilda Ouimet, M. et Mme René Lapointe, M. et Mme Joseph Lapointe, M. Raoul Bolduc, Mlle Claire Breault, M. William (Léa) Evens, M. et Mme L.-Alfred Armand, M. Jos. Antoine Lavoie, Mme L. Dolberg, M. Pierre Labonté, Mlle Thérèse Labonté, Mme Arthur Raymond, Mlle Claudette et Pierrette Lambert, M. Maurice Latamée, Mlle Marie-Ang Thériault, de West Shefford, M. Alphonse Jeanson, de Magog, M. Marie-Jeanne Benoit, Mlle Jeanne Dupaul, de Valcourt, MM. M.-J. Daigault, de Valcourt, Elizabeth Armstrong, Mme Didace Leblanc, M. et Mme Guy Booth, M. Antoine Tremblay, Mlle Yvonne Tremblay, M. André Doyon, Mme Edith Suwell, M. et Mme L.-A. Galvin, M. et Mme Raymond Berger, M. Orlé Paquette, M. Armand Desrocher, A. Benoit, Lilette Paquette, M. et Mme George Galvin, Mlle Beauléon, M. Georges St-Jacques, Yvon Berger, M. et Mme Robe Normand, MM. et Mmes Emmanuel Louchard, Charles Fontaine, Réjeanne Fontaine, MM. et M. Armand Beaudoin, Alphonse Robard, Maurice Laramée, Géra Tremblay, Raymond Simard, Maurice Simard, Philippe Bouchard, A. Colette Beaudry, Léonard Morin, Lou-

ange Simard, Maurice Bolduc, Léon Shank, Arthur Bolduc, Rosario Beaudry, François-Xavier Lavoie, M. Jean Bienvenu, Mlle Yvette Fortin, MM. et Mmes Jean-Claude Rock, de Magog, Rosa Brouillette, Victor St-Jacques, Mlle Denise Larose, M. Laurien Larose, M. J. Dolland Paré, M. et Mme Paul Fortin, Mlle Claire Bourbonnais, M. et Mme Théodore Beaugrand, Mlle Jeannine Morin, M. Jean-Paul Morin, Mlle Jeanne Laramée, M. et Mme Raymond Desmarais, Fernand Laramée, Meredy Bouchard, Edouard Bourbonnais, Adrien Doré, M. Origène Stéphenne, M. Benoit Dufresne, Mlle Martine Laramée, MM. et Mmes Odias Scott, A. Mathurin, Mme Albert Lapointe, MM. et Mmes Paul A. Beaugrand, Fernand Duchesne, M. Noël Girard, M. et Mme Alexandre Stéphenne et Jean-Pierre Stéphenne, M. et Mme Ronald Bourgeois, Ruth Beaudry, M. et Mme Henri Beaudry, Armand et Antoine Beaudry, MM. et Mmes

Luc Lambert, Edmond Rioux, Mlle Léonie Bouchard, Mlle Lise Desmarais, Mme Camille Lavalée, M. Anthony Laramée, M. Yves Lefebvre, M. Gérard Beaugrand, M. et Mme Joseph Gévy, de Waterloo, M. Réal Noury, Mlle Lorraine Laperle, M. et Mme Louis-Charles Simard, M. Henri -Paul Roy, M. et Mme Philippe Morel, Bernadette Morel, Euclide Ménard, M. et Mme Ludovic Charest, M. et Mme Claude Charest, M. André Charu, M. et Mme Gaston Laramée, MM. Maurice Lavoie, Jules Dumais, Michel Dumais, Richard Morneau, Gilles Coriveau et de nombreux amis.

Mme Joseph Tremblay est de retour dans sa famille après un séjour à l'hôpital de Verdun.

COLERAINE. (Par courrier) — Les paroissiens de Coleraine ont suivi avec pitié les offices religieux le jour de la Toussaint et le jour des morts; le soir il y eut messe à neuf heures, les fidèles se firent un devoir de recevoir la sainte communion.

Naissances à Mégantic
LAC MEGANTIC. (Par courrier) — A M. et Mme Jean-Marc Lemieux (Yolande Talbot) est née une fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Yolande, Brigitte. Parrain et marraine: M. et Mme Georges Talbot, de Richmond, grands-parents du bébé. Porteuse, Mme Pierre Royer, arrière-grand-mère du bébé.

A M. et Mme Eugène Duquette (Louise Lachance) est né un fils baptisé en l'église Ste-Agnès de Lac Mégantic, par M. l'abbé Lucien LeRoux, sous les prénoms de Joseph, Jean-Marie, Renaud. Parrain et marraine: M. et Mme Jean-Marie Roy, de Lambton, oncle et tante du bébé. Mlle Liette Lachance portait son neveu au baptême.

Marie, Hélène, Louise, enfant de M. et Mme Lionel Roy (Thérèse Létourneau), de Woburn, baptisée en l'église Notre-Dame de Fatima. Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Proulx, de Milan. Mme Victor Campeau portait le bébé au baptême.

Marie, Diane, Francine, Gaétane, enfant de M. et Mme Delphis Rodrigue (Cécile Doussé), Parrain et marraine: M. et Mme Adrien Bormier, cousin et cousine du bébé. Mme Evangéliste Rodrigue portait sa nièce au baptême.

A l'hôpital St-Joseph de Lac Mégantic est née à M. et Mme André Picard (Cécile Lemoyne) une fille baptisée en l'église Ste-Agnès, par M. l'abbé Roger Cadieux, sous les prénoms de Marie, Blanche, Agnès, Carmen. Parrain et marraine: M. et Mme Aimé Picard, grands-parents du bébé. Mlle E. Bellefleur, LL, portait le bébé au baptême. A l'issue de la cérémonie reçurent Mme Adéodat Lemoyne, grand-mère du bébé, recevait à sa résidence les familles Picard et Lemoyne.

Faites un **ESSAI DOMINION DE 10 SEMAINES** et prouvez que vous pouvez réduire le coût de vos aliments!

Voici comment prouver que vous pouvez réduire le coût de vos aliments en faisant vos achats chez DOMINION. Achetez tous vos produits alimentaires chez DOMINION pendant 10 semaines consécutives. Prenez note de l'économie réalisée sur chaque article. Additionnez ces montants au bout de 10 semaines. Vous constaterez que votre pouvoir d'achat s'est amélioré de plusieurs dollars... dollars économisés chez DOMINION et qui vous permettront de vous procurer ce dont vous avez besoin. Commencez votre ESSAI DOMINION DE 10 SEMAINES dès aujourd'hui!

ROTI DE BOEUF dans les côtes — désossé et roulé	lb 75c	JAMBON FUME "Maple Leaf" Midget — prêt à servir	lb 79c
T-BONE, PORTERHOUSE rôti ou biftecks succulents—boeuf de choix	lb 73c	SAUCISSON de Bologne — Premium de Swift	lb 29c
ROTI DE COTES croisées—boeuf de marque rouge ou bleu	lb 49c	POULET A ROTIR Cat. "A" — 6 lbs et plus	lb 61c
ROTI DE BOEUF dans la palette	lb 35c	SOCS DE PORC désossés — genre Boston	lb 55c
BACON ROYAL "Mopack" avec couenne	Pqt 50 lb 39c	POULES Catégorie "A" fraîches fraîches — 5 à 6 lbs	lb 49c

FRUITS ET LEGUMES REÇUS TOUS LES JOURS

PATATES du Nouveau-Brunswick No 1 — achetez votre provision d'hiver!	Sac de 50 lbs 85c	Sac de 75 lbs \$1.19	
OIGNONS JAUNES Canada No 1 — pour la cuisson	10 lbs 39c	POIRES ANJOU de la C.-B. — sucrées et juteuses — les meilleures!	2 lbs 27c
POMMES Fameuses du Québec — sucrées — croustillantes	5 lbs en polythène 41c	ORANGES DE FLORIDE très juteuses — grosseur 250	doz. 25c

SAVON SUNLIGHT Pour le lavage de la famille	3 barres 29c	PECHES "TREES" qualité régulière	Bte 28 on. 28c
FEVES JAUNES "Country Kid" coupées — bas prix	2 btes 15 on. 19c	POIRES "Lynn Valley" pour vos desserts de choix	Bte 15 on. 14c
PAPIER DE TOILETTE "Westminster"	3 roul. 29c	ANANAS TRANCHES "Table Talk" qualité de choix	Bte 20 on. 28c

SEULEMENT DOMINION LES A!

SAUMON ROUGE "Sockeye" Clover Leaf	Bte 10 lb 39c	CAFE RICHMELLO Pour bien commencer la journée	LB 97c
FROMAGE "Velveeta" facile à trancher ou à étendre	Pqt 1/2 lb 27c	THE RICHMELLO Si bon — si savoureux	Pqt 30 sacs 33c
MELANGE BRODIE Pour gâteau au chocolat	Pqt 20 on. 37c	PAIN RICHMELLO Tranché, brun ou blanc	Chac. 15c
DOMESTIC Shortening préféré des ménagères	LB 27c	GINGER ALE Sec Domino	2 bout. 30 on. 27c
FARINE FIVE ROSES Pour une meilleure cuisson	Sac 5 lbs 41c		

Faites de délicieux biscuits! C'est si facile avec...

CHIPITS au chocolat "Van Kirk", etc.	Pqt 6 on. 28c	DOMINION STORES LIMITED
FARINE D'AVOINE "Quaker Oats" à cuisson rapide	48 on. 35c	ENCYCLOPEDIE en anglais "WONDER BOOK" 6-7-8 en vente

Ces prix seront en vigueur jusqu'à l'heure de la fermeture, samedi, 14 novembre 1953, à votre Dominion 108, Wellington Nord.

le coût des vivres chez DOMINION

GLO-COAT POLIDUR JOHNSON

"Bande Verte"

NOUVEAU!

donne un éclat plus brillant...et plus durable...résiste mieux...que toute autre cire se polissant seule!

MAINTENANT! chaque boîte est munie d'un bec commode!

Plus de couvercle sale! Plus de gaspillage!

Sans Frottage!

ACHETEZ CHEZ VOTRE FOURNISSEUR DE CIRE JOHNSON!

LA COMPAGNIE DE CIRE JOHNSON, MONTRÉAL, QUÉBEC

Soyez à l'écoute de la nouvelle comédie radiophonique "FOUS COMME BRAC"... voyez vos journaux pour l'heure et le poste.

CINEMA DE PARIS

A L'AFFICHE



En programme double avec MARCELLE CHANTAL 'FANTOMAS CONTRE FANTOMAS' AIME CLARIOND

HORAIRE SUR SEMAINE En matinée: 1.30 heure p.m. En soirée: 6.30 heures p.m. et 8.11 heures p.m.

VENREDI SOIR! Concours Fotonite NOUVEAU GENRE

Suivez les milliers de personnes qui assistent à 'Fotonite' les jeudis et vendredis. L'offre est de \$940.00.

CINEMA REX

Aujourd'hui—Ven. incl.

CETTE MERE Confesse son crime COMMIS POUR LE BONHEUR DE SA FILLE



Maria FELIX LA PLUS BELLE FEMME DU MONDE dans la super-production mexicaine

LA Diabliesse VICTOR JUNCO CROX ALVARADO

2ième film musical français 'Look for the Silver Lining' June HAYER—Gordon MacRAE

'Le grand tourbillon' En technicolor musical

AMENEZ-Y TOUTE LA FAMILIE VOIR LE CINEMASCOPE

À L'ÉCLAT VISUEL DU CINEMASCOPE VIENT S'AJOUTER LE SON STÉRÉOPHONIQUE QUI EN DOUBLE LE RÉALISME SAISSISSANT. HORAIRES: 9.25 - 11.55 - 2.20 - 4.50 7.20 - 9.45



Palace MONTREAL

GRANADA

MAINTENANT A L'AFFICHE! Au même programme! 'The STAR' avec Bette DAVIS Sterling HAYDEN

M-G-M's Fright Fully Funny MIRTHQUAKE! ALLYSON VAN JOHNSON 'REMAINS TO BE SEEN'



GAGNANT DU CONCOURS 'SURHOMME' PURE SPRING: Le jeune Robert Martin a été l'heureux gagnant du Concours 'Surhomme' Pure Spring, émission diffusée du lundi au vendredi à 5 h. 30 sur les ondes du poste C.K.T.S. Le jeune Martin est ici photographié au moment de la présentation de la magnifique bicyclette C.C.M. par M. Claude Roy, de la Compagnie Vinet-Roy Erg.; à gauche, M. Yvan De la Fontaine, vendeur des brevages Pure Spring dans l'arrondissement domiciliaire de Robert Martin. Messieurs Vinet et Roy invitent tous les petits garçons et petites filles à participer au prochain concours; le prix ce mois-ci sera une magnifique montre de 17 pierres. Tout ce qu'ils doivent faire est de ramasser les capsules de bouteilles de liqueur Pure Spring et de les faire parvenir au soin du poste C.K.T.S., Edifice La Tribune. N'oubliez pas d'inscrire vos noms et adresse, sur le paquet contenant vos capsules. Le prix est décerné à celui qui a apporté le plus grand nombre de capsules durant le mois se terminant le dernier jeudi. Bonne chance.

Micro potins

Voire poste local vous invite à écouter du lundi au vendredi à 4h. 05 'LA PROMENADE' avec Yolande Champoniz, Marcel Sylvain et René Caron. Vous vous amusez ferme.

A 4h.30 cet après-midi RADIO COLLEGE vous présentera une causerie de M. Gilles Ste-Marie intitulée 'Un langage aux possibilités multiples'.

La suite du populaire roman radiophonique de Claude-Henri Grignon 'UN HOMME ET SON PÈCHE' sera diffusée ce soir à 6h.45 suivie à 7h. de la recitation du 'CHAPELET EN FAMILIE'. Puis la sympathique diresse Lucille Dumont chantera à l'émission 'TAMBOUR BATTANT' à 7h.30.

Le roman de Robert Choquette 'LE CURE DE VILLAGE' sera présenté aux auditeurs de CHLT à 8h. courtoisie de Canadian Industries Lt.

Cinema PREMIER

Aujourd'hui—Sam. inc.

PREMIERE FOIS A SHERBROOKE RUTH ROMAN STEVE COCHRAN dans 'Tomorrow is another day'

2ième attraction en technicolor Wendell COREY Macdonald CAREY Ellen DREW dans 'THE GREAT MISSOURI RAID' En technicolor

'The Robe' Technicolor

AMENEZ-Y TOUTE LA FAMILIE VOIR LE CINEMASCOPE

À L'ÉCLAT VISUEL DU CINEMASCOPE VIENT S'AJOUTER LE SON STÉRÉOPHONIQUE QUI EN DOUBLE LE RÉALISME SAISSISSANT. HORAIRES: 9.25 - 11.55 - 2.20 - 4.50 7.20 - 9.45



Palace MONTREAL

GRANADA

MAINTENANT A L'AFFICHE! Au même programme! 'The STAR' avec Bette DAVIS Sterling HAYDEN

M-G-M's Fright Fully Funny MIRTHQUAKE! ALLYSON VAN JOHNSON 'REMAINS TO BE SEEN'

DES SAMEDI AU CINEMA DE PARIS



Françoise Arnoul et Fernandel dans une scène du film 'Le Fruit défendu' qui prendra l'affiche des samedi, au Cinema de Paris. En programme double: 'Demain, nous divorçons', avec Sophie Desmarets et Jean Desailly.

- 7.30—Film français. 8.00—L'actualité. 9.30—Favorite Story. 10.00—Ford Theatre. 10.30—March of Medicine. 11.00—Long métrage français. VENDREDI. 3.00—Musique. 4.30—Les Nations Unies. 5.00—Small Fry. 5.30—L'Ecran des jeunes. 6.00—Musique. 7.00—Tabloid. 7.15—Film français.

POUR VOTRE TELEVISION consultez DONAHUE ELECTRIC. Antennes à partir de \$75.00. 1273 ouest, rue King. Tél. 2-9202 — Sherbrooke

PIANOS Tonalité épaulante 'HEINTZMAN'. Si le choix d'un piano vous paraît difficile, choisissez celui dont la réputation est faite depuis plus de 60 ans... un WILSON. H. C. WILSON & SONS LTD. MARCHANDS DE PIANO DEPUIS 1863 SHERBROOKE

Télévision CBFT

JEUDI

- 3.00—Musique. 4.00—Révé, réalité. 4.30—Les Nations Unies. 5.00—Téléstory Time. 5.15—Pet Shop. 5.30—L'Ecran des jeunes. 6.00—Musique. 7.00—Tabloid. 7.15—Croyez-le ou non. 7.30—Four Star Theatre. 8.00—L'Actualité. 8.15—View the Clue. 8.30—Holiday Ranch. 9.00—Conférence de Presse.

Cinema MAGOG

CE SOIR 'LE DOCTEUR ET SON TOUBIB' Bing Crosby — Joan Caulfield

'LA VIE EST UN REVE' Suzy Carrier — Georges Rollin

'CALL FROM A STRANGER' Shirley Winters—Michael Rennie

CAPITOL



CRUEL VIOLENT IMPITOYABLE L'histoire hallucinante d'un Judas moderne. UN FILM DONT L'ÉMOTION INDESCRIPTEMENT BOULEVERSE L'ÂME DE TOUS LES SPECTATEURS. En double programme Une autre grande première pleine d'action CONGO — EXPRESS Avec Marianne Hoppe et Willy Birgel. Aussi: les Actualités Fox-Movietone, en français. Tous les mercredis soirs au théâtre Capitol

Résultats scolaires

ST-ADRIEN DE HAM. (Par courrier) — Voici les résultats des concours du mois d'octobre pour la classe des grands, dirigée par Mme Marcel M. Duff. 6e année: Claudette Picard, Denise Richer, Marguerite Larivière. 7e année: Carmen Picard, Lise Couture, Gérard Gysel. 8e année: Henriette Gagné, Carmen Beaurivage, Elise Proulx, Denise Richer, Jeanne Poirier, Hélène Grimaud, Jean-Claude Larivière, Ghislaine Couture, Doris Talbot. 9e année: Nicoje Rat...

NOUVEAUX DISQUE 'DECCA' maintenant en vente. DECCA RECORDS logo.

- 28927 Stranger in Paradise. 28884 Too Fat for the Chimney. 28890 Sleigh Bells in the sky. 28918 Love You So. 28918 Off Shore. 28911 Idie Gossip. 28911 Don't be afraid. 28851 Go Man Go Polka. 26381 Sharpey's Polka. 26381 The Legend of the Jeebl. 24044 Parker Meier Blues. 24044 Comme on Danse à Paris. 17044 Deux Petits Chansons. 17044 Mon Village. Ton Coeur est Mien.

Nouvellement enregistré dans le 'LONG PLAYING'. GAGNANTS BARBERSHOU — 1953. Enregistrements SPEBSQSA officiels. H. C. WILSON & SONS LIMITED. 61-67 nord, rue Wellington — Tél.: 2-2627

Mets au fromage et goûters VITE FAITS! Cheez Whiz. Ce nouveau produit Kraft vous épargne du temps! CHAUFFEZ-LE EN SAUCE! ÉTENDEZ-LE À VOTRE GRÉ!



Partie de cartes des Filles d'Isabelle

WARWICK (Par courrier) — En la salle des Chevaliers de Colomb, avait lieu, récemment une partie de cartes, organisée par Mmes Emile Noël, Armand Bilodeau, Vital Lebel, Armand Fortin et Donat Grégoire, au profit des diverses œuvres charitables du cercle des Filles d'Isabelle.

Des prix avaient été gracieusement fournis par de généreux donateurs dont voici les noms: Mmes Armand Fortin, Léo Lamy, Oscar Thibodeau, Welle Béty, Vitis Lebel, Emile Noël, Eddy Roy, Donat Grégoire, Cyrille Martel, Adélaïde St-Onge, Roland Kirouac, William Fournier, Mlle Madeleine Grégoire, les magasins J.-A. Talbot, Aristide Laverdière, Hector Muir, la Warwick Woollen Mills Ltd, Mmes Josephat Carrier, Roland Boudanger, les employés du départe-

ment de Mme Armand Fortin, à la Warwick Woollen Mills. Mme Hervé Laroche, présidente, souhaita la bienvenue à toutes les personnes présentes et les remercia d'avoir répondu aussi généreusement à l'invitation et leur souhaita une bonne soirée. Mme Armand Bilodeau donna ensuite les règlements pour la partie de cartes.

Les prix furent gagnés dans l'ordre suivant: Mme Adélaïde St-Onge, un réveille-matin, Mlle Clémentine Carrier, un plateau, Mme Armand Nadeau, des bas, Mme Roland Charrest, produits de beauté, Mme Philippe Hincé, un plateau, Mme Ernest Desrochers, du parfum. On joua ensuite quelques tours de roue de fortune, les prix furent gagnés par: Mme Maurice Kirouac, des bas, Mme Adélaïde St-Onge, une lampe électrique, Mme Ernest Desrochers, un tablier, Mlle Aline Perreault, un centenaire de dentelle, Mme Sylvie Perreault, du tricot, Mme Patrice Dubois, un bibelot, Mme Charles-Emile Tessier,

des jeux de cartes, Mme Roland St-Germain, des produits de beauté, Mme Alphonse Dubois, des plaquettes, Mme Armand Nadeau, une indéfrisable, Mmes Bertrand Cormis, un panier de pommes, Mme Romuald Gagnon, un vaporisateur. Les prix de présence furent gagnés par Mme Philippe Laroche, une nappe et Mlle Lise Hannah, un panier de pommes. Mme Paul-Emile Provencier a été l'heureuse gagnante d'un parapluie.

VICTORIAVILLE, (DNC) — On apprend que le grand voyageur, Jacques Hébert, sera à Victoriaville, samedi le 14 novembre, au Collège Sacré-Coeur. M. Hébert fera revivre, pour ses admirateurs, ses aventures au Cœur de l'Afrique, en compagnie de son automobile, "L'Alouette III". Un film sonore en couleurs agrémentera la conférence, qui commencera à 8h.15, samedi soir, le 14 novembre. Les billets sont en vente à la Bijouterie L.-R. Metivier, Tél. 3225.

Un noviciat en construction, à Victoriaville

SOCIÉTÉ DES PERES DU SACRÉ-COEUR fait actuellement construire un noviciat à Victoriaville, au Collège Sacré-Coeur. Cet édifice de style gothique moderne, aura cinq léages, s'étendant sur 140 pieds de façade par 42 pieds de large. L'extérieur sera briques américaines, et l'intérieur sera fini de plâtre. Le coût de l'édifice s'éleva à environ \$200,000.

Fondée en 1854, par le T. R. Père Jules Chevalier, à Issoudun, ville du M. François Bourgeois, de Victoriaville diocèse de Bourges, France, la Société des Pères du Sacré-Coeur est

maintenant répandue dans le monde entier. Approuvée par Sa Sainteté le Pape Pie IX, elle est fortement établie dans tous les champs d'apostolat. Actuellement le général de la Société est un Australien, le T. R. Père Patrick McCabe. Peu de temps après la fondation, des missionnaires avaient émigré en Amérique, à Water- town, aux portes du Canada. Un premier essai au Canada, à North Col- laby, ne donna pas grand résultat. Ils se fixèrent à Beauport en 1920.

En 1950, la Société des Mission- naires du Sacré-Coeur comptait dans ses rangs 17 évêques, 1 préfet apos- tolique et près de 3,000 religieux. 1,300 jeunes gens fréquentaient le cours classique, dans les écoles apostoliques. Les Pères, dans leur besoin d'exten- sion, ont entrepris la construction de cette bâtisse à Arthabaska. Les tra- vaux commenceront en mai, et l'on espère inaugurer l'édifice au printemps prochain. Le contrat a été accordé à M. François Bourgeois, de Victoriaville. L'architecte est M. Aurèle Bigon- nesse, de Québec.

Courcelles

COURCELLES (Par courrier) — La petite Denise Goulet, fille de M. et Mme Jos. Goulet, est de retour chez elle après avoir été hospitalisée à St-Vincent de Paul de Sherbrooke où elle a subi une opération. Sa mère a passé quelques jours auprès d'elle.

M. François Goulet est de retour parmi les siens après avoir passé quelques semaines à l'hôpital St-Vincent de Paul.

M. Edmond Goulet est hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke; M. Eleucippe Roy, à l'hôpital St-Vincent de Paul, tandis que M. Cléophas Duquette est hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Québec, où il a subi une opération.

MM. et Mmes Emile Jean, Albert Jean, Florent Roy, Mlle R.-Hélène

Jean, de Courcelles, M. Fernand Fo- merleau, Sœur Méthode, M. et Mme L. Bégin, de la Gaudeloupe, MM. Renaire, Stanislas, J.-Paul et Mlle Louise Jean, MM. Yvon et Renald Jean se rendaient récemment à Ste-Praxède, chez Mme Joseph Jean.

Mme Emile Jean s'est rendue à St-Evariste, visiter sa mère, Mme Gé- déon Lachance.

Mlle Madeleine Goulet, de Sher- brooke, a visité sa mère, Mme Ed- mond Goulet; elle a aussi visité de nombreux parents.

Message des proprios de Victoriaville

VICTORIAVILLE, (DNC) — Voi- ci un communiqué du secrétaire de la Ligue des Propriétaires de Victo- riaville: "Au nom de notre prési- dent et de tous les membres du bu- reau de direction, nous adressons nos

sincères remerciements à tous ceux qui, de près ou de loin, ont collabo- ré à faire du congrès provincial des Ligues de Propriétaires, un succès é- clatant".

Bien à vous, La Ligue des Propriétaires de Victoriaville Inc. (Signé) — Paul-André Gagnon, secrétaire.



NOS BAS PRIX DE CHAQUE JOUR



SPECIAUX EN PRODUITS!

RAISINS 2 lbs 29¢
EMPEROR — de CALIFORNIE, sucrés, juteux, grosses grappes

P'plemousses 10 pour 49¢
DE LA FLORIDE — Marsh, sans pépins, gros, grosseur 96

ORANGES 5 lbs 55¢
SUNKIST DE LA CALIFORNIE, SUCREES ET JUTEUSES

CHOUX 1 pied 12¢
VERTS ET GROS, TETES FERMES

RAISINS 15 ozs 19¢
FARM BOY — DE LA CALIFORNIE

Spéciaux très Coupés!

- SODAS - - - - - 27¢
- PREMIUM DE CHRISTIE
- PAPIER CIRE - - - - - 25¢
- EPAIS ECONOMY
- TOMATES - - - - - 2 27¢
- QUALITE DE CHOIX ASP
- COQUETEL AUX FRUITS 2 39¢
- DE CHOIX CROPP
- KETCHUP - - - - - 21¢
- ANN PAGE
- SAUMON SOCKEYE - - - - - 31¢
- ROUGE DE FANTAISIE ASP
- BEURRE D'ARACHIDES - - - - - 29¢
- SULTANA

Spéciaux de Boulangerie!

- GATEAU EN PAIN DORE - - - - - 25¢
- AU CHOCOLAT ANN PAGE
- GATEAU AUX FRUITS ANGLAIS ANN PAGE - - - - - 29¢

Spéciaux en Aliments Congelés!

- JUS d'ORANGES CONCENTRES PASCO - - - - - 35¢
- 2 btes 6 ozs.
- PATATES FRITES BAXTER - - - - - 19¢
- pqt.
- POIS VERTS DE FANTAISIE LIBBY - - - - - 61¢
- 3 pqt 12 ozs.

- OLD DUTCH - - - - - 27¢
- NETTOYEUR
- AMMONIAQUE - - - - - 21¢
- HANDY
- COINS DE FROMAGE - - - - - 45¢
- CHERRY HILL, TRAITES OU NON
- FROMAGE A LA CREME - - - - - 22¢
- KRAFT
- FROMAGE DOUX - - - - - 43¢
- CANADIEN DE L'ONTARIO
- BEURRE - - - - - 64¢
- SILVERBROOK, PREMIER CHOIX
- OEUF MOYENS - - - - - 50c
- SUNNYFIELD, CATEGORIE "A"
- APPRET A SALADE - - - - - 35¢
- ANN PAGE

SPÉCIAUX! Colgate-Palmolive

NETTOYEUR AJAX 2 btes 29¢



GRATIS SHAMPOO HALO AVEC 3 Savons Palmolive (FORMAT DE BAIN) VALEUR REG. 62c 37c

SUPER SUDS

Plus de Savonnage Linge Plus Net pqt 35¢



CASHMERE BOUQUET GROS. DE BAIN 2 pour 25¢



VEL 39¢ giant pkg 77¢



ALIMENTS DE QUALITE HEINZ

- CEREALES POUR BEBES - - - - - 22¢
- CUITE D'AVANCE
- ALIMENTS de Bébés - - - - - 19¢
- OU ENFANTS—EN PUREE
- VINAIGRE - - - - - 31¢
- BLANC
- FEVES DANS SAUCE AUX TOMATES - - - - - 21¢
- CUITES AU FOUR
- SPAGHETTI - - - - - 31¢
- 2 btes 15 ozs
- CUIT (DANS SAUCE AUX TOMATES AVEC FROMAGE)
- KETCHUP - - - - - 27¢
- 11 ozs
- AUX TOMATES

VOUS AJOUTEZ UN OEUF ET AVEZ UN MEILLEUR GATEAU!

Mélange à Gâteau ROBIN HOOD

Blanc Pqt 14 ozs 29¢
Chocolat Pqt 14 ozs 29¢



Funérailles de Mme J. Grondin

COOKSHIRE. (Par courrier) — Un émouvant hommage a été rendu en l'église paroissiale St-Camille de Cookshire, à la mémoire de Mme Jean Grondin, née Lucie-Anna St-Pierre, décédée à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke, à l'âge de 61 ans et 11 mois.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Alphonse Labrecque, curé. Le service fut chanté par le R. Père Victor Grondin, l.c.c., de Montréal, assisté comme diacre et sous-diacre de M. l'abbé Alphonse Labrecque, curé de la paroisse et de M. l'abbé Joseph Labrecque, de Sherbrooke. La défunte faisait partie des dames de Sainte-Anne dont la banquette était portée par M. Marcel Mercier et M. Yvon Richard. Les cor-

dots étaient retenus par Mmes S. Russière, A. Lepitre, A. Roy, W. Dubé. Suivaient un groupe des dames de Sainte-Anne. La quête fut faite par Mmes E. Lepitre et H. Roy. Les porteurs du corps étaient: MM. W. Dubé, H. Casavant, E. Rousseau, E. Dumont, M. Blouin, A. Lapointe. Le choral de la paroisse rendit la messe de Requiem, Mme J.-M. Poulin touchait l'orgue.

Mme Grondin laisse dans le deuil son époux, M. Jean Grondin, ses deux fils: Lionel et Camille Grondin, ses quatre filles: R. Soeur Alice-Maria, c.n.d., de Québec, Soeur Lucie-Anna, c.n.d., de St-Adèle, R. Soeur Amanda Grondin, de Rochester, N.H., Mme Hélène Brazeau, de Montréal, ses belles-filles: Mmes Camille et Lionel Grondin; ses petits-enfants: Michel et Richard Grondin, de Cookshire, son frère M. Thomas St-Pierre de Portland, Maine, trois beaux-frères: M. Joseph Grondin, de Sherbrooke, M. Joseph Poulin, de Waterlool, M. Georges Poulin, de Waterlool, M. Irénée Blouin, d'Ascot Corner, quatre belles-sœurs: Mme Georges Grondin, de Lancaster, N.H., Mme Georges Poulin, Mme Joseph Grondin, de Sherbrooke, M. Eugène Grondin, de Lancaster, N.H., de Jéus et dont la R. Soeur Marie Gabrielle de Jésus en est la directrice. 1er année: Normand Veroné, Nicole Nadeau. 2e année: Marcelle Rouillard, Louise Dutil, 3e année: Gilles Mercier, Nicole Fortier. 4e année: Emma Vachon, Guy Denis. 5e année: Coni Olson, Pierrette Rouillard. 6e année: Jacqueline Vincent, Pierrette Vincent. 7e année: Gaston Pellerin, Raymond Mercier. 8e année: Françoise Lovelle, Jeannine Petit. 9e année: Georgette Phaneuf, Henriette Bergeron.

Ecoliers à l'honneur

WATERVILLE. (Par courrier) — Voici les résultats des examens de la Toussaint au Couvent du Sacré-Coeur de Waterville, dirigé par les Filles de la Charité du Sacré-Coeur de Jéus et dont la R. Soeur Marie Gabrielle de Jésus en est la directrice. 1er année: Normand Veroné, Nicole Nadeau. 2e année: Marcelle Rouillard, Louise Dutil, 3e année: Gilles Mercier, Nicole Fortier. 4e année: Emma Vachon, Guy Denis. 5e année: Coni Olson, Pierrette Rouillard. 6e année: Jacqueline Vincent, Pierrette Vincent. 7e année: Gaston Pellerin, Raymond Mercier. 8e année: Françoise Lovelle, Jeannine Petit. 9e année: Georgette Phaneuf, Henriette Bergeron.

Fête à Courcelles

COURCELLES. (Par courrier) — A l'occasion du 35e anniversaire de la naissance de Mme Emile St-Pierre (Florence Domingue), à la demeure de M. Emile St-Pierre, fut organisée une fête-surprise. Une adresse fut lue par sa fille Ginette, un panier de 35 roses fut offert par sa petite Louise, ses fils Mario et Maurice lui présentèrent une magnifique montre-bracelet, et un petit sapin garni de 35. Une centaine de parents et d'amis se sont unis pour lui offrir leur meilleurs souhaits de fête. A près cet intéressant moment on fit du chant, musique et déclamations. On remarquait parmi les invités outre l'épouse, Mme St-Pierre, son époux M. Emile St-Pierre, Mlle Sylvaine St-Pierre, M. et Mme Edmond Domingue, M. et Mme Florin Domingue, Mlle Simone St-Pierre, M. et Mme John Lasalle, M. et Mme Henri Provencier, M. et Mme Paul St-Pierre, M. Victor St-Pierre,

Fête à Courcelles

Domingue, Mlle Huguette Lessard, M. Guy Lessard, Mlle Bernadette Roy, M. Marius Bélanger, Mlle Annette Coulombe, M. Lorenzo Coulombe, Mlle Louise Roy, M. Raymond Rosa, Mlle Lucia Roy, M. Ernest Roy, tous de Courcelles, Mlle Raymonde Letourneau, de St-Hilaire, M. Raymond et Mlle Francine Domingue, M. Raymond Domingue, Marcel Poulin, de Courcelles, Clément Lapointe, de Lambton, Philippe Rosa, Grégoire Rosa, de Courcelles, Gérard Lachance, de St-Evaise, Joseph Fortier, Emile Arsenault, Francis Robitaille, Roger Dechevery, Benoit Leblond, tous de Sherbrooke, M. Xavier Pouliot, M. et Mmes Emilien Pouliot, de Courcelles, Alphonse Laurendeau, de St-Victor, Valère Lessard, Romaric Goulet, Fernand Patry, Thomas Patry, Lucien Poulin, Xavier Coulombe, Joseph Roy, Jean-Marie Dugas, M. et Mme Joseph Roy, M. et Mme Ulric Fortin, de Courcelles, Ernest Longchamps, de St-Ephrem, Mmes Emma Arsenault, Liliane Robitaille, de Sherbrooke, M. Réginald

Fête à Courcelles

marraine M. et Mme Boissonneault, de Roxton Falls, grands-parents. A M. et Mme Roger Ferland (Rita Groulx) est née une fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Danielle, Micheline, Parrain et marraine M. et Mme Léonard Chicoine, de Lawrenceville, oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme Arthur Ferland, grand-mère de l'enfant.

Fête à Courcelles

La partie musicale de la soirée avait été confiée à M. Guy Lessard, de Courcelles, et M. Gérard et Mlle Chantal Lachance, de St-Evaise. Cette veillée se termina par un excellent réveillon.

Fête à Courcelles

VALCOURT. (Par courrier) — M. et Mme Noël Boissonneault (Jeanne Chicoine) sont les heureux parents d'un fils né et baptisé à l'hôtel-Dieu de Sherbrooke, sous les prénoms de Joseph, Bernard, Parrain et



AIDENT AUX PETITS BUDGETS



VEDETTES SPÉCIALES!

Nourriture "CHUM" POUR CHIENS
 2 btes 15 oz. **25¢**
 Faites avec des viandes inspectées par le Gouvernement. Parfaites avec du foie et des vitamines.

GRATIS!
VERRE
 A JUS DE FRUITS FOREST GREEN AVEC CHAQUE Paquet double grandeur POUR LES CHOSES DU BÈRE ET LA PEAU TENDRE

MAPLE LEAF PURE SOAP FLAKES
 Grand. rég. **35¢**
 Double grand. **65¢**

MUFFETS 2 pour **31¢**
 LE BLE ROND FILAMENTE

BLE SOUFFLE QUAKER - 2 pour **27¢**
 Gros paquet **20¢**

RIZ SOUFFLE QUAKER - 2 pour **35¢**

BLE SOUFFLE PETER PAN - par **26¢**

CORN MEAL QUAKER - par **14¢**

SON NATUREL QUAKER - par **16¢**

Ken-L-Ration
 NOURRITURE POUR CHIENS
 2 btes 16-onces **27¢**

RIZ A LONG GRAIN - par **17¢**
 DE FANTAISIE SUNNYFIELD

PREM - par **31¢**
 VIANDE EN BOITE

MELANGE A GATEAU - par **37¢**
 AU CHOCOLAT BRODIE

PAPILLOTES 1 lb **35¢**
 (KISSES) VERDONNET

JUS de pommes - 2 pour **27¢**
 "ALLEN"

INTRODUCTION GUIDE
EMPOIS liquide - par **19¢**

C'est la semaine du Veau à l'A&P. Encore une fois l'A&P vous offre la chance d'un menu en vedette de veau nourri au lait, de haute qualité, au bas prix d'épargne. Achetez votre coupe favorite de Veau et économisez. Venez voir à l'A&P.

FESSE de Veau **OS DU JARRET ENLEVE**

SURLONGE de Veau **LB**

CROUPE de Veau

COTELETTES, LONGES DE VEAU lb **79¢**
 COUPES DES COTES OU DU CENTRE

VEAU A BOUILLIR EN MORCEAU lb **19¢**
 FLANCS OU POITRINE

BACON A DEJEUNER - cello 1 lb **75¢**
 MARQUE ROYAL (AVEC COUENNE)

MORUE FILETS - lb **25¢** **KIPPERS** FUMES lb **25¢**
 ENVELOPPE CELLO TRAITES, GENRE ECOSSAIS

ROTI de PALETTE de Veau **OS DE PALETTE ENLEVE**

ROTI de VEAU LB **47¢**
 Épaule - Os rond

CHOCOLATS - 1 lb **65¢**
 MARY LOU

LAIT EVAPORE - 2 btes **25¢**
 AMP

MAIS CREMEUX - 2 btes **25¢**
 DE CHOIX AMP

POIS - 2 btes **18¢**
 DE CHOIX AMP

FEVES AU LARD 2 btes **29¢**
 ANN PAGE (TOUTES LES VARIETES)

JUS DE TOMATES - 3 btes **28¢**
 DE FANTAISIE ASP

JUS DE TOMATES - 2 btes **27¢**
 DE FANTAISIE ASP

SOUPE AUX TOMATES 2 btes **25¢**
 CAMPBELL

SOUPE AUX POIS - 2 btes **29¢**
 HABITANT

Pour une saveur plus fraîche et plus délicate, essayez le **VIGOREUX ET FORTIFIANT**

CAFÉ BOKAR

97¢ 1 lb **\$2.85** 3 lbs

Notre assistant se fera un plaisir de mouler votre café à point pour mieux convenir à votre méthode de faire le café.

GINGER ALE - 2 btes **27¢**
 YUKON CLUB (Contient alcool)

PECHES - 2 btes **37¢**
 IONA

NOURRITURE 2 btes **19¢**
 HEALTHO POUR CHIENS

MARMELADE - 2 btes **30¢**
 ORANGE ET PAMPLEMOUSSE IONA

CERISES GLACEES - cello 1 lb **29¢**
 ROUGES

JUS D'ORANGES - 2 btes **31¢**
 SUCRE OU NON SUCRE

SUCRE - 10 lbs **83¢**
 FIN GRANULE

RAISIN - 2 lbs **43¢**
 SUNMAID

GRENOBLES - 2 btes **39¢**
 EN MORCEAUX

DATTES - 1 lb **17¢**
 DENOYAUTEES

SWIFT'S PRODUITS DE QUALITE

Rend toute cuisson plus facile et plus rapide.

33¢ La Livre

PREM - par **31¢**

SHORTENING JEWEL - par **28¢**

NOURRITURE PARD POUR CHIENS 2 btes **29¢**

NETTOYEUR SWIFT - par **14¢**

Encore votre meilleur achat!

ANN PAGE
 Enrichi de vitamine "B"
 Approuvé du Canada

PAIN BLANC
 TRANCHE
 pain 24 oz **15¢**

BLE ENTIER - par **14¢**
BLE CRAQUELE - par **14¢**

A&P Super Markets
 THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.

Prix en vigueur jusqu'à samedi le 14 novembre

ANNONCEZ DANS
LA TRIBUNE
9882

copies de votre journal préféré ont été vendues dans la CITE DE
MAGOG, au cours de la dernière semaine.

l'Écho de MAGOG

Produits primex products

Représentants de
mandés pour tous
les villes de
nécessaires et
missions.

500
nécessaires
Gras et
détail

635 ouest, rue Principale — Téléphone: 2165 — MAGOG

AUBAINES OFFERTES PAR LES MARCHANDS DE MAGOG

Au Kiwanis de Magog
MAGOG, 12 (DNC) — M. Henry Jorgenson vient d'être élu président du club Kiwanis de Magog, en remplacement de M. Jack Peters. Les autres officiers élus sont le Dr A. Roy, premier vice-président, C.-H. Thomas, deuxième vice-président, M. Fogo, secrétaire-trésorier.

MAGOG, 11. (DNC) — M. Conrad Gaucher, qui était à l'emploi du Ministère de la Chasse et de la Pêche, au parc provincial du mont Orford, à titre d'instructeur de ski, vient de quitter cet emploi. Les skieurs, particulièrement les jeunes, se trouveront de ce fait privés d'un instructeur compétent, l'hiver prochain.

MAGOG, 12. (DNC) — C'est lundi, le 4 janvier 1954, dans la soirée, que seront tirés au sort les prix offerts par un groupe de marchands de Magog, aux personnes qui font leurs achats dans leurs établissements. Une somme de \$200, partagée en un grand prix de \$100, un prix de \$50 et deux de \$25, sera tirée au sort. Dans chaque cas, la personne chanceuse devra répondre correctement à une question d'intérêt général, pour avoir droit au prix. Des artistes régionaux seront chargés d'égayer l'atmosphère.

Depuis que cette campagne de vente fonctionne, les acheteurs affluent de partout, pour profiter des spéciaux offerts par les marchands qui annoncent tous les jeudis, dans LA TRIBUNE. Les marchands de Magog, à part de vendre moins cher qu'ailleurs, font tout en leur pouvoir pour attirer la clientèle de l'extérieur.

Ligue de quilles des Services Publics

MAGOG, 12. (DNC) — Dans la ligue de quilles des services publics, Léo Gosselin du club de la Fonderie a battu tous les records à date cette saison pour s'emparer des honneurs du plus haut simple (182), du plus haut triple (474), pour prendre de fait la première place dans les moyennes et faire passer son club en tête du classement. En effet la Fonderie a battu facilement le Côté, 3 à 1, pendant que les Facteurs prenaient 4 points contre la Boulangerie Nationale pour monter en deuxième position, 1 point seulement en arrière de la Fonderie, et 184 quilles en avant du Côté. La Boulangerie Nationale a roulé encore de malchance pour demeurer en dernière position. Le Capitaine Gaston Goulet, a dit qu'il n'a pas perdu entièrement espoir en son équipe et est très confiant de rejoindre les autres clubs de la ligue d'ici la fin de la saison.

Noms des joueurs — et équipes	Parties	Quil. tomb.	Moy.
Gosselin, Léo, — Fonderie	18	2250	125
Côté, Clément, — Côté	18	2245	124.7
Brousseau, André, — Facteur	18	2127	118.2
Forand, Lorenzo, — Fonderie	3	354	118.
Gaudreau, Théo, — Facteur	15	1756	117.1
Côté, Fernand, — Côté	15	1729	115.2
Dumas, Ronald, — Fonderie	18	2072	115.2
Dubois, Emile, — Fonderie	15	1683	112.2
Fortin, Aimé, — B. Nationale	12	1325	110.4
Bolduc, Conrad, — Facteur	18	1955	108.1
Côté, Romeo, — Côté	15	1628	108.8
Boudreau, Michel, — B. Nationale	18	1917	106.9
Goulet, Gaston, — B. Nationale	18	1896	105.6
Gosselin, Lucien, — Fonderie	18	1886	104.14
Michaud, Jean, — Facteur	18	1854	103.
Côté, Paul, — Côté	18	1810	100.10

POSITIONS DES ÉQUIPES

Équipes	Quil. tomb.	Part. gsp.	Pol. acc.	Pts
Fonderie	9655	12	4	16
Facteur	9776	11	4	15
Côté	9592	11	4	15
Boul. Nat.	8252	2	0	2

T. Gaudreau, sec. de ligue.



PHOTOGRAPHE DE MAGOG, À L'HONNEUR. — M. Robert Courtemanche, photographe professionnel de Magog, qui s'est vu attribuer deux prix lors de la deuxième exposition annuelle de l'Association des photographes professionnels de la province de Québec. Il a décroché un premier prix dans la classe "portrait d'enfant", et une mention honorable pour une photographie représentant la "Tour de Saint-Benoît", à Saint-Benoît-du-Lac. M. Courtemanche est le photographe attitré de LA TRIBUNE, à Magog.



TRAVAUX D'EXCAVATION, EXECUTES AVEC DILIGENCE. — La Bosco Construction, dont le propriétaire est M. Eugène Bélanger, de Magog, a exécuté avec une rapidité extraordinaire des travaux d'excavation, qui exigent des manoeuvres une rapidité accrue. Ils n'avaient que trois heures pour passer les canalisations d'aqueduc sous la voie ferrée de la rue Merry, propriété du Pacifique Canadien. La tâche a été terminée dans le temps convenu. Mais il a fallu que les manoeuvres fassent vite. On voit ici, de gauche à droite, MM. Eugène Bélanger, propriétaire de la Bosco Construction, M. Raoul Cabana, propriétaire de la Cabana Construction, sous-entrepreneur des travaux d'aqueduc en cours, M. Jacques Lemieux, ingénieur, M. Roger Boudreau, secrétaire-trésorier de la cité de Magog et Son Honneur le maire de Magog, M. Ovide Bergeron, qui ont surveillé l'opération. (Photos: R. Courtemanche, Magog)

Carnet mondain

Mlle Constance Raymond, de Magog, se rendait à Sherbrooke, dimanche dernier.
Mlle Lucille Massé, de Granby, était de passage à Magog, samedi dernier.
Mlle Annette et Anita Dostie, de Magog, étaient de passage à Sherbrooke, dimanche dernier.
Mlle Jeannine Beaudry, étudiante au Collège du Sacré-Coeur de Sherbrooke, était dans sa famille, en fin de semaine.
Mlle Gervaise Provencal, de Magog, se rendait à Sherbrooke, jeudi dernier.
Mlle Suzette Hamel, de Magog, visitait des parents et des amis à Stanstead, dimanche dernier.
M. Roland Thivierge, étudiant à l'université de Montréal, rendait visite à ses parents, à Magog, en fin de semaine.
Mlle Gisèle Gagné et Gisèle Bourdeau, de Magog, se rendaient à Sherbrooke, dimanche dernier, au conseil fédéral de la Jeunesse Ouvrière Catholique.
MM. Jean et Camille Dumas, de Magog, étaient de passage à Sherbrooke, dimanche dernier.

Mlle Estelle Moquin, de Magog se rendait à Montréal, mercredi dernier.
M. Serge Millette, de Magog, rendait visite à des amis à Sherbrooke dimanche.
Mlle Louise Bérubé, de Magog était de passage à Beebe, dimanche dernier.

CARTES PROFESSIONNELLES

Notaire
ETIENNE DUSSAULT, B. A. L. L.
NOTAIRE
9.30 a.m. à midi, 1.30 à 5.30 p.m.
7 à 8 hres d.m.
Tél.: 3176 — 269 ouest, rue Principale
MAGOG

Comptable
RODERICK LEMIEUX, C. A.
Comptable agréé
269 ouest, rue Principale
Tél. 3760 — Magog

Réduction DE **15%** SUR LA LINGERIE

MISE DE COTE...
Nous garderons pour vous, jusqu'à Noël l'article que vous aurez choisi. Nous vous le remettrons, quand vous le voudrez, et dans un joli emballage des Fêtes.

\$50.00 A la personne chanceuse nous donnerons un bon lui permettant de se procurer à notre établissement, pour \$50.00 de marchandises.

LINGERIE PAULA
148 ouest, rue Principale — Tél.: 2641
MAGOG

GRAND SPÉCIAL
PENDANT TOUT LE MOIS DE NOVEMBRE
MANTEAUX

Vous serez enchantées, mesdames et mesdemoiselles, du beau choix de manteaux que nous avons en stock. Toutes sortes de tissus, des coupes nouvelles et élégantes en une variété abondante. — Venez choisir le vôtre aujourd'hui même.

Rég. \$39.95 **\$29.95**
Rég. \$44.75 **\$33.50**
Rég. \$55.00 **\$45.50**

Nos prix réguliers sont plus bas qu'ailleurs. La présente réduction vous permettra de vous vêtir à votre goût tout en économisant.

Situé en face des usines de la Dominion Textile
AURORE BERNIER
MAGOG
199 est, rue Principale Téléphone 3368
CADEAU: Nous ferons tirer au sort un magnifique lampo de table et un fer à repasser à la vapeur.

Vous pouvez **Maintenant** avoir la montre que vous attendiez...

GRUEN Pan American
Avec cadran 24 heures

La Précision GRUEN obtient un autre succès!
La Gruen Pan American a été choisie comme la montre officielle de la Pan American Airways—la plus grande organisation internationale de service aérien au monde—parce qu'elle donne l'heure avec précision.

La Gruen Pan American est numérotée pour concorder avec les 24 heures du jour de vol aérien—choix de 4 genres de cadrans—boîtier de construction solide et de modèle nouveau—Mouvement précis
Gruen 17 rubis avec siguille trotteuse, \$59.75.

Voyez votre Bijoutier
FLORENT GERVAIS
GRUEN
LA MONTRE DE PRÉCISION

Tout article de votre choix sera mis de côté jusqu'aux Fêtes.

FLORENT GERVAIS
EN FACE DU BUREAU DE POSTE
398 ouest, rue Principale MAGOG Téléphone 2826

CADEAU: Au gagnant ou la gagnante du tirage au sort, nous offrons une montre BULOVA de qualité.

Naissances à Coleraine

COLERAINE. (Par courrier) — M. et Mme Pierre Baron, de Coleraine, sont les heureux parents d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Margite, Jeannine, Parrain et marraine: M. et Mme Lucien Dusault.

M. et Mme Fernand Laplante, de Coleraine, sont les heureux parents d'un garçon, baptisé sous les prénoms de Alfred, Gérald, Parrain et marraine: M. et Mme Alfred Jacques.

M. et Mme Roger Guillemette, de Coleraine, sont les heureux parents d'une fille, baptisée sous les prénoms de Thérèse, Joséphine, Parrain et marraine: M. et Mme Wilfrid Phaneuf.

POURQUOI PAYER PLUS CHER?

SPÉCIAUX CAOUTCHOUC

POUR

- DAMES
- HOMMES
- FILLETES
- GARÇONNETS

Une visite...

Une visite vous convaincra rapidement que nos prix sont plus bas qu'ailleurs pour qualité égale. C'est le temps de chausser toute la famille à bon marché.

CADEAU — A la personne chanceuse, nous donnerons \$50.00 en marchandises

NEWPORT SHOE STORE

MM. Gaston Huot et René St-Germain, props
267 ouest, rue Principale — Tél.: 2822
MAGOG

OUVERT LE SAMEDI SOIR JUSQU'À 10 HEURES

Aux obsèques de Mme W. St-Pierre

MAGOG, 12. (DNC) — Les funérailles des Mme Wilfrid St-Pierre, née Virginia Dupuis, décédée le 27 octobre dernier, à l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke, à l'âge de 81 ans, ont eu lieu récemment, en l'église St-Patrice de Magog.

La levée du corps fut faite par Mgr Maurice Vincent, supérieur du séminaire St-Charles Borromée, de Sherbrooke. Le service fut chanté par M. l'abbé Paul-Emile D'Arcy, directeur des élèves au séminaire St-Charles Borromée, assisté de MM. les abbés Camille Dionne et Roger Bélanger, comme diacre et sous-diacre. M. l'abbé Bruno Lavigne, cousin de la défunte, chantait une messe, à l'autel latéral. On remarquait au chœur, Mgr Napoléon Pélipin et M. le chanoine Lessard.

Les porteurs d'honneur étaient MM. A. Bibeau, D. Marchand, R. Dion, N. Goyette, W. Larocque, J.-R. Schinck. La dépouille mortelle était portée par MM. Arsène Langlois, Alcide Desmarais, Armand Dupuis, N. Campagna, Gérard Dupuis, Marcel Dupuis, tous cousins de la défunte.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Mme J.-T. Dupuis (fille) de Magog, M. Armand St-Pierre, de Victoriaville, Mme Roland St-Pierre, de Victoriaville, M. Maurice St-Pierre, de Valcourt, M. Maurice St-Pierre, de Longueuil, son gendre: M. J.-T. Dupuis, de Magog, ses belles-filles: Mme Armand St-Pierre, de Victoriaville, Mme Roland St-Pierre, de Valcourt, Mme Maurice St-Pierre, de Longueuil, ses petits-enfants: Gérald, Aline et Yolande Dupuis, Guy, Denis, Suzanne, Louise et Jean St-Pierre, Yves, Claude, André, Micheline et Irène St-Pierre; une sœur, Mme Valmore Millette, de Magog; un beau-frère: M. Valmore Millette; trois belles-sœurs: Mmes Joseph, Georges et Wilfrid Dupuis; ses neveux: la R. St-Lucie du Divin-Coeur, M. Régina Roberge, Mme Dupuis, Mlle Line-Aura Campagna, Mme Arsène Langlois, de Magog.

Dans le cortège, on remarquait outre les personnes déjà mentionnées: M. Marcel Dupuis, Mme Wilfrid (A suivre en page 28)

PLUS DE 500 MANTEAUX D'HIVER

Marques connues de

- Crombie, de Society Brand
- Panda
- Royal, de Fashion Craft

L'assortiment le plus vaste des Cantons de l'Est.

- CHOIX
- QUALITE
- BAS PRIX

R. BEAUDRY
ENR.
Téléphone 3260
229, rue Principale
MAGOG

Nous ferons tirer au sort un magnifique manteau d'hiver PANDA d'une valeur de \$69.50.

Achetez à Magog et Epargnez. Les marchands de Magog ont peu de frais d'administration. Achetez à Magog et Epargnez.

ANNONCEZ DANS LA TRIBUNE 9882

copies de votre journal préféré ont été vendues dans la CITE DE MAGOG, au cours de la dernière semaine.

l'Écho de MAGOG

Photographies en tout temps... R. C. STUDIO ROBERT COURTEMANCHE PROP. 125, rue Sherbrooke - MAGOG Téléphone 3334

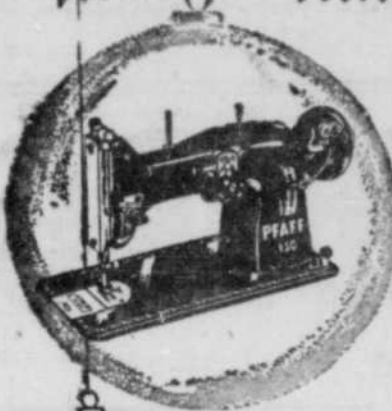
JOURNÉE ANTIALCOOLIQUE À MAGOG, DIMANCHE

Luc CABANA

1 ouest, rue Principale MAGOG Téléphone 2611 94 ouest, rue Principale COATICOOK Téléphone 13-8-2

vous invite à voir

PFAFF pour les Fêtes



- la machine à coudre par excellence
le cadeau idéal
garantie pour la vie
BOBINE ROTATIVE

Renouvele la joie des fêtes 365 jours par an... des années durant...

Un geste du doigt vous permet d'exécuter le point zig-zag, le point d'ourlet invisible, le point de broderie, le point d'appliqué, et nombre de travaux délicats avec précision. Elle coud même les boutons, borde les boutonsnières, repasse et raccourcit.

Facilité de paiement, avec reprise généreuse pour toute vieille machine que vous échangez contre une Pfaff neuve. Livraison à Noël si vous commandez maintenant.

UNIVERSELLEMENT REPUTÉES DEPUIS 1816 SERVICE ET PIÈCES DANS LE MONDE ENTIER Pour obtenir un dépliant illustré de la populaire machine à coudre PFAFF, adressez ce coupon à un des deux endroits suivants:

PFAFF SEWING MACHINE CO.

1 ouest, rue Principale, MAGOG 94 ouest, rue Principale, COATICOOK

NOM
No
Rue
VILLE

MAGOG, 12. (DNC) - Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke, sera l'invité d'honneur, dimanche soir prochain, à la soirée de clôture de la Journée antialcoolique organisée par les Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie, en étroite collaboration avec les cercles d'habitants des paroisses Saint-Patrice et Saint-Jean-Bosco. Cette soirée, à laquelle est conviée toute la population de Magog, se tiendra au sous-sol de l'église Sainte-Marguerite-Marie.



A SAINT-MARGUERITE-MARIE DE MAGOG, DIMANCHE PROCHAIN. - Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke, Mgr Lucien L'Heureux, P.D., V.G., M. l'abbé Origène Vel, curé de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie de Magog, qui sont parmi les principaux invités à la soirée de clôture de la journée antialcoolique, qui aura lieu à la paroisse Sainte-Marguerite-Marie de Magog, dimanche prochain.

Grand banquet du J. Commerce

MAGOG, 12. (DNC) - La Chambre de commerce de Magog a terminé, l'Auberge la Lanterne, samedi soir dernier, la semaine provinciale d'activité, par un magnifique banquet, auquel assistaient plus de 100 convives, membres ou amis du Jeune Commerce de Magog.

On remarqua à la table d'honneur Son Honneur le maire, M. O. Vila Bergeron et Madame la mairesse, le président du Jeune Commerce de Magog, le notaire Étienne Dussault, accompagné de Mlle Micheline Chamberland, le vice-président de la Chambre locale, Monsieur Bernard Buzzell, accompagné de Mlle Fernande Goyette, le secrétaire de la Chambre, M. Gilles Lajoie, Mme Lajoie, MM. et Mmes Paul Danneau, Fernand Lacasse, Ronaldo Langagne, M. Bertrand Régis, accom-

pagné de Mlle Thérèse Guimond, M. Paul Hamel, et Mme Hamel. Comme le banquet avait pour but l'assemblément du nouvel exécutif élu à l'assemblée générale, Son Honneur le maire a présidé à l'assemblément des directeurs de la Chambre de Commerce de Magog, qui se trouvaient à ses côtés, à la table d'honneur. Le notaire Étienne Dussault, a procédé à l'initiation des nouveaux membres, par la recitation du "Credo Jeune Commerce". Le notaire Dussault a terminé, dans l'esprit de ce banquet, cette courte initiation, en offrant une santé aux nouveaux membres présents: MM. Roderick Lemieux, Marcel Desautels, Lucien Gosselin, Claude Vigneux, Nil Degré, Alexandre Stéphenne, Claude Vigneux, Jean Dussault.



Après le banquet, la majorité des convives se rendirent au "Cedar Bar", de l'Auberge de la Lanterne, où tous s'amuserent gaiement et sagement, au son d'un orchestre composé de MM. Roger et Omer Crevier, avec le concours de M. Edouard D'Arcy et de Mme Gustave Faniel, au piano, sous la brillante direction de M. Gilles Lajoie. La soirée s'est terminée avec entrain par des chansons de genre, où Mme Roger Lecours, MM. Paul et Guy Blais, Bob Lavallé, Mike Chainey, Blakie Doyon, ont de nouveau fait preuve de leur talent de chanteurs et imitateurs. Les organisateurs de cette brillante soirée, MM. Bertrand Régis, Paul

Danneau et Gilles Lajoie, remercient d'une façon particulière tous ceux qui ont contribué au succès de cette réunion, ainsi qu'à la grande réussite qui a marqué les autres activités de la semaine dite provinciale du Jeune Commerce.

M. Edouard Gauvin, de Montréal, venait ses parents à Magog, en fin de semaine.

M. Paul Hamel, et Mme Hamel. Comme le banquet avait pour but l'assemblément du nouvel exécutif élu à l'assemblée générale, Son Honneur le maire a présidé à l'assemblément des directeurs de la Chambre de Commerce de Magog, qui se trouvaient à ses côtés, à la table d'honneur. Le notaire Étienne Dussault, a procédé à l'initiation des nouveaux membres, par la recitation du "Credo Jeune Commerce". Le notaire Dussault a terminé, dans l'esprit de ce banquet, cette courte initiation, en offrant une santé aux nouveaux membres présents: MM. Roderick Lemieux, Marcel Desautels, Lucien Gosselin, Claude Vigneux, Nil Degré, Alexandre Stéphenne, Claude Vigneux, Jean Dussault.

également initiation de nouveaux membres. A toutes les personnes qui font partie des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc, de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie, on remettra un joli cadeau-souvenir. Voici les noms des personnes qui recevront, dimanche soir, un souvenir pour avoir fait partie, pendant dix ans ou plus, des cercles Lacordaire ou Ste-Jeanne d'Arc: MM. et Mmes Donat Provencal, Amédée Dubé, Albert Lessard, Wilfrid Simard, Gérard Courtemanche, Mmes Damien Provencal, Omer Hamel, Eugène Régis, Charles Dansereau, Irène Paré, Léo Giguère, Mlles Dorilla Lacasse, Adèle Lacasse, MM. Roméo Cusseau, Wilfrid Méthivier, Wilfrid Couture, Clément Lecours et Roland Vachon.



MAGOG, 12. (DNC) - La Rose Tex Fabrics, de Magog, usine de tissage de nylon, de soie et de coton, commencera, dès la présente fin de semaine, le travail de nuit. Cette industrie, sise au coin des rues St-Luc et Brassard, opère depuis plus d'un an. Elle fonctionnera à plein rendement, dans quelque six ou sept mois.

M. Edouard Gauvin, de Montréal, venait ses parents à Magog, en fin de semaine.

M. Paul Hamel, et Mme Hamel. Comme le banquet avait pour but l'assemblément du nouvel exécutif élu à l'assemblée générale, Son Honneur le maire a présidé à l'assemblément des directeurs de la Chambre de Commerce de Magog, qui se trouvaient à ses côtés, à la table d'honneur. Le notaire Étienne Dussault, a procédé à l'initiation des nouveaux membres, par la recitation du "Credo Jeune Commerce". Le notaire Dussault a terminé, dans l'esprit de ce banquet, cette courte initiation, en offrant une santé aux nouveaux membres présents: MM. Roderick Lemieux, Marcel Desautels, Lucien Gosselin, Claude Vigneux, Nil Degré, Alexandre Stéphenne, Claude Vigneux, Jean Dussault.

également initiation de nouveaux membres. A toutes les personnes qui font partie des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc, de la paroisse Sainte-Marguerite-Marie, on remettra un joli cadeau-souvenir. Voici les noms des personnes qui recevront, dimanche soir, un souvenir pour avoir fait partie, pendant dix ans ou plus, des cercles Lacordaire ou Ste-Jeanne d'Arc: MM. et Mmes Donat Provencal, Amédée Dubé, Albert Lessard, Wilfrid Simard, Gérard Courtemanche, Mmes Damien Provencal, Omer Hamel, Eugène Régis, Charles Dansereau, Irène Paré, Léo Giguère, Mlles Dorilla Lacasse, Adèle Lacasse, MM. Roméo Cusseau, Wilfrid Méthivier, Wilfrid Couture, Clément Lecours et Roland Vachon.



MAGOG, 12. (DNC) - La Rose Tex Fabrics, de Magog, usine de tissage de nylon, de soie et de coton, commencera, dès la présente fin de semaine, le travail de nuit. Cette industrie, sise au coin des rues St-Luc et Brassard, opère depuis plus d'un an. Elle fonctionnera à plein rendement, dans quelque six ou sept mois.

M. Edouard Gauvin, de Montréal, venait ses parents à Magog, en fin de semaine.

M. Paul Hamel, et Mme Hamel. Comme le banquet avait pour but l'assemblément du nouvel exécutif élu à l'assemblée générale, Son Honneur le maire a présidé à l'assemblément des directeurs de la Chambre de Commerce de Magog, qui se trouvaient à ses côtés, à la table d'honneur. Le notaire Étienne Dussault, a procédé à l'initiation des nouveaux membres, par la recitation du "Credo Jeune Commerce". Le notaire Dussault a terminé, dans l'esprit de ce banquet, cette courte initiation, en offrant une santé aux nouveaux membres présents: MM. Roderick Lemieux, Marcel Desautels, Lucien Gosselin, Claude Vigneux, Nil Degré, Alexandre Stéphenne, Claude Vigneux, Jean Dussault.

MISE DE COTE

Tout article que vous choisissez pendant la présente période vous sera gardé jusqu'à Noël. La seule condition: faites un léger dépôt en argent.



BIJOUTERIE DE L'EST

GILLES GERVAIS, prop. MAGOG 229 est, rue Principale Téléphone 3121 Face à la DOMINION TEXTILE

CADEAU - En même temps que les autres annonceurs de cette page, sera tiré au sort une magnifique coutellerie "Tudor Plate".

EN TOUT TEMPS... vous saurez plaire en donnant une LESSIVEUSE "General Electric"



Avec une lessiveuse 3-zones G-E vous n'avez pas à surveiller le blanchissage - réglez la minuterie automatique et au temps déterminé la mécanique s'arrêtera de lui-même.

Le blanchissage 3-zones amélioré G-E imbibé et savonne chaque morceau de part en part... le plioir pour en déloger la saleté soulève ensuite cette saleté par frottement doux mais vigoureux. Chaque article passe maintes et maintes fois par ces 3-zones efficaces pour en sortir éclatant de propreté.

Rendez-vous chez votre marchand G-E - aujourd'hui même - il vous fera une démonstration de l'essoreuse instinctive, de la puissante pompe qui vide la cuve en 90 secondes, d'une foule d'autres commodités tout aussi remarquables.

FACILITES DE PAIEMENT BERGERON & LACASSE ENTREPRENEURS - ELECTRICIENS 470 ouest, rue Principale Téléphone 3362 MAGOG Au sous-sol

GRANDE VENTE 7e anniversaire

sur toutes nos marchandises REDUCTION DE 10% - 20% et 30% jusqu'à Noël DES CADEAUX

Nous avons des cadeaux pour chaque membre de la famille, de bébé à grand-père ou grand-maman.

JOUETS

En magasin, vous trouverez un très grand choix de jouets des plus variés. Venez les voir, ils en valent la peine.

EPARGNEZ

Profitez de cette vente et faites réserver tous vos cadeaux jusqu'à Noël.

GRATIS

Une magnifique horloge sera tirée au sort.

MAISON DU CADEAU Léo Pépin, prop. 199 est, rue St-Patrice MAGOG

MAINTENANT... OUVERT

UN MAGASIN DE TISSUS À LA VERGE

- CHOIX CONSIDERABLE
STOCK DERNIER CRI
PATRONS NOUVEAUX, ATTRAYANTS
WORSTED
SOIE
TULLE
CREPE
TAFFETAS
NYLON
JERSEY de LAINE
ETC.



MESDAMES... MESDEMOISELLES... BAS PRIX...

Economisez en exécutant vous-même vos travaux de couture. Vous épargneriez considérablement en fabricant vos propres vêtements: manteaux, robes, jupes, blouses, etc. Venez vous rendre compte personnellement de la beauté des tissus que nous avons en magasin.

AU ROUET EN FACE DE L'UNION 5-10-15-\$1.00 416 ouest, rue Principale Mlle Augette Longpré, prop. MAGOG

Achetez à Magog et Epargnez. Les marchands de Magog ont peu de frais d'administration. Achetez à Magog et Epargnez.

Aux obsèques de M. Josaphat Paré

WARWICK. (Par courrier). — M. Josaphat Paré, époux de Dame Clara Chabot, est décédé après plusieurs mois de maladie, à l'âge de 60 ans et 6 mois.

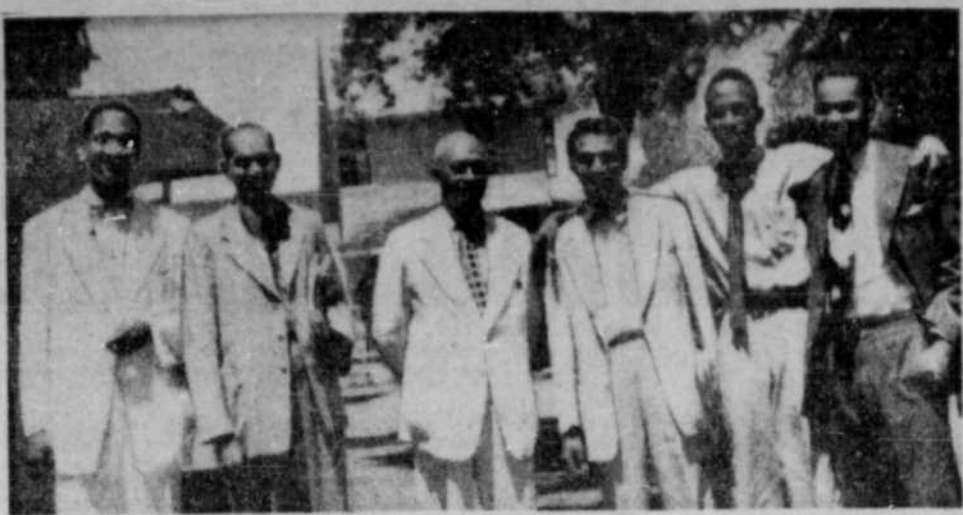
Il laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, ses fils: MM. Armand, Jean-Louis, Donat, Adrien et Léo; ses filles: Mme Roger Bilodeau, Jeanne d'Arc, Mme L.-Henri Gauthier, Georgette, Mme René Lavertu, Flore, la Rev. Sr Yvette-Thérèse, Mariette, des RR. SS. de l'Assomption de Nicolet, Mlle Anita Paré; ses beaux-fils et belles-filles: Mmes Armand, Jean-Louis et Donat Paré, MM. Roger Bilodeau, L.-Henri Gauthier, René Lavertu; son frère: M. Ernest Paré, sa sœur: Mme Lucien Pothier (Laura Paré), de Warwick; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Lucien Pothier, Mme Wellie Paré, de Plessisville, MM. et Mmes Pierre Chabot, Adélar Chabot, Phyllis Lusier, des Etats-Unis, M. Alfred Chabot, M. et Mme Joseph Chabot, de Warwick, M. et Mme Alphonse Chabot, de Drummondville, M. et Mme Frank Côté, de Victoriaville, Mme Louise Chabot, d'Asbestos, MM. et Mmes Félix Moreau, Arthur Chabot, Edouard Verville, 15 petits-enfants et plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.

Le drapeau de la Ligue du Sacré-Coeur et le Corps Impérial des Frontiersmen précédaient le cortège funèbre. Un landau de fleurs précéda aussi le cortège.

Les funérailles eurent lieu dans notre église paroissiale au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, la levée du corps a été faite par M. l'abbé Emile Desrochers, vicaire et le service fut chanté par M. l'abbé Armand Chabot, curé de Beebe, Vt., et neveu du défunt, assisté de

MM. les abbés Emile Desrochers et Jean-Paul Rondeau, comme diacre et sous-diacre. Les porteurs étaient, à la croix: M. Antonio Desrochers, au cercueil: M. M. Philippe Brunelle, Ernest Desrochers, Wilfrid Gauthier, Achille Gauthier, Roland Picard et Gérard Kitrouac. La direction des funérailles avait été confiée à M. Paul Grégoire.

On remarquait dans l'assistance: R. Soeur Yvette-Thérèse, a. s. v., et sa compagne Sr St-Marc, a. s. v., MM. et Mmes Armand, Jean-Louis et Donat Paré, Roger Bilodeau, Louis-Henri Gauthier, René Lavertu, MM. Arrien et Léo Paré, Mlle Anita Paré, M. Ernest Paré, M. et Mme Lucien Pothier, Mme Wellie Paré, de Plessisville, M. Alfred Chabot, M. et Mme Joseph Chabot, Mme Louise Chabot, d'Asbestos, M. et Mme Alphonse Chabot, MM. et Mmes Félix Moreau, Arthur Chabot, Edouard Verville, MM. Yvon et Guy Paré, Mlle Lise Gauthier, M. Réginald et Mlle Nicole Lavertu, Mlle Anna Paré, de Loomister, M. et Mme Edouard Boule, de Montmagny, M. et Mme Edouard Paré, de Montmagny, M. et Mme Ernest Paré, de Manchester, N. H., M. et Mme Onil Paré, de Charlesbourg, MM. et Mmes Alfred et Armand Paré, Mlle Jeanne, M. Jean-Guy et Mlle Rolande Paré, de St-Albert, Mlle Pierrette et M. Jean-Pierre Paré, de Plessisville, MM. et Mmes Raymond Verville, Robert Verville, M. Roland Verville, MM. et Mmes Roland Chabot, Wilfrid Chabot, Léo Houle, Mmes Germaine et Rachel Verville, M. et Mme Lionel Chabot, Charles-Auguste Desrochers, Paul Fortier, Gérard Chabot, Marcel Chabot, Cyrille Desrochers, Richard Chabot, Maurice Gosselin, Roland Hénault, Mme Maurice Blais, de Montmagny, M. et Mme Victor Trépanier, de Montmagny, M. O. F. Kirouac, le Dr L. Breton, le Dr L. Jean, M. Phyllis Carignan, Mlle Marie-Ange Moreau, Mme Amélie Boudin, de Warwick, Mme Rodolphe Martineau, M. et Mme Wellie Martineau, M. Wilbrod Martineau, d'Asbestos, MM. et Mmes Robert Martineau, Antonio Lemieux, de St-Norbert, M. Joseph Hamel, M. Hector Hamel, Robert Hamel, M. et Mme André Hamel, Mme René Gauthier, de Martinville, M. J.-H. Lapointe, M. J.-A. Brouillard, MM. et Mmes Jean-Paul Lavertu, Gérard Rondeau, Roger Méthot, M. Oscar Paré, M. et Mme Hervé Laine, M. Gustave Perreault, Mme Clément Chalifour, M. Georges Desrochers, M. et Mme Joseph Perreault, MM. et Mmes Georges et Maurice Ling, René et Fernand Bilodeau, Maurice Laroche, M. Wilfrid Dion, M. et Mme Maurice Héroux, de Ste-Elisabeth, Mme Etienne Lemay, de Trois-Rivières, M. et Mme Antonio Laroche, de Drummondville, M. et Mme Roland Picard, Mlle Yvette et Jacqueline Picard, M. Gaston Picard, M. Yves Gauthier, M. et Mme Orphir Desrochers, Mme Gérard Kitrouac, MM. et Mmes Thomas Rondeau et Moïse Champagne, Mme Arthur Turcotte, M. J.-A. Talbot, M. et Mme Joseph Picard, M. Paul-André Turcotte, Mme Emile Pruneau, de Victoriaville, MM. et Mmes Wilfrid Lambert et Arthur Germain, M. Roland Boulanger, M. Ernest Blais, Mme Jean Laneville, M. Roland Drolet, M. Roger Laneville, de Drummondville, M. Henri Pepin, MM. et Mmes Gédéon et Ferdinand Laroche, Josaphat Desrochers, M. Gaetan Gagnon, M. et Mme Paul-Emile Bellevue, de St-Albert, M. et Mme Onil Rivard, MM. Théodore et Adélar Rivard, de Ste-Elisabeth, MM. et Mme Paul Pothier et Sylvio Boutin, MM. et Mmes Bernard Blanchette, Roger Desrochers, M. Eugène Blanchette, Mlle Rejeanne Marchand, Gisèle Fournier, MM. et Mmes Charles Faucher, Maurice Beaudet, M. Achille Desrochers, MM. et Mmes Lucien et Gérard Beaudoin, de Ste-Elisabeth, Henri Laine, Médard Chalifour, Armand Beaudoin, Mlle Madeleine Rousseau, Mlle Mariette Bolduc, M. et Mme B. Desfossez, M. Conrad Desfossez, de Drummondville, M. et Mme Edouard Lemay, Mme Donat Martel, Mlle Cécile Martel, M. et Mme Freddy Boutin, M. et Mme Arthur Lemay, M. Ibrahim Boutin, M. et Mme Philibert Bellevue, M. Emile Côté, M. et Mme Roger Côté, M. Raymond Tessier, MM. Gaetan Gauthier, Hercule Bergeron, J.-A. Gingras, Eddy L'Heureux, Aimé Beaudet, Grégoire Lavertu, M. et Mme Johnny Turcotte, MM. Gilles Girard, Gérard Roy, Emile Royer, Edouard Breton, Raymond Fournier, Roy Trépanier, Edmond Gardner, M. Pelletier, J. Roy, Raymond Tourville, M. et Mme Ludger Laroche, Mlle Claire Girard et Elisabeth Houle, M. et Mme Léo Houle, M. et Mme Johnny Desharnais, Mlle Marguerite Gauthier, M. et Mme Emile L'Heureux, M. et Mme Urgel Rheault, Mme Antonio Toussaint, MM. et Mmes Wellie Bergeron, Henri Moreau, Georges Goggin, M. et Mme Maurice Kitrouac, Mme Léo Brindie, Emile Rou-



RELEVÉS DE LEUR POSTE. — Voici les six officiers du gouvernement de la Guyane anglaise relevés de leur poste par le gouvernement britannique. Ce sont de gauche à droite, L.F.S. Burnham, ministre de l'Éducation; Jal Narain Singh, ministre du Bien-Être; le Dr J.P. Lachmansingh, ministre de la Santé; le Dr Cheddi R. Jagan, premier ministre et ministre de l'Agriculture; Sydney King, ministre des Travaux Publics et Communications; et Ashton Chase, ministre du Travail, de l'Industrie et du Commerce.

seau, Phyllis Hamel, Mlle Irène Ha-guire, M. et Mme Raymond Daigle, chard, Mme Lucien Lemay, M. et Mme Gabriel Laroche, MM. Robert et Jean-Louis Daigle, Mme Roland Desharnais, Mme Annie Maurice Hudon, M. Edgar MM. Louis Langlois, Joseph Laroche, tonio Desrochers, MM. et Mmes Raymond Desrochers, Edgar L'Heureux, M. Raoul Martel, Mme Phi-Raoul St-Cyr, M. Robert Blais, M. et Mme Jos. M. Jean Marcotte et plusieurs autres personnes.

Aux obsèques...

(Suite de la page 28)

Dupuis, Mme John Ilcher, Mme P. Ferras, M. et Mme W. Ferras, Mlle A. Lafontaine, Mme Sanfaçon, Mme Alice Lavigne, Mme Alciée Desharnais, de Montmagny, M. et Mme C. Gosselin, de Marieville, M. U. Desmarais, Mme A. Touchette, Mlle H. Sirois, de Granby, M. et Mme R. Plouffe, de Victoriaville, M. et Mme R. Reid, de Ste-Anne de La Rochelle, M. et Mme Bournell, Mlle Olga Bournelle, M. et Mme A. Dupuis, de Sherbrooke, M. et Mme Bouvert, de Stukely-Sud, Mlle Bouvert, M. et Mme J.-L. Dupaul, de Valcourt, Mlle Dupaul, Mme A. Daigneault, Mlle Murielle et Lucie Daigneault, M. et Mme W. H. Houle, M. et Mme Casotte, M. et Mme Z. Desharnais, les Filles de la Charité du Sacré-Coeur, plusieurs amis de Victoriaville, Waterloo, Windsor et Stukely-Sud, les membres du conseil, avec leurs épouses de Valcourt, les membres du conseil, de Victoriaville, avec leurs épouses, les membres du bureau administratif Autonome Bombardier, avec leurs épouses, de Valcourt, les membres du bureau Pénik, de Valcourt, avec leurs épouses, etc. Nos condoléances.



CADEAU-SOUVENIR — Le major-général D. C. Spry, CBE, DSO, à gauche, reçoit un cadeau-souvenir à l'occasion de son départ du Canada pour prendre la direction du bureau International Scout, à Londres. Au paravant, M. Spry était commissaire de l'Association des Scouts canadiens. M. Earle T. Moore, président du conseil, a présenté le cadeau au major-général.

VALCOURT (Par courrier). — M. et Mme Elphège Normandin, de Montréal, ont visité dernièrement M. et Mme Onias Beaugrand.

Tout autour de bébé



Suggestions Colligées par Mlle Jeanne Gauthier (Mère de 5 enfants)

Bébé peut-il s'asseoir? Observez-le! Commence-t-il à marcher à quatre pattes... essayez-le de se mettre debout? Si oui, voici deux bonnes règles à suivre:

1. Laissez bébé s'amuser davantage. Quand il est dans son parc, ne le prenez que lorsqu'il a besoin d'être changé ou qu'il a une bonne raison de pleurer.
2. Fixez certains moments de la journée où il pourra se joindre au cercle familial. Montrez-lui qu'il fait vraiment partie du groupe.

Acceptés avec plaisir. Bébé ne rejettera pas beaucoup de ce que vous lui donnez, si vous lui offrez des Fruits Gerber Passés au Tamis. Des la première cuillerée, des sourires apparaissent tout naturellement.

C'est que les Fruits Gerber Passés au Tamis ont une couleur vraie si appétissante, une vraie saveur de fruit si délicate. Seuls ou en garniture sur les céréales de bébé, ils sont ce que beaucoup de petits préfèrent. Choix de 8 variétés.

Rien que du dessert. Pour vous et papa! Les Fruits Gerber font une sauce parfaite à manger avec de la crème glacée. (Si vous surveillez votre ligne, ils sont moins riches en calories que la sauce au fudge.)

Les petits Bébés prennent habituellement des Vitamines C dès qu'ils sont habitués au lait ou à la formule. Voici des faits importants à se rappeler au sujet du nouveau Jus d'Orange Gerber Passé au Tamis: Sa teneur en Vitamine C est garantie... il est facile à digérer... est passé au tamis extra-fin pour pouvoir être donné au biberon. Et, ce qui est important pour bébé — le Jus d'Orange Gerber a une saveur douce et naturelle de fruits frais.

PERMETTEZ-NOUS DE PRÉPARER VOTRE DESSERT!

L'étonnant et nouveau pouding **INSTANTANÉ Royal**

Mélangé comme cuisson! Il suffit de le mélanger au lait pour obtenir le pouding le plus savoureux et le plus crémeux que vous ayez jamais goûté! Il est homogénéisé! Procurez-vous les nouveaux poudings INSTANTANÉS ROYAL dès aujourd'hui — chocolat, butterscotch, vanille.

PRÉ-CUIT! MÉLANGEZ SIMPLEMENT AU LAIT

PAS DE CASSEOLE À LAVER PRÉPARATION INSTANTANÉE!

AUX 10 MAGASINS GREENBERG

2 JOURS SEULEMENT

— VENDREDI et SAMEDI —

NYLONS — première qualité

ENTIÈREMENT DIMINUÉS — 51 GAUGE — 15 DENIER

Épaisseur la plus en vogue. Achat spécial d'un fabricant renommé. Un achat spécial auprès d'un fabricant canadien renommé, ce qui vous fait profiter d'un bas prix exceptionnel. Entièrement diminués, avec fine couture foncée amincissante. Teintes charmantes pour compléter vos ensembles d'automne et d'hiver.

Teintes : Sun Tone, Rosa Tone — Grands 9 à 11

87¢

PALETOTS TEMPETE — Chauds — Résistants

GRANDEURS: 26 à 34

Veston tempête à carreaux en laine pure épaisse

- Renforcé de nylon
- Entièrement doublé
- Gilsière devant
- Ceinture tout autour

Renforcé de nylon protégeant contre le pire froid d'hiver. Entièrement doublé de laine (7 lbs) matelassée à la rayonne. Gilsière devant, ceinture tout autour avec boucle crochet. Deux poches fendues. Une poche à glissière sur la poitrine. Poignets intérieurs serrés. Col de chaud mouton (agneau teint et traité). Grand choix de six couleurs quadrillées. Grandeurs 26 à 34 (6 à 16 ans).

PALETOTS TEMPETE — Chauds — Résistants

GRANDEURS: 36 à 46 P-M-Q

11.95

EN GABARDINE DE QUALITÉ

- Hydrofuges
- Résistant aux taches
- A l'épreuve des mines
- Infroissables
- Fin à l'épreuve de l'eau même après un nettoyage à sec.

En gabardine mêlée de nylon à l'épreuve des intempéries. Chauds doublure épaisse en rayonne piquée. Collet en luxueux "Fur-Tex". Gilsière pleine longueur. Taille élastique froncée avec demi-ceinture à boucle fantaisie. 2 poches coupées. Couleurs : Royal, brun, sable, gris, bleu.

CHEMISES DE FLANELLE "SANFORIZED"

POUR HOMMES... Belles chemises chaudes pour les jours plus frais de l'automne

\$2.29

- Flanelle de coton "sanforized", se lavent facilement — très durable!
- Collet se portant de deux façons — Deux poches sur le poitrine — Manches longues.
- Grand choix de carreaux — couleurs assorties sur fond pâles et foncés.
- Grandeurs: petite — moyenne — grande.

Combinaisons "naturelle" Penman's

POUR HOMMES GR. 34 À 44 PREMIÈRE QUALITÉ

Fameuses combinaisons en tricot Mérino mêlé. Chaudes et confortables, manches et jambes longues. Boutonnées en avant. Vendredi et samedi seulement

2.66

"SNUGGIES" POUR DAMES

49¢

Culottes et camisoles — tricot de fantaisie

Bonne qualité, conçues après une recherche de forme soignée. Coutures élastiques bien faites. Les culottes assorties, se lavent avec un détergent doux à la taille et fit élastiques aux hanches de jantes. Couleurs: Fuchsia ou blanc. Taille: Moyenne, grande.

Greenberg's

DEPARTMENTAL STORES LTD.

Magasin ouvert de 9.00 heures a.m. à 5.30 heures p.m. — Vendredi jusqu'à 10 heures

33 nord, rue Wellington (près King) Sherbrooke

MONTREAL — QUEBEC — SHERBROOKE — KINGSTON — ST-HYACINTHE

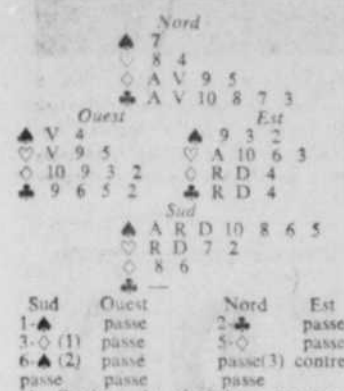
LE BRIDGE

Enchère stratégique

Une enchère n'est pas toujours faite dans le but d'indiquer ou de découvrir la distribution; elle peut être faite dans un dessein stratégique tel que prévenir une entame à cette suite, ou encore simplement donner au partenaire, l'occasion de préciser sa distribution. L'enchère stratégique n'est cependant à recommander que lorsque le joueur dispose d'une solide suite de sept plus chère que les suites annoncées antérieurement.

La main suivante se présente à la séance finale de championnat de paires libres, au tournoi de Drummondville, le mois dernier. Les positions Nord-Sud étaient occupées par M. Réal Olivier et votre chroniqueur.

Donneur: Sud
Personne vulnérable



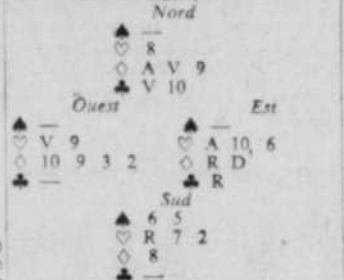
Alors que le déclarant joue son six de pique, le Mort abandonne le neuf de carreau et Est se trouve étouffé par ses fortes cartes. Comme il ne peut abandonner ni le roi de trèfle ni l'un de ses carreaux, il doit écarter son six de cœur. Le huit de carreau vers l'as accordé la main au Mort et le huit de cœur est appelé. Si Est joue l'as de cœur, le déclarant coupe le retour d'un carreau ou

ment des carreaux. Sud se dit que si l'as de cette suite n'est pas chez son partenaire, l'adversaire n'osera probablement pas attaquer à cette suite, et qu'il sera possible de disposer des deux carreaux.

(1) Toujours un joueur doit indiquer sa préférence alors que son partenaire a annoncé deux suites, mais Nord s'est certainement acquitté de cette obligation par sa double relance précédente. De plus, en se rendant directement à 6-piques, Sud ne marque aucun doute sur le choix des suites.

Entame: — deux de trèfle.
N.B. Le déclarant a atteint son but en prévenant l'entame à carreau qui aurait fait disparaître prématurément la seule entrée au Mort. Une entame à l'atout ou à carreau aurait réduit le déclarant à l'impuissance.

Le Mort fait la première levée de l'as de trèfle et le déclarant écarte le six de carreau. Alors qu'un cœur est appelé, si Est en joue aussitôt l'as, le contrat devient de réalisation facile: l'adversaire ne fournit donc qu'un petit cœur et Sud gagne de sa dame. Le déclarant encaisse cinq de ses piques et les mains se trouvent réduites aux cartes suivantes: —



Alors que le déclarant joue son six de pique, le Mort abandonne le neuf de carreau et Est se trouve étouffé par ses fortes cartes. Comme il ne peut abandonner ni le roi de trèfle ni l'un de ses carreaux, il doit écarter son six de cœur. Le huit de carreau vers l'as accordé la main au Mort et le huit de cœur est appelé. Si Est joue l'as de cœur, le déclarant coupe le retour d'un carreau ou



RECHERCHES — Le Dr R. A. Taylor, de Détroit, qui poursuit des recherches sur le virus de la poliomyélite, est photographié alors qu'il étudie un tissu musculaire. Au moyen de cet appareil, le Dr Taylor, pour la première fois, a réussi à photographier un virus isolé de polio. Le microscope grossit le virus plus de 77.000 fois.

Cérémonie des Anges

La cérémonie des anges eut lieu le lendemain. Précédèrent le défilé: Gaetan Patry, Maurice St-Pierre et Yves Thibodeau, qui portaient des fleurs. Le petit cercueil était porté par Michel Boily, Mario St-Pierre, Jacques Bolduc et Gilles Gosselin.

Le bébé laisse dans le deuil outre son père et sa mère, deux petits frères et deux petites sœurs Raymond et Daniel, Francine et Pierrette; ses grands-parents M. et Mme William Boily, de St-Evariste, M. et Mme Edmond Domingue, de Courcelles, son arrière-grand-mère, Mme Philippe Roy, de Beauceville, ses oncles et tantes, M. l'abbé Napoleon Roy, curé de St-Gédéon, M. et Mme Jean-Luc Boily, de Laurierville, Mme Guy Bolduc, de Courcelles, M. et Mme André Carboneau, de Sherbrooke, Mme Raymond Boily, de St-Evariste, Miles Ghislaine, Suzette, Céline Boily, MM. Pierrot, Claude, Michel Boily, de St-Evariste, MM. Mario et Maurice St-Pierre, Miles Ginette, Louise et Sylvain St-Pierre, de Courcelles, M. Jacques Bolduc, Miles Suzanne et Paula Bolduc, de Shenley, M. Luc Parent, de St-Sebastien, M. Clément Beaudoin, de St-Ephrem. Parmi les amis présents on remarquait: M. et Mme Gérard Patry, Miles Huguette et Claudette Patry, MM. Gaetan, Germain, Carol, Jocelyn Patry, M. et Mme Wilfrid Thibodeau, MM. Renald et Yves Thibodeau, Miles Laureanne, Denise, Nicole Thibodeau, M. Xavier Pouliot, M. et Mme Emilien Pouliot, M. Serge Pouliot, Mlle Charline Pouliot, M. et Mme Germain Gosselin, MM. André, Gilles, Maurice Gosselin, Miles Sylvie et Angèle Gosselin, M. et Mme Arthur Patry, M. Idéo, Miles Marsanne et Ginette Patry, M. et Mme Carmel Beaudry, M. et Mme Paul-Emile Quirion, M. et Mme Rosaire Pouliot, tous de Courcelles, M. et Mme Joseph Parent, de St-Sebastien, Mme Emilie Rouleau, de St-Gédéon, M. et Mme H.-Léa Bélanger, de Courcelles, Mme Jacques Fortin, Mmes Adolphe Bolduc, de Stornoway, Clément Collins, de London, Aimé Vallée, de Stornoway, M. J.-Louis Rouillard, de Lambton et une foule d'autres amis assistaient à la cérémonie. Les funérailles avaient été confiées à M. J. T. Drouin, de Lambton. Sincères condoléances à la famille.

Noël DUCHESNE

TÊTES NOIRES

Ne pressez pas les têtes noires, faites-les disparaître en appliquant la POUDRE PEROXINE au moyen d'une serviette mouillée à l'eau chaude. Sûr, simple, certain. A votre pharmacie. Résultats garantis.

POUDRE PEROXINE

Papier cire DOMESTIK
Appelford

CONSERVE LES ALIMENTS PERMET D'ECONOMISER

Le papier cire de qualité, contenu dans la fameuse boîte rouge.

50 superbes CARTES de NOËL
\$1.00 seulement

et 2 dessus de boîtes de Raisin Bran Flakes ou de Sugar Corn Pops Kellogg (ou 1 de chacune)

Prix habituel au détail: \$3.00

- 2 exemplaires de 25 nouvelles cartes avec enveloppes
- Pour une fraction du prix de détail
- Jolis dessins sur papier blanc de qualité
- Soigneusement imprimées en français ou en anglais!

Chacune de ces superbes cartes portera à vos parents et amis, de façon appropriée, vos vœux de Noël. Kellogg a choisi chaque dessin avec le plus grand soin, pour sa beauté et son à-propos. Tous sont imprimés en brillant coloris sur papier blanc de qualité. 50 enveloppes assorties.

Songez combien il peut être commode de recevoir cet assortiment complet de cartes exclusives pour une fraction seulement de leur valeur au détail! Détachez le bon de commande et postez-le tout de suite. Votre commande devra être postée avant le 1er décembre pour en assurer la livraison.



Papa, maman, les enfants. Servez-vous un succulent... tout le monde raffole de ces délicieux POPS... Vous aimerez deux mélange de Raisin Bran... les grains dorés et de son grillés et croquants... (avec les raisins enrobés de miel)

Kellogg's Christmas Cards
Box 1826, Toronto, Ontario

Cette commande devra être postée avant le 1er déc. 1953.

Veuillez m'adresser, par payé, un assortiment de 50 cartes de Noël (2 exemplaires de 25 dessins différents) avec enveloppes assorties. Ci-joint \$1 en argent et 2 dessus de boîtes de Raisin Bran Flakes ou de Sugar Corn Pops Kellogg (ou 1 de chacune) pour chaque assortiment commandé.

Nom:

Rue:

Ville: Province:

Stratford

STRATFORD (DNC) — Des travaux de voirie, en cours depuis environ deux mois, viennent d'être terminés. Les routes Stratford-Gérard et Stratford-Stornoway sont maintenant recouvertes de gravier. Toute la machinerie lourde, appartenant à M. Brassard, de Mégantic, a quitté la localité.

M. et Mme Eldège Gosselin, de Fontainebleau, ont visité M. et Mme Omer Turgeon, récemment.

AEROWAX
EXEMPTÉ LE "REGRINGE!"

Le LUSTRE REVIENT ENCORE ET ENCORE
par LEGER FROTTAGE!

et AEROWAX m'épargne 22c par chopine!

THRIFT

Magasins Stores

UNE COMPAGNIE QUEBECOISE

Epargnez 39¢ - Echangez vos précieux coupons "CHEER"

SPÉCIAUX À DES PRIX VRAIMENT COUPÉS + LIVRAISON GRATUITE

"QUALITE-THRIFT"

Sacs de thé

LE MEILLEUR ORANGE PEKOE

paquet de 30 **29¢** paquet de 60 **55¢**

FROMAGE

CANADIEN PASTEURISÉ

TOUT MORCEAU

VARIE CELLO **lb 45¢**

PECHES MASTER PACK

MOITIÉS **2** htes 15 oz **25¢**

Preparation à Sandwiches "SANS-O" **9¢**
(NOUVEAU BAS PRIX) Assortiment varié hte 3 on. **19¢**
hte 7 on.

POIS HURON DE CHOIX

GROSSEUR No 4 **2** htes 20 oz **31¢**

FEVES

AU LARD "SILVER RIBBON" **3** htes 15 oz **29¢**

DANS SAUCE AUX TOMATES

CONFITURES

AUX FRAISES **pot 24 oz 39¢**

MRS. LUKE

CATSUP

AUX TOMATES **bout. 11 oz 19¢**

AYLMER

VIANDES DE LA MEILLEURE QUALITÉ INSPECTÉES PAR LE GOUVERNEMENT

SANS JARRET

JAMBONS PINIC

TENDERBRAND FUMES DORES

lb 49¢

FRAIS MAIGRE

HAMBOURG

lb. 29c

ROULE PRIME

RÔTI de CÔTE

lb. 65c

ROTI

DANS LE HAUT-GOTE LE BOEUF CANADIEN DE LA MEILLEURE QUALITE **lb 35¢**

FRUITS ET LEGUMES FRAIS DE LA PREMIERE QUALITE

Pamplemousse

Florida No 1 **6** pour **29¢**

MARSH — SANS NOYAU — TRES JUTEUX — GROS. 96

ORANGES

FLORIDE No 1 **2** douz. **49¢**

GROSSEUR No 250 TRES JUTEUSES ET SUCREES

RAISINS

DE CALIFORNIE EMPEREUR **2** lbs **29¢**

PRIX EN VIGUEUR LES 12, 13 et 14 NOVEMBRE 1953. "THRIFT STORES" LIMITED

Aliments de Qualité + Bas Prix + Livraison Gratuite = Meilleures Valeurs à Votre Magasin Amical "THRIFT"

GARANTIE 100% DE SATISFACTION



ENFIN LA TERRE FERME! — Pour la première fois en quatorze mois, Michael Patrick O'Brien met le pied sur la terre ferme à sa descente du navire à Rio de Janeiro, au Brésil.

Lambton

LAMBTON (Par courrier) — Mme Daniel Nadeau, de Courcelles, passe quelques jours à Lambton, chez ses parents, M. et Mme Aderville Carrier.

M. l'abbé Blondeau, du séminaire St-Georges, a passé une fin de semaine à Lambton. Il fit le sermon pour l'ouverture de la campagne de souscription en faveur du séminaire de St-Georges.

M. l'abbé Georges Blanchet, J.-N. St-Pierre, H.-Louis Gagnon, Régis Rouffard et Jean-Louis St-Pierre se sont rendus, ces jours derniers, à la Villa Manière, pour une retraite.

M. et Mme Guy Breton, de Montréal, visitant dernièrement M. et Mme Noé Bedard, et M. et Mme Clément Robard.

M. et Mme Ernest Bernier, M. Emilien Bernier et Milles Thérèse et Louise Bernier rendant récemment visite à la famille de M. et Mme J.-N. St-Pierre.

M. Luc Bernier, de Québec, a passé une fin de semaine à Lambton, en visite chez ses parents.

M. l'abbé Goderic Blanchet, de St-Georges, a passé quelques jours chez sa mère, Mme Léopold Blanchet, ces jours derniers.

M. et Mme J.-N. St-Pierre et M. et Mme L.-Philippe Filion, de Charlebourg, ont été dernièrement à St-Romain, visiter la famille de M. et Mme Wilma Boulanger.

M. et Mme Benoît Gaulin, de Montréal, étaient récemment en visite à Lambton, chez leurs nombreux parents.

M. et Mme Bertrand Bellegarde et leurs enfants, Louise, René, Daniel, se sont rendus dernièrement à St-Benoît, visiter des parents.

Une clinique contre la tuberculose à Coaticook

COATICOOK, 11 (DNC) — La roulotte de la Ligue Antituberculeuse du comté de Stanstead, sera à Coaticook pendant quelques jours. Voici l'horaire que suivront les infirmières: mercredi, 10 heures du

matin à midi, à l'usine de la J. W. Kilgour Ltd, rue Bachand (Union); de 7 à 9 heures du soir, pour le public en général, au Manège Militaire, rue Principale, Jeudi, de 2 à 5 heures de l'après-midi, la roulotte se rendra à St-Marc de Coaticook-Nord, où il y aura clinique antituberculeuse à la Penman's Ltd.

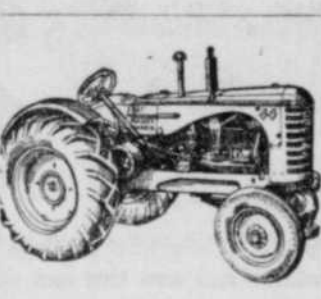
On sait que les frais encourus par la Ligue Antituberculeuse du comté de Stanstead sont défrayés par les revenus de la campagne du Fimbre de Noël! Les infirmières en charge de la clinique sont Milles Rolande Lussier, Helen Bushnell, Juliette Blais et Lise Thidale, secrétaire.

SOUSSIONS DEMANDEES

La Corporation municipale de St-Léon de Marston demande des soumissions pour anticiper l'ouverture des chemins d'hiver pour environ 16 à 18 milles de chemins. 11-12-13 nov

BOIS DE CHAUFFAGE

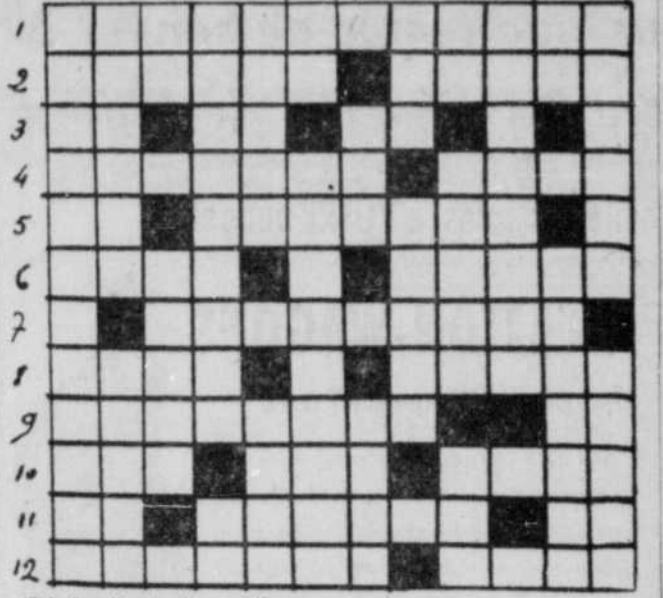
Croûtes de merisier et d'érable: 12 ou 16 pouces, \$24.00 6 croûtes et plus \$24.00 Croûtes de bois mou, \$3.50 En 4 pieds, \$7.00 La corde Aussi: blocs de toutes sortes Livraison dans 30 milles à la ronde. L.P. MORIN 1506, rue Pacifique — Tél: 3-4781 SHERBROOKE



MASSEY-HARRIS synonyme de FORCE ET ENDURANCE VENTE • ECHANGE • SERVICE R. PRONOVOST 1020 sud, rue Wellington. Tél: 2-3144

Mots croisés de "LA TRIBUNE"

HORIZONTALEMENT: 1-Petit animal. 2-Épave de bateau. 3-Petit poisson. 4-Dans le langage des marins. 5-Vin blanc. 6-Deuxième partie. 7-Deuxième partie. 8-Deuxième partie. 9-Deuxième partie. 10-Deuxième partie. 11-Deuxième partie. 12-Deuxième partie.



(Solution du dernier problème): 1-ARCHEIDIOLAIRES 2-VOLERONS 3-ART 4-LESINEURS 5-DA 6-IR 7-CE 8-T 9-OUED 10-SALEES 11-PETRI 12-EST 13-MAIGRAIR 14-M 15-ADOPTE 16-CAR 17-ESSOR 18-SOUCI 19-S 20-SOLEIL 21-U 22-TERESE 23-LEAS

A VENDRE COUVERTURES 100% LAINE \$1.40 chacune B. COHEN & CO. (Établi en 1887) 142 Wellington St. — Tél: 3-1258

REPARATIONS DE LAVERES DE TOUTES MARQUES BEAUTY CONNOR THOR COFFIELD INGLIS EASY A.B.C. APEX ETC. SERVICE B. PELLETIER 43, rue Alexandre — Tél: 3-0933

ATTENTION Pour travaux de PEINTURE Résidentiels — Industriels Communautés — Églises Peinture au Fusil, consultez CARON & BELAND ENR. 51 sud, rue Belvédère Téls: 2-2858 — 2-9638 — 3-4262

REFRIGERATION Claude FELTEAU Vente et service des produits KELVINATOR SERVICE COMMERCIAL ET DOMESTIQUE 1438, rue Denault Sherbrooke — Tél: 3-2363

VOUS VOULEZ CONSTRUIRE? Confiez l'entreprise générale de vos travaux à une entreprise fiable et spécialisée VINCENT FRERES ENR. ENTREPRENEURS-GENERAUX Pour tous genres de constructions publiques et résidentielles. 729, rue Westmount — SHERBROOKE — Téléphone 3-4851

SABLAGE DE PLANCHERS Passage de toutes les couleurs. Remplacement sans travail par des experts. Estimes gratuites. A.-H. MASSON 514, rue St-Antoine — Tél: 3-8474

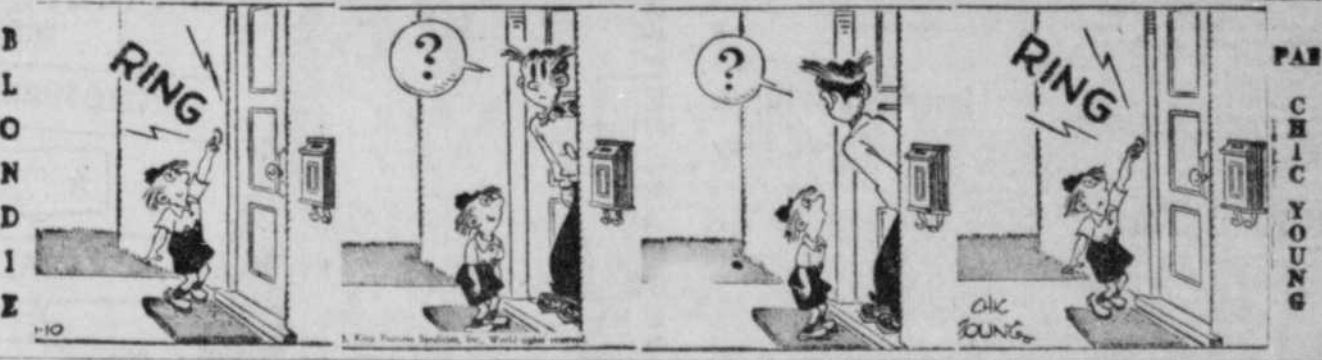
C.-E. HEON SPECIALISTE EN APPAREILS de SURDITE 422 sud, 7ième Ave. Sherbrooke Signalez 3-2348 pour rendez-vous!

BULLDOZER A LOUER TRAVAUX DE TOUTS GENRES Adressez à LEO PIQUETTE 1103, rue Federal — Tél: 2-2577 Sherbrooke

LA LEGERE ET PUISSANTE SCIE A CHAÎNE NOTRE SPECIALITE: Demonstration à domicile, de plus mécanicien-vendeur à votre service tous les jours. Sherbrooke Chain Saw REGD. 1477 sud, rue Wellington Tél: 3-4940

Une nouveauté... briques pressées de façade de toutes les couleurs désirées, de même qu'autres briques de remplissage et d'intérieur. Manufacturées avec machinerie spéciale et moderne par Le BLOC VIBRÉ Inc. Manufacturiers de Blocs de ciment — Blocs de mâchefer — Briques — PRIX AVANTAGEUX — Coin Denault et Roy — Centre Industriel 43 Téléphone 3-2432 — Sherbrooke

PRELARTS LINOLEUM TUILES TAPIS VENTES ET POSAGE GÉRARD LAFOREST Le seul magasin vendant seulement du couvre-plancher. 680 est, rue King — Tél: 2-3698



Feuilleton de la "TRIBUNE" LE COFFRET D'EBENE par CLAUDE ROZELLE

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres de France. No. 24. — C'est juste! Je l'avais oublié! Eh bien! entrez, ma chère enfant... Vous jetez en même temps un coup d'oeil sur la dernière de la maison, qui est en ce moment fort mal en point d'une manière! J'ai, je ne vous le cache pas, de nombreux doutes sur la façon dont mes ordonnances sont exécutées. Je crois que quelques conseils de votre part seront d'une grande utilité! — N'avez crainte, docteur, je ferai de mon mieux! — Dès qu'elle eut parlé de "L'Envoi familial", la jeune fille fut reçue avec empressement par le sabotier qui donna tous les renseignements nécessaires. — Je vous ai vu avec le "bon Monsieur" dit tout à coup la petite Marinette qui, depuis un instant, tournait autour de la visiteuse. — Et qui donc est ce "bon Monsieur"? demanda Martine, curieuse de la main la joue de la fille. — M'sieur l'homme de Sante-noy, bien sûr! — A ce nom, les yeux de la brune fiancée s'éclairèrent et elle se souvint du jour où, pour la première fois, elle avait rencontré Dominique et le docteur Champignolles sur la route de Beiac. — Je l'aime beaucoup! continua l'enfant. C'est lui qui m'a portée lorsque je suis allée à l'hôpital! Mme la marquise m'a dit qu'il reviendrait bientôt, et je suis très contente! La jeune fille sourit sans répondre, et apercevant la femme du sabotier penchée sur un banc, demanda avec sollicitude: — C'est ton petit frère qui est malade? — Oui! — répondit la mère en s'approchant. Ça le tient dans l'entre-deux depuis deux semaines. L'insécan dit qu'il faut le mettre à la diète. Moi, j'en suis sûr, c'est la nourriture qui lui manque, à ce petit! — Martine, examinant le bambin, vit qu'il avait de la fièvre et présentait tous les symptômes dont avait parlé le docteur Champignolles. Jetant ensuite les yeux sur l'ordonnance, elle dit avec bonté: — Si vous m'en croyez, Madame, vous ne donnerez à ce mignon, pendant trois jours, que des liquides en plus de la position indiquée. J'ai l'habitude des enfants et je vous garantis qu'à ce régime, votre petit malade recouvrera la santé. — Dame! j'eux bien vous écouter, Mam'zelle, puisque vous vous y connaissez. Les femmes savent mieux soigner les marmons que les hommes, pas vrai? — Mais ça m'fait mal de voir mon garçon tout pâlot dans son lit, et j'espère que la bouillie bien épaisse lui redonnerait des forces! — Excellent moyen pour aggraver son état! Je viendrai vous voir après-demain. Promettez-moi, d'ici là, de ne donner que du bouillon à votre petit malade. — Entendu, Mam'zelle! Marinette, va épicer une grande bassine de légumes. — La fillette approuva de la tête et ses yeux se levèrent sur la jeune fille. — Vous êtes comme le "bon Monsieur", dit-elle avec douceur. Il savait consoler tout le monde.

(A suivre)



SOLDATS HEUREUX — Les soldats canadiens cantonnés en Allemagne, viennent de recevoir l'autorisation de revêtir leurs habits civils durant leurs permissions. La plupart d'entre eux en profitent pour se mêler à la population et cette initiative s'avère très efficace au point de vue relations entre nationalités. On voit ici, trois militaires en civil, quittant leur base à Francfort pour un congé. Le port du "Zoot suit", cependant, est prohibé.

Nouvelle distribution des sièges aux membres du Parlement fédéral

OTTAWA, (PC) — La première liste du premier ministre et whip du parti libéral à la dernière session, siéges de l'opposition, comprendra 18 On prévoit qu'il conservera son poste de whip.

Le nouvel arrangement vient d'être rendu public par le sergent d'armes W. J. Franklin, après consultation avec les divers partis de la Chambre.

Les nouveaux venus au premier rang comprennent les ministres Lionel Chevrier, des Transports, et Paul Martin, de la Santé. A la dernière session, ces deux ministres siégeaient au deuxième rang du bloc de 21 sièges réservés au ministre vers le centre de la Chambre, à la droite du président.

Les autres ministres qui se trouvent au premier rang sont MM. Milton Gregg, du Travail; Stuart Garson, de la Justice; James G. Gardiner, de l'Agriculture; Louis St-Laurent, premier ministre; C. D. Howe, du Commerce; Doug. Abbott, des Finances; Brooke Claxton, de la Défense; Lester B. Pearson, des Affaires extérieures; et Alcide Côté, des Postes.

Les ministres qui siègent au second rang sont MM. Leavay, des Ressources; Sinclair, des Pêcheries; Prudham, des Mines; Winters, des Travaux publics; Harris, de la Citoyenneté; McCann, du Revenu; Lapointe, des Affaires des anciens combattants; Campney, ministre-adjoint de la Défense; et Pickersgill, secrétaire général.

M. W. G. Weir, adjoint parlementaire du premier ministre et whip du parti libéral à la dernière session, siéges de l'opposition, comprendra 18 On prévoit qu'il conservera son poste de whip.

Le parti progressiste-conservateur, qui constitue l'opposition officielle, occupera dix banquettes de première rangée à la gauche du président. Les occupants en seront MM. Léon Balfour, Toronto-Rivieres; J. M. Macdonnell, Toronto-Griewood; Donald Fleming, Toronto-Eglinton; Howard Green, Vancouver-Quadrant; h. n. George Dixon, chef de l'Opposition; hon. Earl Rowe, Dufferin-Simcoe; John Diefenbaker, Prince Albert; A. J. Brooks, Royal; le major-général G. R. Pearkes, Esquimalt-Saanich; et R. H. McGregor, York-Est.

Un bloc de 36 sièges à la gauche du président sera aussi occupé par des libéraux. Les six libéraux aux banquettes de la première rangée, dans ce secteur, sont MM. J.W.G. Hunter, Toronto-Parkdale; H. P. Cavers, Lincoln; Frank Follwell, Hastings-Sud; J. Les Gauthier, Nickel Belt; Esley Stuart, Charlottetown; et Pierre Gauthier, Portneuf.

Les banquettes de première rangée réservées à la CCF sont deux fois plus nombreuses que l'an dernier, sont occupées par MM. M. J. Caldwell, leader du parti; Angus MacInnis, Vancouver-Kingsway; Clarie Gillis, Cap-Breton sud; et J. W. Nesworthy, Cork sud.

Le Crûst Social reçoit aussi quatre banquettes de première rangée au siège MM. Simon Luss, leader du parti; John Blackmore, Lethbridge; F. G. Hansell, MacLeod et Ray Thomas, Wetaskiwin.

Enfin, des deux autres banquettes de première rangée écherront l'une à M. Paul Gagnon, indépendant de Chicoutimi et l'autre à M. Raoul Poirin, indépendant de la Beauce.

Incendie à St-Ludger

ST-LUDGER, (DNC) — Un violent incendie a détruit de fond en comble le magasin général de M. Youville Mercier, à St-Robert Metal Corp.

Les dommages sont considérables et les assurances ne couvrent qu'une partie des pertes. Le feu se propagea très rapidement et on ne put rien sauver.

Un pompier volontaire, M. Mathias Poulin fut blessé à une main, dans l'exécution de ses fonctions, en essayant de pénétrer dans le magasin par un soupirail. Les pompiers ne purent que protéger le magasin voisin, propriété de M. Roland Boutin; ce bâtiment fut aussi endommagé. M. Mercier entend reconstruire son magasin dans le plus bref délai possible.

EMPLOYEZ LA QUATÉ MÉDICAMENTÉE THERMOGÈNE

Aidez à CALMER VITE les DOULEURS

Laissez la chaleur calmante de la Quaté Médicamentée THERMOGÈNE soulager vite et proprement vos muscles douloureux. Elle agit immédiatement — est simple — facile à employer. Pour rhumes de poitrine, maux de gorge, bronchites, otites, lumbago, sciatic et douleurs rhumatismales bénignes.



LES PREMIERS FROIDS SONT ARRIVÉS!

Il est plus que temps de songer à protéger vos enfants contre les rigueurs de l'hiver

Termes "PERSONNELS" très faciles adaptés à VOTRE budget.

ENSEMBLES 3 pièces

des fameuses marques

- TAILORED TOGS
- LITTLE NUGGET

pour garçons et fillettes 2 à 7 ans

Quelques-uns ajustés — la plupart amples. Doubles en soie piquée, chaudement entre-doublés de flanellette, jambières avec fermoir-éclair, bonnet en même tissu également doublé. Garnis de velours et fourrures, d'autres de fourrure seulement. Unis ou quadrillés. Rouge, vert, marron, lime, or, bleu. Gr: 2 à 7.



SEULEMENT **\$26.95**

STATION-WAGONS

pour fillettes de 7 à 12

Quantité limitée à ce prix. Gris et bleu marine seulement. Gabardine de qualité chaudement doublée de satin piquée avec collet de mouton (agneau traité). Venez tôt, car à ce bas prix, ils s'enlèveront rapidement.



\$16.95 (De 12 à 16)

\$24.95

Gris, bleu marine, tangerine, beige, vert et quadrillé.

GRATIS

UN JOLI CHAPEAU avec chaque achat d'un Station-Wagon. Jusqu'à samedi soir seulement



★ ★ ★ ★ ★

VISITEZ NOTRE RAYON DE **JOUETS**

★ Notre rayon de jouets est rempli de suggestions nouvelles et économiques pour vos cadeaux des fêtes. Venez choisir pendant que notre assortiment est complet.

★ UN LEGER DEPOT RESERVERA TOUT JOUET JUSQU'À NOËL

★ ★ ★ ★ ★

Chauds et élégants

PALETOTS D'HIVER

Gr: 24 à 30 POUR GARÇONNETS de 6 à 12 ans

En "Fleece" tout laine d'excellente qualité. Coupe parfaite. Ample à devant simple avec petit collet et poches à même sur le biais, ou devant croisé avec demi-cinture et poches appliquées. Couleurs de bleu, beige et gris.

Gr: 30 à 34 — Pour jeunes garçons de 12 à 16 **\$26.95**



Confortables et pratiques

STATION-WAGONS

pleine longueur — POUR GARÇONS

Voici des vêtements pratiques pour toute occasion, confectionnés comme ceux de papa en gabardine de lère qualité entièrement à l'épreuve de l'eau, et chaudement doublés de satin piqué. Avec collet et revers de mouton (agneau traité). Un fameux achat à ce prix. Couleurs de bleu, beige et gris.

Gr: 24 à 30 **\$24.95**

Grandeurs 26 à 35 **\$29.50**



JUSQU'À SAMEDI SOIR SEULEMENT

GRATIS UN JOLI FOULARD \$5.

de marque connue: "TOOKE", "CURRIE", etc., valant jusqu'à AVEC CHAQUE ACHAT DE N'IMPORTE QUEL

PALETOTS D'HIVER TEL. QUE:

- ★ "CROMBIE" \$79.50
- ★ "PANDA" \$69.50
- ★ "KARALAM" \$69.50
- ★ "ALASKAN" \$69.50
- ★ "LAMKASHA" \$65.
- ★ "SABELERE" \$65.
- ★ "MOCAMBO" \$59.50

SPÉCIAL 49.50

Quantité limitée — 20 seulement — de paletots d'hiver en Elysee et Velours tout laine. REG. \$69.50



GROUPES SPÉCIAUX de

FOURRURES

RÉDUITES DE \$100.

RAT MUSQUÉ (Dos)

MOUTON de PERSE (Pléines peaux) REG. JUS. \$399.

\$295.

C'est le temps d'acheter votre fourrure parmi ce groupe spécial. Fourrures à la fois luxueuses et soyeuses portant la garantie MOZART. Tailles: 12 à 20 ans dans les 2 fourrures.

JUSQU'À **24 MOIS** POUR PAYER

